

# Službeni list

## Europske unije

L 279



Hrvatsko izdanje

Zakonodavstvo

Svezak 56.

19. listopada 2013.

Sadržaj

## II. Nezakonodavni akti

## MEĐUNARODNI SPORAZUMI

- ★ Obavijest o stupanju na snagu Sporazuma o partnerstvu u ribarstvu između Gabonske Republike i Europske zajednice ..... 1

## UREDBE

- ★ Delegirana uredba Komisije (EU) br. 1002/2013 od 12. srpnja 2013. o izmjenama i dopunama Uredbe (EU) br. 648/2012 Europskog parlamenta i Vijeća o OTC izvedenicama, središnjoj drugoj ugovornoj strani i trgovinskom repozitoriju vezano uz popis izuzetih subjekata <sup>(1)</sup> ... 2
- ★ Delegirana uredba Komisije (EU) br. 1003/2013 od 12. srpnja 2013. kojom se dopunjuje Uredba (EU) br. 648/2012 Europskog parlamenta i Vijeća u vezi s naknadama koje Europsko nadzorno tijelo za vrijednosne papire i tržišta kapitala zaračunava trgovinskim repozitorijima <sup>(1)</sup> ..... 4
- ★ Uredba Komisije (EU) br. 1004/2013 od 15. listopada 2013. o izmjeni Priloga II. i III. Uredbi (EZ) br. 396/2005 Europskog parlamenta i Vijeća u pogledu maksimalnih razina ostataka 8-hidroksikinolina, ciprokonazola, ciprodinila, fluopirama, nikotina, pendimetalina, pentiopirada i trifloksistrobina u ili na određenim proizvodima <sup>(1)</sup> ..... 10
- ★ Provedbena uredba Komisije (EU) br. 1005/2013 od 17. listopada 2013. o odobrenju izmjene koja nije manja u specifikaciji za naziv upisan u registar zaštićenih oznaka izvornosti i zaštićenih oznaka zemljopisnog podrijetla [Emmental français est-central (ZOZP)] ..... 57

Cijena: 4 EUR

(Nastavlja se na sljedećoj stranici)

<sup>(1)</sup> Tekst značajan za EGP

HR

Akti čiji su naslovi tiskani običnim slovima su oni koji se odnose na svakodnevno upravljanje poljoprivrednim pitanjima, a općenito vrijede ograničeno razdoblje.

Naslovi svih drugih akata tiskani su masnim slovima, a prethodi im zvjezdica.

★ Provedbena uredba Komisije (EU) br. 1006/2013 od 18. listopada 2013. o odobrenju L-cistina kao dodatka hrani za sve životinjske vrste <sup>(1)</sup> .....	59
★ Provedbena uredba Komisije (EU) br. 1007/2013 od 18. listopada 2013. o dodavanju količina koje su u ribolovnoj sezoni 2012./2013. Francuska i Španjolska zadržale u skladu s člankom 4. stavkom 2. Uredbe Vijeća (EZ) br. 847/96 ribolovnim kvotama za incune u Biskajskom zaljevu za ribolovnu sezonu 2013./2014. ....	61
Provedbena uredba Komisije (EU) br. 1008/2013 od 18. listopada 2013. o utvrđivanju paušalnih uvoznih vrijednosti za određivanje ulazne cijene određenog voća i povrća .....	63
Provedbena uredba Komisije (EU) br. 1009/2013 od 18. listopada 2013. o utvrđivanju koeficijenta dodjele koji se primjenjuje na zahtjeve za uvozne dozvole za maslinovo ulje podnesene od 14. do 15. listopada 2013. u okviru tuniske carinske kvote i o suspenziji izdavanja uvoznih dozvola za mjesec listopad 2013. ....	65

#### ODLUKE

2013/511/ZVSP:

★ Odluka Političkog i sigurnosnog odbora EUPOL RD Congo/1/2013 od 8. listopada 2013. o produljenju mandata voditelja policijske misije Europske unije poduzete u okviru reforme sigurnosnog sektora (RSS) i njezine povezanosti s pravosudnim sustavom u Demokratskoj Republici Kongu (EUPOL RD Congo) .....	66
--	----

2013/512/EU:

★ Provedbena odluka Komisije od 17. listopada 2013. o financijskom doprinosu Unije određenim državama članicama za potporu dobrovoljnim studijama nadzora gubitaka kolonija pčela medarica za sezonu 2013.–2014. (priopćeno pod brojem dokumenta C(2013) 6742) .....	67
--	----

#### AKTI KOJE DONOSE TIJELA STVORENA MEĐUNARODNIM SPORAZUMIMA

2013/513/EU:

★ Odluka br. 1/2013 Zajedničkog odbora EU-Monako osnovanog Sporazumom između Europske zajednice i Kneževine Monaka o primjeni određenih akata Zajednice na području Kneževine Monaka od 12. srpnja 2013. o izmjeni Priloga tom Sporazumu .....	73
--	----



<sup>(1)</sup> Tekst značajan za EGP

## II.

*(Nezakonodavni akti)*

## MEĐUNARODNI SPORAZUMI

**Obavijest o stupanju na snagu Sporazuma o partnerstvu u ribarstvu između Gabonske Republike i  
Europske zajednice**

Europska unija i Gabonska Republika potpisale su 6. lipnja 2007. u Bruxellesu Sporazum o partnerstvu u ribarstvu između Gabonske Republike i Europske zajednice <sup>(1)</sup>.

Europska zajednica tog istog dana priopćila je da su unutarnji postupci potrebni za sklapanje sporazuma završeni. Gabonska Republika isto je priopćila 11. lipnja 2007.

U skladu s tim, Sporazum je stupio na snagu 11. lipnja 2007. na temelju njegova članka 17.

---

<sup>(1)</sup> SL L 109, 26.4.2007., str. 3.

## UREDBE

## DELEGIRANA UREDBA KOMISIJE (EU) br. 1002/2013

od 12. srpnja 2013.

**o izmjenama i dopunama Uredbe (EU) br. 648/2012 Europskog parlamenta i Vijeća o OTC izvedenicama, središnjoj drugoj ugovornoj strani i trgovinskom repozitoriju vezano uz popis izuzetih subjekata**

(Tekst značajan za EGP)

EUROPSKA KOMISIJA,

središnjim bankama u tim nadležnim tijelima i doprinijeti većoj međunarodnoj povezanosti i dosljednosti.

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije,

uzimajući u obzir Uredbu (EU) br. 648/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 4. srpnja 2012. o OTC izvedenicama, središnjoj drugoj ugovornoj strani i trgovinskom repozitoriju <sup>(1)</sup>, a posebno njezin članak 1. stavak 6.,

budući da:

- (1) Komisija je ocijenila međunarodno postupanje javnih tijela i središnjih banaka zaduženih za upravljanje javnim dugom te iznijela svoje zaključke Europskom parlamentu i Vijeću <sup>(2)</sup>. Komisija je posebice provela usporednu analizu postupanja tih javnih tijela i središnjih banaka u pravnim porecima znatnog broja trećih zemalja kao i standarda upravljanja rizikom primjenjivim na transakcije s izvedenicama koje su sklopila ta tijela i središnje banke u tim nadležnim tijelima.
- (2) Slijedom te analize Komisija je zaključila da središnje banke i javna tijela zadužena za posredovanje u upravljanju javnim dugom treba izuzeti iz obveza poravnjanja i izvješćivanja primjenjive na neuvrštene (OTC) izvedenice sukladno propisima o OTC izvedenicama uvedenim u Japanu i Sjedinjenim Američkim Državama.
- (3) Dodavanje središnjih banaka i javnih tijela zaduženih za posredovanje u upravljanju javnim dugom iz Japana i Sjedinjenih Američkih Država popisu izuzetih subjekata na koje se odnosi Uredba (EU) br. 648/2012 trebalo bi unaprijediti uvjete na neutralnim tržištima u primjeni preustroja OTC izvedenica u odnosu na transakcije sa

- (4) Izvršenje monetarne odgovornosti i upravljanje državnim dugom imaju kombinirani učinak na djelovanje tržišta kamatnih stopa te je potrebna koordinacija kako bi se ove dvije funkcije provele učinkovito. Budući da se Uredbom (EU) br. 648/2012 iz područja primjene isključuju središnje banke i druga javna tijela Unije koja upravljaju dugom kako ne bi utjecali na sposobnost provođenja zadataka od zajedničkog interesa, primjena različitih propisa koje provode subjekti iz trećih zemalja bila bi pogubna za njihovu djelotvornost. Kako bi omogućili da središnje banke i druga javna tijela zadužena za posredovanje u upravljanju javnim dugom u trećim zemljama i dalje budu u položaju da na odgovarajući način obavljaju svoje zadatke, javna tijela trećih zemalja zadužena za posredovanje u upravljanju javnim dugom treba izuzeti iz Uredbe (EU) br. 648/2012,

DONIJELA JE OVU UREDBU:

## Članak 1.

U članku 1. stavku 4. Uredbe (EU) br. 648/2012 dodaje se sljedeća točka (c):

„(c) središnje banke i javna tijela zadužena za posredovanje u upravljanju javnim dugom u sljedećim državama:

i. Japan

ii. Sjedinjene Američke Države.”

## Članak 2.

Ova Uredba stupa na snagu dvadesetog dana od dana objave u Službenom listu Europske unije.

<sup>(1)</sup> SL L 201, 27.7.2012., str. 1.<sup>(2)</sup> COM/2013/0158 završna verzija.

Ova je Uredba u cijelosti obvezujuća i izravno se primjenjuje u svim državama članicama.

Sastavljeno u Bruxellesu 12. srpnja 2013.

*Za Komisiju*  
*Predsjednik*  
José Manuel BARROSO

---

**DELEGIRANA UREDBA KOMISIJE (EU) br. 1003/2013**

od 12. srpnja 2013.

**kojom se dopunjuje Uredba (EU) br. 648/2012 Europskog parlamenta i Vijeća u vezi s naknadama koje Europsko nadzorno tijelo za vrijednosne papire i tržišta kapitala zaračunava trgovinskim repozitorijima**

(Tekst značajan za EGP)

EUROPSKA KOMISIJA,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije,

uzimajući u obzir Uredbu (EU) br. 648/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 4. srpnja 2012. o OTC izvedenicama, središnjoj drugoj ugovornoj strani i trgovinskom repozitoriju <sup>(1)</sup>, a posebno njezin članak 72. stavak 3.,

budući da:

- (1) Člankom 62. Uredbe (EU) br. 1095/2010 Europskog parlamenta i Vijeća od 24. studenoga 2010. o osnivanju europskog nadzornog tijela (Europskog nadzornog tijela za vrijednosne papire i tržišta kapitala), izmjeni Odluke br. 716/2009/EZ i stavljanju izvan snage Odluke Komisije 2009/77/EZ <sup>(2)</sup> predviđeno je da se prihodi Europskog nadzornog tijela za vrijednosne papire i tržišta kapitala (ESMA) sastoje od naknada koje se plaćaju ESMA-i u slučajevima utvrđenima u zakonodavstvu Unije, doprinosu nacionalnih javnih tijela i subvencija Unije.
- (2) Trgovinskim repozitorijima s poslovnim nastanom u Uniji treba zaračunavati naknadu za registraciju koja odražava troškove ESMA-e za obradu zahtjeva za registraciju. Troškovi povezani s ocjenom zahtjeva povećavaju se ako trgovinski repozitorij namjerava pokrivati najmanje tri vrste izvedenica ili nuditi pomoćne usluge. Stoga se naknada za registraciju izračunava uzimajući u obzir ta dva objektivna kriterija.
- (3) Pružanje pomoćnih usluga i usluga izvještavanja za više od tri vrste izvedenica trebalo bi imati izravni učinak na budući promet trgovinskog repozitorija. Stoga se u svrhu zaračunavanja naknade za registraciju trgovinski repozitoriji trebaju razvrstati u tri različite kategorije očekivanog ukupnog prometa (visok, srednji i nizak ukupni očekivani promet) na koje se primjenjuju različite naknade za registraciju, ovisno o tome namjeravaju li pružati pomoćne usluge ili usluge izvještavanja za više od tri vrste izvedenica ili jedno i drugo.
- (4) Ako nakon registracije trgovinski repozitorij počne nuditi pomoćne usluge ili počne poslovati s više od tri vrste izvedenica zbog čega se svrstava u višu kategoriju u pogledu očekivanog ukupnog prometa, trgovinski repozitorij treba platiti razliku između početne plaćene

naknade za registraciju i naknade za registraciju koja odgovara novoj kategoriji očekivanog ukupnog prometa kojoj pripada.

- (5) Kako bi se odvratilo od neutemeljenih zahtjeva, naknade za registraciju se ne trebaju nadoknađivati ako podnositelj zahtjeva povuče svoj zahtjev tijekom postupka registracije ili ako se registracija odbije.
- (6) Kako bi se osiguralo učinkovito korištenje proračuna ESMA-e te istodobno ublažilo financijsko opterećenje država članica i Unije, potrebno je osigurati da trgovinski repozitoriji plaćaju barem sve troškove povezane s njihovim nadzorom. Potrebno je utvrditi visinu naknada tako da se izbjegne nastajanje znatnog manjka ili viška za aktivnosti povezane s trgovinskim repozitorijima. Ako se znatan manjak ili višak ponavlja, Komisija treba preispitati visinu naknada i pristojbi.
- (7) Kako bi se osiguralo pravedno i jasno određivanje naknada koje istodobno odražavaju stvarne administrativne napore uložene u svaki subjekt nad kojim se provodi nadzor, naknada za nadzor izračunava se na temelju prometa koji je trgovinski repozitorij ostvario svojim osnovnim djelatnostima. Naknade za nadzor zaračunate trgovinskom repozitoriju trebaju biti razmjerne aktivnosti dotičnog trgovinskog repozitorija u odnosu na ukupnu aktivnost svih trgovinskih repozitorija koji su registrirani i nad kojima se provodi nadzor u predmetnoj financijskoj godini. Međutim, s obzirom na to da za nadzor trgovinskih repozitorija postoje fiksni administrativni troškovi, potrebno je utvrditi minimalnu naknadu za nadzor.
- (8) Budući da će dostupnost podataka o aktivnosti trgovinskog repozitorija biti ograničena u godini u kojoj je registriran, početna godišnja naknada za nadzor izračunava se na temelju naknade za registraciju i troška nadzora koje je ESMA uložila u nadziranje trgovinskog repozitorija te godine.
- (9) Trgovinski repozitoriji relativno su novi subjekti koji pružaju nove regulirane financijske usluge te stoga još ne postoji pouzdano mjerilo za njihov promet. Međutim, kako bi se procijenio promet trgovinskih repozitorija potrebno je uzeti u obzir nekoliko pokazatelja, posebno osnovne financijske prihode trgovinskih repozitorija ostvarene središnjim prikupljanjem i vođenjem evidencije o izvedenicama, a isključujući sve prihode

<sup>(1)</sup> SL L 201, 27.7.2012., str. 1.<sup>(2)</sup> SL L 331, 15.12.2010., str. 84.

- koji proizlaze iz pomoćnih usluga, broj trgovanja prijavljenih u određenom razdoblju i broj otvorenih trgovanja na kraju svakog razdoblja. U prvoj godini rada trgovinskog repozitorija, naknada za nadzor treba odgovarati trošku nadzora koji je ESMA imala pri njegovu nadziranju od datuma registracije do kraja godine, i izračunava se na temelju naknada za registraciju koje su određene prema očekivanom ukupnom prometu.
- (10) Trgovinski repozitoriji registrirani u 2013. neće pružati usluge izvještavanja prije završetka 2013. te će njihova aktivnost u 2013. vjerojatno biti gotovo nepostojeća. Stoga se godišnja naknada za nadzor za 2014. izračunava na temelju njihova prometa ostvarenog tijekom prve polovice 2014.
- (11) S obzirom na to da je sektor trgovinskih repozitorija u nastajanju i s obzirom na moguća kretanja u budućnosti, potrebno je po potrebi preispitati metodu izračuna prometa trgovinskih repozitorija. Komisija ocjenjuje prikladnost metodologije za izračun prometa predviđene ovom Uredbom unutar četiri godine od dana stupanja na snagu ove Uredbe.
- (12) Potrebno je propisati pravila za naknade koje se zaračunavaju trgovinskim repozitorijima iz trećih zemalja koji su podnijeli zahtjev za priznavanje u Uniji u skladu s odgovarajućim odredbama Uredbe (EU) br. 648/2012 kako bi se pokrili troškovi priznavanja i godišnji administrativni troškovi nadzora. U tom smislu troškovi ESMA-e proizlaze iz potrebnih izdataka povezanih s priznavanjem tih trgovinskih repozitorija iz trećih zemalja u skladu s 77. stavkom 2. te Uredbe, sklapanja dogovora o suradnji s nadležnim tijelima trećih zemalja u kojima je registriran trgovinski repozitorij koji podnosi zahtjev u skladu s člankom 75. stavkom 3. te Uredbe i nadzora priznatih trgovinskih repozitorija. Troškovi povezani sa sklapanjem dogovora o suradnji podijelit će se među priznatim trgovinskim repozitorijima iz iste treće zemlje.
- (13) Nadzorne funkcije koje obavlja ESMA u pogledu priznatih trgovinskih repozitorija iz trećih zemalja uglavnom se odnose na provedbu dogovora o suradnji, uključujući učinkovitu razmjenu podataka među odgovarajućim nadležnim tijelima. Trošak obavljanja tih funkcija pokriva se naknadama za nadzor koje se zaračunavaju priznatim trgovinskim repozitorijima. Budući da će ti troškovi biti puno manji od troškova koje ESMA ima pri obavljanju izravnog nadzora nad registriranim trgovinskim repozitorijima u Uniji, naknade za nadzor priznatim trgovinskim repozitorijima trebaju biti znatno niže od minimalne naknade za nadzor koja se zaračunava registriranim trgovinskim repozitorijima nad kojima ESMA provodi izravan nadzor.
- (14) S obzirom na moguća kretanja u budućnosti primjereno je prema potrebi preispitati i ažurirati metodologiju za izračun primjenjivog prometa te iznos naknada za registraciju, priznavanje i nadzor.
- (15) Nacionalna nadležna tijela imaju troškove kada obavljaju zadaće u skladu s Uredbom (EU) br. 648/2012, posebno zbog delegiranja zadaća u skladu s člankom 74. Uredbe (EU) br. 648/2012. Naknade koje ESMA zaračunava trgovinskim repozitorijima trebaju pokrivati i te troškove. Kako bi se spriječilo da nadležna tijela ostvaruju gubitke ili dobit obavljanjem delegiranih zadaća ili pomažanjem ESMA-i, ESMA nadoknađuje samo stvarne troškove koje je nacionalno nadležno tijelo imalo.
- (16) Ovom Uredbom treba se utemeljiti pravo ESMA-e na zaračunavanje naknada trgovinskim repozitorijima. Kako bi se neposredno olakšao djelotvoran i učinkovit nadzor te provedba, Uredba treba stupiti na snagu trećeg dana od dana njezine objave,

DONIJELA JE OVU UREDBU:

POGLAVLJE I.

#### OPĆE ODREDBE

Članak 1.

#### Predmet

Ovom Uredbom utvrđuju se pravila o naknadama koje Europsko nadzorno tijelo za vrijednosne papire i tržišta kapitala (ESMA) zaračunava trgovinskim repozitorijima za njihovu registraciju, nadzor i priznavanje.

Članak 2.

#### Povrat troškova nadzora u cijelosti

Naknade zaračunate trgovinskim repozitorijima pokrivaju:

- (a) sve troškove povezane s registracijom i nadzorom trgovinskih repozitorija od strane ESMA-e u skladu s Uredbom (EU) br. 648/2012, uključujući troškove koji proizlaze iz priznavanja trgovinskih repozitorija;
- (b) sve troškove nadoknada nadležnim tijelima koja su obavljala zadaće u skladu s Uredbom (EU) br. 648/2012, osobito kao rezultat delegiranja zadaća u skladu s člankom 74. Uredbe (EU) br. 648/2012.

Članak 3.

#### Primjenjivi promet

1. Primjenjivi promet trgovinskog repozitorija u predmetnoj financijskoj godini (n) zbroj je jedne trećine svakog od sljedećeg:



- (a) prihoda trgovinskog repozitorija ostvarenih osnovnim funkcijama središnjeg prikupljanja i vođenja evidencije o izvedenicama iskazanih na temelju revizije računa iz prethodne godine (n-1), podijeljenih s ukupnim prihodima svih registriranih trgovinskih repozitorija ostvarenim tijekom prethodne godine osnovnim funkcijama središnjeg prikupljanja i vođenja evidencije o izvedenicama (n-1);
- (b) broja trgovanja prijavljenih trgovinskom repozitoriju tijekom prethodne godine (n-1), podijeljenog s ukupnim brojem trgovanja prijavljenih svim registriranim trgovinskim repozitorijima tijekom prethodne godine (n-1);

- (c) broja evidentiranih otvorenih trgovanja na dan 31. prosinca prethodne godine (n-1), podijeljenog s ukupnim brojem evidentiranih otvorenih trgovanja na dan 31. prosinca prethodne godine (n-1) u svim registriranim trgovinskim repozitorijima.

Primjenjivi promet dotičnog trgovinskog repozitorija („TRI” u formuli u nastavku) iz prvog podstavka izračunava se kako slijedi:

$$\frac{1}{3} \times \frac{\text{Prihodi osnovne funkcije TRI}}{\sum \text{Prihodi osnovne funkcije svi TR}} + \frac{1}{3} \times \frac{\text{Prijavljena trgovanja TRI}}{\sum \text{Prijavljena trgovanja svi TR}} + \frac{1}{3} \times \frac{\text{Otvorena trgovanja TRI}}{\sum \text{Otvorena trgovanja svi TR}}$$

2. Ako trgovinski repozitorij nije poslovao tijekom cijele godine (n-1), primjenjivi promet procjenjuje se pomoću formule utvrđene u stavku 1. ekstrapolacijom vrijednosti izračunanih za broj mjeseci tijekom kojih je trgovinski repozitorij poslovao u godini (n-1) na cijelu godinu (n-1) za trgovinski repozitorij i za svaki od elemenata iz stavka 1. točaka (a), (b) i (c).

#### Članak 4.

##### Usklađivanje naknada

1. Iznos naknada koje se zaračunavaju trgovinskim repozitorijima utvrđuje se tako da se izbjegne nastajanje znatnog manjka ili viška.

Ako se ponavlja znatan višak ili manjak, Komisija preispituje iznos naknada.

2. Ako naknade koje se zaračunavaju trgovinskim repozitorijima u godini (n) nisu dovoljne za pokriće ukupnih izdataka ESMA-e potrebnih za registraciju, nadzor i priznavanje trgovinskih repozitorija, u godini (n + 1) ESMA povećava naknade za nadzor koje se zaračunavaju trgovinskim repozitorijima koji su registrirani tijekom cijele godine (n) i koji su još uvijek registrirani u godini (n + 1) za potreban iznos.

3. Usklađivanje naknada za pokriće manjkova iz stavka 2. izračunava se za svaki trgovinski repozitorij pojedinačno, razmjerno njegovu prometu u godini (n).

#### POGLAVLJE II.

##### NAKNADE

#### Članak 5.

##### Vrste naknada

1. Trgovinskim repozitorijima s poslovnim nastanom u Uniji koji podnose zahtjev za registraciju u skladu s člankom 55. stavkom 1. Uredbe (EU) br. 648/2012 zaračunavaju se sljedeće vrste naknada:

- (a) naknade za registraciju u skladu s člankom 6.;

- (b) godišnje naknade za nadzor u skladu s člankom 7.

2. Trgovinskim repozitorijima s poslovnim nastanom u trećim zemljama koji podnose zahtjev za registraciju u skladu s člankom 77. stavkom 1. Uredbe (EU) br. 648/2012 zaračunavaju se sljedeće vrste naknada:

- (a) naknade za priznavanje u skladu s člankom 8. stavkom 1.;
- (b) godišnje naknade za nadzor za priznate trgovinske repozitorije u skladu s člankom 8. stavkom 2.

#### Članak 6.

##### Naknada za registraciju

1. Naknada za registraciju koju plaća pojedinačni trgovinski repozitorij koji podnosi zahtjev izračunava se u skladu s troškom nadzora potrebnim za ocjenjivanje i ispitivanje zahtjeva te s očekivanim ukupnim prometom trgovinskog repozitorija kako je navedeno u stavcima 2. do 6.

2. Za izračunavanje naknade za registraciju u obzir se uzimaju sljedeće aktivnosti:

- (a) pomoćne usluge koje pruža trgovinski repozitorij kao što su potvrde trgovanja, usklađivanja trgovanja, upravljanja kreditnim događajima, potvrde ili kompresije portfelja;
- (b) pružanje usluga trgovinskog repozitorija za tri ili više vrsta izvedenica.

3. Za potrebe stavka 2. smatra se da trgovinski repozitorij nudi pomoćne usluge u svim sljedećim situacijama:

- (a) kada pruža izravne pomoćne usluge;
- (b) kada subjekt koji pripada istoj grupi kojoj pripada i trgovinski repozitorij pruža neizravne pomoćne usluge;



(c) kada pomoćne usluge pruža subjekt s kojim je trgovinski repozitorij sklopio ugovor o suradnji pri pružanju usluga u vezi s procesom trgovanja ili procesom nakon trgovanja ili poslovnim područjem.

4. Ako trgovinski repozitorij nije angažiran ni u jednoj od aktivnosti utvrđenih u stavku 2., smatra se da predmetni trgovinski repozitorij ima nizak očekivani ukupni promet i plaća naknadu za registraciju u iznosu od 45 000 EUR.

5. Ako je trgovinski repozitorij angažiran u jednoj od dviju aktivnosti utvrđenih u stavku 2., smatra se da trgovinski repozitorij ima srednji očekivani ukupni promet i plaća naknadu za registraciju u iznosu od 65 000 EUR.

6. Ako je trgovinski repozitorij angažiran u objema aktivnostima utvrđenima u stavku 2., smatra se da trgovinski repozitorij ima visok očekivani ukupni promet i plaća naknadu za registraciju u iznosu od 100 000 EUR.

7. U slučaju bitne promjene pri pružanju usluga zbog koje trgovinski repozitorij duguje veću naknadu za registraciju od one koju je prvobitno platio u skladu sa stavcima 4., 5. i 6., trgovinskom se repozitoriju zaračunava razlika između početne plaćene naknade za registraciju i veće naknade za registraciju koja se primjenjuje zbog bitne promjene.

#### Članak 7.

##### Godišnja naknada za nadzor za registrirane trgovinske repozitorije

1. Registriranom trgovinskom repozitoriju zaračunava se godišnja naknada za nadzor.

2. Ukupna godišnja naknada za nadzor za predmetnu financijsku godinu (n) izračunava se kako slijedi:

(a) temelj za izračun ukupne godišnje naknade za nadzor za predmetnu financijsku godinu (n) čini procjena izdataka povezanih s nadzorom trgovinskih repozitorija uključenih u proračun ESMA-e za tu godinu, utvrđena i odobrena u skladu s člankom 63. Uredbe (EU) br. 1095/2010;

(b) ukupna godišnja naknada za nadzor za predmetnu financijsku godinu (n) izračunava se oduzimanjem sljedećeg od procjene izdataka u skladu s točkom (a):

i. ukupnih naknada za registraciju koje su platili trgovinski repozitoriji u skladu s člankom 6. u predmetnoj financijskoj godini (n) i dodatnih naknada za registraciju koje su u predmetnoj financijskoj godini (n) platili već registrirani trgovinski repozitoriji u slučaju bitne promjene njihove registracije u skladu s člankom 6. stavkom 7.;

ii. ukupnih naknada za priznavanje koje su platili trgovinski repozitoriji iz trećih zemalja u predmetnoj financijskoj godini u skladu s člankom 8.;

iii. početne naknade za nadzor koju plaćaju trgovinski repozitoriji u predmetnoj financijskoj godini (n) u skladu sa stavkom 4.;

(c) registrirani trgovinski repozitorij plaća godišnju naknadu za nadzor koja proizlazi iz podjele ukupne godišnje naknade za nadzor izračunane u skladu s točkom (b) među svim trgovinskim repozitorijima registriranim u godini n-1, razmjerno omjeru primjenjivog prometa trgovinskog repozitorija i ukupnog primjenjivog prometa svih registriranih trgovinskih repozitorija izračunanog u skladu s člankom 3. stavkom 1. te iz usklađivanja u skladu sa stavcima 2. i 3. članka 4.

3. Trgovinski repozitorij ni u jednom slučaju ne plaća godišnju naknadu za nadzor manju od 30 000 EUR.

4. Odstupajući od stavaka 2. i 3. registrirani trgovinski repozitorij u godini svoje registracije plaća početnu naknadu za nadzor koja je jednaka nižem od sljedećih iznosa:

(a) naknada za registraciju koja se plaća u skladu s člankom 6.;

(b) naknada za registraciju koja se plaća u skladu s člankom 6. pomnožena s omjerom radnih dana od dana registracije do kraja godine i 60 radnih dana.

Taj se izračun provodi na sljedeći način:

*Naknada za nadzor TR u godini 1 = Min (Naknada za registraciju TR, Naknada za registraciju TR \* koeficijent)*

$$\text{Koeficijent} = \frac{\text{Radni dani za nadzor u godini 1}}{60}$$

#### Članak 8.

##### Naknada za priznavanje trgovinskih repozitorija iz trećih zemalja

1. Trgovinski repozitorij koji je podnio zahtjev za priznavanje plaća naknadu za podnošenje zahtjeva izračunanu kao zbroj sljedećih iznosa:

(a) 20 000 EUR;

(b) iznosa koji se dobiva tako da se 35 000 EUR podijeli na ukupan broj trgovinskih repozitorija iz iste treće zemlje koje je priznala ESMA ili koji su podnijeli zahtjev za priznavanje, ali još nisu priznati.

2. Trgovinski repozitorij priznat u skladu s člankom 77. stavkom 1. Uredbe (EU) br. 648/2012 plaća godišnju naknadu za nadzor u iznosu od 5 000 EUR.

### POGLAVLJE III.

#### UVJETI PLAĆANJA I NADOKNADE

##### Članak 9.

#### Opći modaliteti plaćanja

1. Sve se naknade plaćaju u eurima. Plaćanja se vrše u skladu s člancima 10., 11. i 12.

2. Za svako kašnjenje s plaćanjem zaračunava se dnevna kazna od 0,1 % dugovanog iznosa.

##### Članak 10.

#### Plaćanje naknada za registraciju

1. Naknada za registraciju iz članka 6. plaća se u cijelosti u trenutku kada trgovinski repozitorij podnosi zahtjev za registraciju.

2. Naknade za registraciju ne nadoknađuju se ako trgovinski repozitorij povuče svoj zahtjev za registraciju prije nego što ESMA donese odluku o registraciji ili odbijanju registracije s obrazloženjem ili ako je registracija odbijena.

##### Članak 11.

#### Plaćanje godišnjih naknada za nadzor

1. Godišnja naknada za nadzor iz članka 7. za predmetnu financijsku godinu plaća se u dva obroka.

Prvi obrok dospijeva 28. veljače te godine i iznosi dvije trećine procijenjene godišnje naknade za nadzor. Ako podaci o primjenjivom prometu izračunani u skladu s člankom 3. još nisu dostupni u tom trenutku, izračun prometa temelji se na zadnjim dostupnim podacima o primjenjivom prometu u skladu s člankom 3.

Drugi obrok dospijeva 31. kolovoza. Iznos drugog obroka odgovara godišnjoj naknadi za nadzor izračunanoj u skladu s člankom 7. umanjenoj za iznos prvog obroka.

2. ESMA trgovinskim repozitorijima šalje račune za obroke najmanje 30 dana prije predmetnog datuma plaćanja.

##### Članak 12.

#### Plaćanje naknada za priznavanje

1. Naknade za priznavanje iz članka 8. stavka 1. dospijevaju u cijelosti u trenutku kada trgovinski repozitorij podnosi zahtjev za priznavanje. Te se naknade ne nadoknađuju.

2. Svaki put kada trgovinski repozitorij iz treće zemlje podnosi novi zahtjev za priznavanje, ESMA ponovno izračunava iznos iz članka 8. stavka 1. točke (b).

ESMA već priznatim trgovinskim repozitorijima iz iste treće zemlje jednako nadoknađuje razliku između iznosa zaračunatog u skladu s člankom 8. stavkom 1. točkom (b) i iznosa koji proizlazi iz ponovnog izračuna. Razlika se nadoknađuje izravnim plaćanjem ili smanjenjem naknada koje se zaračunavaju naredne godine.

3. Godišnja naknada za nadzor za priznati trgovinski repozitorij dospijeva do kraja veljače svake financijske godine. ESMA priznatom trgovinskom repozitoriju šalje račun za plaćanje najmanje 30 dana prije tog datuma.

##### Članak 13.

#### Nadoknada nadležnim tijelima

1. Samo ESMA zaračunava trgovinskim repozitorijima naknade za registraciju, nadzor i priznavanje.

2. ESMA nadležnom tijelu nadoknađuje stvarne troškove nastale uslijed obavljanja zadaća u skladu s Uredbom (EU) br. 648/2012 i posebno uslijed delegiranja zadaća u skladu s člankom 74. Uredbe (EU) br. 648/2012.

### POGLAVLJE IV.

#### PRIJELAZNE I ZAVRŠNE ODREDBE

##### Članak 14.

#### Naknade za 2013.

1. Trgovinski repozitoriji koji u 2013. podnesu zahtjev za registraciju, plaćaju naknadu za registraciju iz članka 6. u cijelosti u roku od 30 dana nakon stupanja na snagu ove Uredbe ili na dan podnošenja zahtjeva za registraciju, ovisno o tome što je kasnije.

2. Trgovinski repozitoriji registrirani u 2013. plaćaju za 2013. početnu godišnju naknadu za nadzor izračunanu u skladu s člankom 7. stavkom 4. u cijelosti u roku od 60 dana nakon stupanja na snagu ove Uredbe ili u roku od 30 dana nakon donošenja odluke o registraciji, ovisno o tome što je kasnije.

3. Trgovinski repozitoriji iz trećih zemalja koji u 2013. podnesu zahtjev za priznavanje, plaćaju naknadu za priznavanje iz članka 8. stavka 1. u cijelosti u roku od 30 dana nakon stupanja na snagu ove Uredbe ili na dan podnošenja zahtjeva, ovisno o tome što je kasnije.

4. Trgovinski repozitoriji iz trećih zemalja priznati u 2013. plaćaju za 2013. godišnju naknadu za nadzor izračunanu u skladu s člankom 8. stavkom 3. u cijelosti u roku od 60 dana nakon stupanja na snagu ove Uredbe ili u roku od 30 dana nakon donošenja odluke o priznavanju, ovisno o tome što je kasnije.

#### Članak 15.

##### **Godišnja naknada za nadzor 2014. za trgovinske repozitorije registrirane u 2013.**

1. Trgovinskim repozitorijima registriranim u 2013. zaračunava se godišnja naknada za nadzor za 2014. izračunana u skladu s člankom 7. na temelju njihova primjenjivog prometa tijekom razdoblja od 1. siječnja 2014. do 30. lipnja 2014. kako je utvrđeno u stavku 2. ovog članka.

2. Za potrebe izračunavanja naknada za nadzor za 2014. za trgovinske repozitorije registrirane u 2013. u skladu s člankom 7. primjenjivi promet trgovinskog repozitorija zbroj je jedne trećine svakog od sljedećeg:

- (a) prihoda trgovinskog repozitorija ostvarenih osnovnim funkcijama središnjeg prikupljanja i vođenja evidencije o izvedenicama tijekom razdoblja od 1. siječnja 2014. do 30. lipnja 2014. podijeljenih s ukupnim prihodima svih registriranih trgovinskih repozitorija ostvarenim osnovnim funkcijama središnjeg prikupljanja i vođenja evidencije o izvedenicama tijekom razdoblja od 1. siječnja 2014. do 30. lipnja 2014.;
- (b) broja trgovanja prijavljenih trgovinskom repozitoriju tijekom razdoblja od 1. siječnja 2014. do 30. lipnja 2014. podijeljenog s ukupnim brojem trgovanja prijavljenih svim registriranim trgovinskim repozitorijima tijekom razdoblja od 1. siječnja 2014. do 30. lipnja 2014.;
- (c) broja evidentiranih otvorenih trgovanja na dan 30. lipnja 2014. podijeljenog s ukupnim brojem evidentiranih otvorenih trgovanja na dan 30. lipnja 2014. u svim registriranim trgovinskim repozitorijima.

3. Godišnja naknada za nadzor za 2014. za trgovinske repozitorije registrirane u 2013. plaća se u dva obroka.

Prvi obrok dospijeva 28. veljače 2014. i odgovara naknadi za registraciju koju je trgovinski repozitorij platio u 2013. u skladu s člankom 6.

Drugi obrok dospijeva 31. kolovoza. Iznos drugog obroka odgovara godišnjoj naknadi za nadzor izračunanoj u skladu sa stavcima 1. i 2. umanjen za iznos prvog obroka.

Ako je iznos koji je trgovinski repozitorij platio prvim obrokom veći od godišnje naknade za nadzor izračunane u skladu sa stavcima 1. i 2., ESMA trgovinskom repozitoriju nadoknađuje razliku između iznosa plaćenog prvim obrokom i godišnje naknade za nadzor u skladu sa stavcima 1. i 2.

4. ESMA šalje račune za obroke godišnje naknade za nadzor za 2014. trgovinskim repozitorijima registriranim u 2013. najmanje 30 dana prije datuma plaćanja.

5. Čim revizija računa za 2014. postane dostupna, trgovinski repozitoriji registrirani 2013. prijavljuju ESMA-i svaku promjenu pokazatelja iz stavka 2. točaka (a), (b) ili (c) korištenih za izračun primjenjivog prometa u skladu sa stavkom 2. koja proizlazi iz razlike između završnih podataka i privremenih podataka korištenih za izračun.

Trgovinskim repozitorijima zaračunava se razlika između stvarno plaćene godišnje naknade za nadzor za 2014. i godišnje naknade za nadzor za 2014. koja se plaća kao posljedica svake promjene pokazatelja iz stavka 2. točaka (a), (b) ili (c) korištenih za izračun primjenjivog prometa u skladu sa stavkom 2.

ESMA šalje račun za svako dodatno plaćanje koje trgovinski repozitorij mora izvršiti uslijed promjene pokazatelja iz stavka 2. točaka (a), (b) ili (c) korištenih za izračun primjenjivog prometa u skladu sa stavkom 2. najmanje 30 dana prije predmetnog datuma plaćanja.

#### Članak 16.

##### **Stupanje na snagu**

Ova Uredba stupa na snagu trećeg dana od dana objave u *Službenom listu Europske unije*.

Ova je Uredba u cijelosti obvezujuća i izravno se primjenjuje u svim državama članicama.

Sastavljeno u Bruxellesu 12. srpnja 2013.

Za Komisiju  
Predsjednik  
José Manuel BARROSO

## UREDBA KOMISIJE (EU) br. 1004/2013

od 15. listopada 2013.

**o izmjeni Priloga II. i III. Uredbi (EZ) br. 396/2005 Europskog parlamenta i Vijeća u pogledu maksimalnih razina ostataka 8-hidroksikinolina, ciprokonazola, ciprodinila, fluopirama, nikotina, pendimetalina, pentiopirada i trifloksistrobina u ili na određenim proizvodima**

(Tekst značajan za EGP)

EUROPSKA KOMISIJA,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije,

uzimajući u obzir Uredbu (EZ) br. 396/2005 Europskog parlamenta i Vijeća od 23. veljače 2005. o maksimalnim razinama ostataka pesticida u ili na hrani i hrani za životinje biljnog i životinjskog podrijetla i o izmjeni Direktive Vijeća 91/414/EEZ <sup>(1)</sup>, a posebno njezin članak 14. stavak 1. točku (a),

budući da:

- (1) Maksimalne razine ostataka (MRO-ovi) za pendimetalin i trifloksistrobin utvrđene su u Prilogu II. i dijelu B Priloga III. Uredbi (EZ) br. 396/2005. Za ciprokonazol, ciprodinil, fluopiram, nikotin i pentiopirad MRO-ovi su utvrđeni u dijelu A Priloga III. Uredbi (EZ) br. 396/2005. Za 8-hidroksikinolin specifični MRO-ovi nisu bili utvrđeni u Prilozima II. i III. niti je tvar bila uključena u Prilog IV. Uredbi (EZ) br. 396/2005. tako da se primjenjuje zadana vrijednost od 0,01 mg/kg.
- (2) U okviru postupka odobrenja uporabe sredstva za zaštitu bilja koje sadržava aktivnu tvar 8-hidroksikinolin na rajčicama podnesen je zahtjev za izmjenu postojećeg MRO-a u skladu s člankom 6. stavkom 1. Uredbe (EZ) br. 396/2005.
- (3) U vezi s uporabom ciprokonazola, takav je zahtjev podnesen za sjeme gorušice i lanak zubasti. U vezi s uporabom ciprodinila, takav je zahtjev podnesen za rotkvicu i bundeve (nejestiva kora). U vezi s uporabom pendimetalina, takav je zahtjev podnesen za tuovac, celer korjenaš, stočnu korabu, bijelu repu, celer i biljne infuzije (korijenje). U vezi s uporabom trifloksistrobina, takav je zahtjev podnesen za grah (s mahunama).
- (4) U skladu s člankom 8. Uredbe (EZ) br. 396/2005 te su zahtjeve ocijenile dotične države članice i Komisiji dostavile izvješća o ocjenama.
- (5) Europska agencija za sigurnost hrane, dalje u tekstu „Agencija”, ocijenila je zahtjeve i izvješća o ocjenama, posebno ispitujući opasnosti za potrošača i, prema potrebi, za životinje te je dala obrazložena mišljenja o predloženim MRO-ovima <sup>(2)</sup>. Ta je mišljenja dostavila Komisiji i državama članicama te ih stavila na raspolaganje javnosti.
- (6) Agencija je u svojim obrazloženim mišljenjima zaključila da su u pogledu uporabe ciprokonazola na sjemenu gorušice i lanku zubastom dostavljeni podaci dovoljni da se utvrde novi MRO-ovi samo za uporabu u sjevernom djelu EU-a. U vezi s uporabom pendimetalina na celeru korjenašu, stočnoj korabi, bijeloj repi i celeru, Agencija je zaključila da dostavljeni podaci nisu dovoljni da bi se utvrdili novi MRO-ovi.
- (7) U vezi sa svim ostalim zahtjevima Agencija je zaključila da su svi zahtjevi s obzirom na podatke ispunjeni i da su izmjene MRO-ova koje su zatražili podnositelji zahtjeva prihvatljive u odnosu na sigurnost potrošača na temelju ocjene izloženosti potrošača za 27 specifičnih europskih potrošačkih skupina. Agencija je uzela u obzir najnovije informacije o toksikološkim svojstvima tvari. Opasnost od prekoračenja prihvatljivog dnevnog unosa (PDU) ili akutne referentne doze (ARD) nije utvrđena ni pri izlaganju ovim tvarima tijekom cijelog životnog vijeka konzumiranjem svih prehrambenih proizvoda koji mogu sadržavati ove tvari ni pri kratkoročnom izlaganju zbog znatnog konzumiranja dotičnih kultura i proizvoda.
- (8) U vezi s uporabom pentiopirada podnositelj zahtjeva predao je dodatne podatke kojima se potvrđuje da je metabolizam pentiopirada u genetski modificiranoj

<sup>(2)</sup> Znanstvena izvješća EFSA-e dostupna su online na: <http://www.efsa.europa.eu>:

Obrazloženo mišljenje o izmjeni postojećih MRO-a za 8-hidroksikinolin u rajčicama. EFSA Journal 2013.;11(5):3224 [20 str.]. doi:10.2903/j.efsa.2013.3224.

Obrazloženo mišljenje o izmjeni postojećih MRO-ova za ciprokonazol u sjemenu gorušice i lanku zubastom. EFSA Journal 2013.;11(4):3194 [26 str.]. doi:10.2903/j.efsa.2013.3194.

Obrazloženo mišljenje o izmjeni postojećih MRO-ova za ciprodinil u rotkvici i nejestivoj kori bundeve. EFSA Journal 2013.;11(4):3184 [24 str.]. doi:10.2903/j.efsa.2013.3184.

Obrazloženo mišljenje o izmjeni postojećih MRO-ova za pendimetalin u raznim kulturama. EFSA Journal 2013.;11(5):3217 [27 str.]. doi:10.2903/j.efsa.2013.3217.

Obrazloženo mišljenje o izmjeni postojećeg MRO-a za trifloksistrobin u grahu s mahunama. EFSA Journal 2013.;11(4):3199 [24 str.]. doi:10.2903/j.efsa.2013.3199.

<sup>(1)</sup> SL L 70, 16.3.2005., str. 1.

- kulturi usporediv s njegovim metabolizmom u konvencionalnoj kulturi. Kako bi se izbjegle trgovinske zapreke pri uvozu sjemena suncokreta, repice, soje i pamuka, potrebni su viši MRO-ovi. Nove je MRO-ove za te proizvode potrebno utvrditi u dijelu A Priloga III. Uredbi (EZ) br. 396/2005.
- (9) U vezi s uporabom fluopirama utvrđeni su na temelju Uredbe (EU) br. 270/2012 <sup>(1)</sup> privremeni MRO-ovi za pojedine proizvode koji vrijede do 31. prosinca 2013. u očekivanju dostave dodatnih podataka o ostacima. Ti su podaci dostavljeni Njemačkoj, državi članici koja vrši ocjenu za tu tvar, dana 17. prosinca 2012. Kako bi se državi članici pružilo dovoljno vremena za ocjenu tih podataka i pripremu izvješća o ocjenama, Agenciji za ocjenu tog izvješća i Komisiji za donošenje odluke, primjereno je produljiti valjanost tih MRO-ova do dvije godine nakon objave ove Uredbe.
- (10) U vezi s uporabom nikotina utvrđeni su na temelju Uredbe (EU) br. 812/2011 <sup>(2)</sup> privremeni MRO-ovi koji vrijede do 14. kolovoza 2013. za čaj, biljne infuzije, začine, šipak i svježe začinsko bilje u očekivanju dostave ocjene novih podataka i informacija o prirodnom pojavljivanju ili stvaranju nikotina u dotičnim proizvodima. Komisija je obaviještena o istraživačkom projektu koji se provodi u svrhu otkrivanja uzroka pojave nikotina u tim kulturama. Uzimajući u obzir očekivano razdoblje trajanja studije te kako bi se osiguralo dovoljno vremena za Komisiju da donese odluku, primjereno je produljiti valjanost tih MRO-ova do tri godine nakon objave ove Uredbe.
- (11) Na temelju obrazloženih mišljenja Agencije i uzimajući u obzir faktore relevantne za pitanje koje se razmatra potrebne izmjene MRO-ova ispunjavaju relevantne zahtjeve članka 14. stavka 2. Uredbe (EZ) br. 396/2005.
- (12) Uredbu (EZ) br. 396/2005 treba stoga na odgovarajući način izmijeniti.
- (13) U interesu pravne sigurnosti odredbe koje se odnose na nikotin trebaju se primjenjivati od 15. kolovoza 2013.
- (14) Mjere predviđene ovom Uredbom u skladu su s mišljenjem Stalnog odbora za prehrambeni lanac i zdravlje životinja,

DONIJELA JE OVU UREDBU:

#### Članak 1.

Prilozi II. i III. Uredbi (EZ) br. 396/2005 izmjenjuju se u skladu s Prilogom ovoj Uredbi.

#### Članak 2.

Ova Uredba stupa na snagu sljedećeg dana od dana objave u *Službenom listu Europske unije*.

Međutim za nikotin u šipku pod kodnim brojem 0154050, svježe začinsko bilje pod kodnim brojem 0256000, čaj pod kodnim brojem 0610000, biljne infuzije pod kodnim brojem 0630000 i začine pod kodnim brojem 0800000 Uredba se primjenjuje od 15. kolovoza 2013.

Ova je Uredba u cijelosti obvezujuća i izravno se primjenjuje u svim državama članicama.

Sastavljeno u Bruxellesu 15 listopada 2013.

Za Komisiju  
Predsjednik  
José Manuel BARROSO

<sup>(1)</sup> SL L 89, 27.03.2012., str. 5.

<sup>(2)</sup> SL L 208, 13.08.2011., str. 1.

## PRILOG

Prilozi II. i III. Uredbi (EZ) br. 396/2005 mijenjaju se kako slijedi:

(1) U Prilogu II. stupci koji se odnose na pendimetalin i trifloksistrobin zamjenjuju su sljedećima:

**„Ostatci pesticida i maksimalne razine ostataka (mg/kg)**

Brojčana oznaka	Skupine i primjeri pojedinačnih proizvoda na koje se odnose maksimalne razine ostataka (MRO) (*)	Pendimetalin (F)	Trifloksistrobin (F) (R)
(1)	(2)	(3)	(4)
0100000	<b>1. VOĆE SVJEŽE ILI SMRZNUTO ORAŠASTO VOĆE</b>	0,05 (*)	
0110000	<b>(i.) Agrumi</b>		0,3
0110010	Grejp (Pomelo, <i>Citrus grandis</i> (sweetie), tanđelo (osim mineole), ugli i ostali hibridi)		
0110020	Naranča (Bergamot, gorka naranča, chinotto ( <i>Citrus myrtifolia</i> ) i ostali hibridi)		
0110030	Limun (Četrun, limun, Budina ruka ( <i>Citrus medica</i> var. <i>sarcodactylis</i> ))		
0110040	Limeta		
0110050	Mandarina (Klementina, tanđerina, mineola i ostali hibridi, tangor ( <i>Citrus reticulata</i> x <i>sinensis</i> )))		
0110990	Ostalo		
0120000	<b>(ii.) Orašasti plodovi</b>		0,02 (*)
0120010	Bademi		
0120020	Brazilski orasi		
0120030	Indijski orasi		
0120040	Kesteni		
0120050	Kokosov orah		
0120060	Lješnjaci (Pitomi lješnjak)		
0120070	Australski orasi (macadamia)		
0120080	Pekan orasi		
0120090	Pinjoli		
0120100	Pistacije		
0120110	Orasi		
0120990	Ostalo		
0130000	<b>(iii.) Jezgričavo voće</b>		0,5
0130010	Jabuka (Divlja jabuka)		
0130020	Kruška (Azijska kruška)		
0130030	Dunja		
0130040	Mušmula	(**)	(**)



(1)	(2)	(3)	(4)
0130050	Japanska mušmula	(**)	(**)
0130990	Ostalo		
0140000	(iv.) <b>Koštuničavo voće</b>		
0140010	Marellica		1
0140020	Trešnja (Divlja trešnja, višnja)		1
0140030	Breskva (Nektarina i srodni hibridi)		1
0140040	Šljiva (Damson, zeleni ringlo, mirabela, trnina (divlja šljiva), žižula/kineska datulja ( <i>Ziziphus zizyphus</i> ))		0,2
0140990	Ostalo		0,02 (*)
0150000	(v.) <b>Bobičasto i sitno voće</b>		
0151000	(a) <i>Stolno i vinsko grožđe</i>		5
0151010	Stolno grožđe		
0151020	Vinsko grožđe		
0152000	(b) <i>Jagoda</i>		0,5
0153000	(c) <i>Jagodičasto voće</i>		0,02 (*)
0153010	Kupina		
0153020	Ostružnica (Loganove bobice, tayberries ( <i>Rubus fruticosus</i> x <i>idaeus</i> ), bobice Boysen ( <i>Rubus ursinus</i> x <i>idaeus</i> ), nordijska kupina i drugi hibridi roda <i>Rubus</i> )		
0153030	Malina (Japanska malina, arktička kupina ( <i>Rubus arcticus</i> ), <i>Rubus arcticus</i> x <i>Rubus idaeus</i> )		
0153990	Ostalo		
0154000	(d) <i>Drugo sitno i bobičasto voće</i>		
0154010	Borovnica (Šumske borovnice)		2
0154020	Brusnica (Europska brusnica (crvena borovnica) ( <i>V. vitis-idaea</i> ))		0,02 (*)
0154030	Ribiz (crveni, crni i bijeli)		1
0154040	Ogrozd (Uključujući hibride s drugim vrstama iz roda <i>Ribes</i> )		1
0154050	Šipak	(**)	(**)
0154060	Dud (Obična planika)	(**)	(**)
0154070	Azarola (mušmulasti glog) (Sibirski kivi ( <i>Actinidia arguta</i> ))	(**)	(**)
0154080	Bazgine bobice (Crmoplodna aronija, jarebika, vučji trn, glog, aronika i ostale bobice)	(**)	(**)
0154990	Ostalo		0,02 (*)
0160000	(vi.) <b>Razno voće</b>		
0161000	(a) <i>Jestiva kora</i>		
0161010	Datulje		0,02 (*)
0161020	Smokve		0,02 (*)



(1)	(2)	(3)	(4)
0161030	Stolne masline		0,3
0161040	Kumkvat (Kumkvat marumi, kumkvat nagami, limekvat ( <i>Citrus aurantifolia</i> x <i>Fortunella</i> spp.))		0,02 (*)
0161050	Karambola (Bilimbi)	(**)	(**)
0161060	Kaki jabuka	(**)	(**)
0161070	Jamun (java šljiva) (Jambolan ( <i>Syzygium javanicum</i> ), <i>Syzygium malaccense</i> , <i>Syzygium jambos</i> , <i>Eugenia brasiliensis</i> , <i>Eugenia uniflora</i> )	(**)	(**)
0161990	Ostalo		0,02 (*)
0162000	(b) <i>Nejestiva kora, manja</i>		
0162010	Kivi		0,02 (*)
0162020	Liči (Pulasan ( <i>Nephelium mutabile</i> ), rambutan, longan, mangostin, langsat, salak)		0,02 (*)
0162030	Marakuja		4
0162040	Kaktus smokva (plod kaktusa)	(**)	(**)
0162050	Zvezdasta jabuka	(**)	(**)
0162060	Virginijski dragun (Virginijski kaki) (Crna sapota, bijela sapota, zelena sapota, žuta sapota, <i>Pouteria sapota</i> )	(**)	(**)
0162990	Ostalo		0,02 (*)
0163000	(c) <i>Nejestiva kora, veća</i>		
0163010	Avokado		0,02 (*)
0163020	Banane (Patuljasta banana, banana za kuhanje (plantain), <i>Musa acuminata</i> )		0,05
0163030	Mango		0,5
0163040	Papaja		1
0163050	Nar		0,02 (*)
0163060	Tropska jabuka (čerimoja) (Mrežasta anona ( <i>Annona reticulata</i> ), ljuskasta anona ( <i>Annona squamosa</i> ), ilama ( <i>Annona diversifolia</i> ) i ostalo voće iz porodice <i>Annonaceae</i> s plodovima srednje veličine)	(**)	(**)
0163070	Guava (Crvena pitaja ( <i>Hylocereus undatus</i> ))	(**)	(**)
0163080	Ananas		0,02 (*)
0163090	Kruhovac ( <i>Artocarpus heterophyllus</i> )	(**)	(**)
0163100	Durijan	(**)	(**)
0163110	Bodljikava anona (guanabana)	(**)	(**)
0163990	Ostalo		0,02 (*)
0200000	<b>2. POVRĆE SVJEŽE ILI SMRZNUTO</b>		
0210000	(i.) <b>Korjenasto i gomoljasto povrće</b>		
0211000	(a) <i>Krumpir</i>	0,05 (*)	0,02 (*)
0212000	(b) <i>Tropsko korjenasto i gomoljasto povrće</i>	0,05 (*)	0,02 (*)
0212010	Kasava (manioka) (Kolokazija ili japanski taro ( <i>Colocasia esculenta</i> ), karipsko zelje ( <i>Xanthosoma sagittifolium</i> ))		

(1)	(2)	(3)	(4)
0212020	Slatki krumpir		
0212030	Jam (Jam ( <i>Pachyrhizus tuberosus</i> ), <i>Pachyrhizus erosus</i> )		
0212040	Maranta (arorut)	(**)	(**)
0212990	Ostalo		
0213000	(c) <i>Ostalo korjenasto i gomoljasto povrće osim šećerne repe</i>		
0213010	Cikla	0,05 (*)	0,02 (*)
0213020	Mrkva	0,2	0,05
0213030	Celer korjenaš	0,1	0,02 (*)
0213040	Hren (Korijen anđelike, korijen ljupčaca, korijen biljaka iz roda <i>Gentiana</i> )	0,2	0,02 (*)
0213050	Čičoka (Kineska artičoka ( <i>Stachys affinis</i> ))	0,05 (*)	0,02 (*)
0213060	Pastrnjak	0,2	0,04
0213070	Korijen peršina	0,2	0,04
0213080	Rotkva (Crna rotkva ili povrtnica ( <i>Raphanus niger</i> ), japanska rotkva ( <i>Raphanus sativus longipinnatus</i> ), mala rotkva i srodne sorte, <i>Cyperus esculentus</i> )	0,05 (*)	0,02 (*)
0213090	Bijeli korijen (Zmijak, crni korijen (španjolski zmijak, zmijina trava), čičak)	<b>0,2</b>	0,04
0213100	Stočna koraba	0,05 (*)	0,04
0213110	Repa	0,05 (*)	0,04
0213990	Ostalo	0,05 (*)	0,02 (*)
0220000	(ii.) <b>Lukovičasto povrće</b>	0,05 (*)	
0220010	Češnjak (bijeli luk)		0,02 (*)
0220020	Luk (crveni luk) (Ostale vrste luka, srebrenac)		0,02 (*)
0220030	Ljutika		0,02 (*)
0220040	Mladi luk i zimski crvenac (Ostale vrste mladog luka i srodne sorte)		0,1
0220990	Ostalo		0,02 (*)
0230000	(iii.) <b>Plodovito povrće</b>	0,05 (*)	
0231000	(a) <i>Solanacea (pomoćnice)</i>		
0231010	Rajčica (Cherry rajčica, biljke iz roda <i>Physalis</i> , goji bobice ( <i>Lycium barbarum</i> and <i>L. chinense</i> ), drvenasta rajčica)		0,5
0231020	Paprika (Feferoni)		0,3
0231030	Patlidžan (Pepino, afrički patlidžan ( <i>S. macrocarpon</i> ))		0,3
0231040	Bamija		0,02 (*)
0231990	Ostalo		0,02 (*)
0232000	(b) <i>Tikvenjače — s jestivom korom</i>		0,2
0232010	Krastavac		

(1)	(2)	(3)	(4)
0232020	Mali krastavac za kiseljenje		
0232030	Talijanska tikvica, bučica (Tikvice, buče (patišon), kruškolika tikva ( <i>Lagenaria siceraria</i> ), čajota, gorka dinja ( <i>Mormodica charantia</i> ), zmijska buča ( <i>Trichosanthes cucumerina</i> var. <i>Anguina</i> ), lufa ( <i>Luffa acutangula</i> ))		
0232990	Ostalo		
0233000	(c) <i>Tikvenjače – s nejestivom korom</i>		
0233010	Dinja (Kivano)		0,3
0233020	Bundeva (Zimska bundeva, buča (kasna sorta))		0,2
0233030	Lubenica		0,2
0233990	Ostalo		0,02 (*)
0234000	(d) <i>Slatki kukuruz (Mladi kukuruz)</i>		0,02 (*)
0239000	(e) <i>Ostalo plodovito povrće</i>		0,02 (*)
0240000	(iv.) <b>Kupusnjače</b>		
0241000	(a) <i>Cvjetne kupusnjače</i>	0,05 (*)	
0241010	Brokula (Talijanska brokula (Calabrese), Brassica rapa var. <i>cymosa</i> , kineska brokula)		0,05
0241020	Cvjetača		0,05
0241990	Ostalo		0,02 (*)
0242000	(b) <i>Glavate kupusnjače</i>	0,05 (*)	
0242010	Kelj pupčar		0,5
0242020	Glavati kupus (Kupus šiljatih glavica, crveni kupus, kelj, bijeli kupus)		0,3
0242990	Ostalo		0,02 (*)
0243000	(c) <i>Lisnate kupusnjače</i>	0,5	3
0243010	Kineski kupus (Smeđa gorušica ( <i>Brassica juncea</i> ), kineska raštika ( <i>Brassica rapa</i> subsp. <i>chinensis</i> ), kineski plosnati kupus ( <i>Brassica rapa</i> var. <i>narinosa</i> ), choi sum ( <i>Brassica parachinensis</i> ), pekinški kupus)		
0243020	Kelj (Raštika, lisnati kelj, portugalski lisnati kelj, portugalski kupus, stočni kelj)		
0243990	Ostalo		
0244000	(d) <i>Korabica</i>	0,3	0,5
0250000	(v.) <b>Lisnato povrće i svježe začinsko bilje</b>		
0251000	(a) <i>Salata i drugo salatno bilje uključujući porodicu Brassicaceae (krstašice)</i>	0,05 (*)	
0251010	Matovilac ( <i>Valerianella eriocarpa</i> )		0,02 (*)
0251020	Salata (Salata glavatica ili glavica salata, lollo rosso (lisnata salata), ledenka ili ledena salata, rimska salata (marula))		10
0251030	Širokolisna endivija (Divlja cikorija, crvenolisna cikorija, radič, kudrava endivija, slatka salata ( <i>C. endivia</i> var. <i>crispum</i> / <i>C. intybus</i> var. <i>foliosum</i> ), listovi maslačka)		10
0251040	Vrtna grbica (kres salata) (Klice graha mungo, klice alfalfe)		0,02 (*)
0251050	Barica	(**)	(**)

(1)	(2)	(3)	(4)
0251060	Rikola (rukola, riga) (Divlja rikola ( <i>Diplotaxis</i> spp.))		0,02 (*)
0251070	Crvena gorušica	(**)	(**)
0251080	Lišće i stabljike kupusnjača, uključujući listove repe (Mizuna ili japanska gorušica, lišće graška i rotkvice i mlado lišće drugih biljaka uključujući biljke iz roda kupusnjača (berba do faze osmog pravog lista), listovi korabice)		0,02 (*)
0251990	Ostalo		0,02 (*)
0252000	(b) Špinat i srodne biljke (listovi)	0,05 (*)	0,02 (*)
0252010	Špinat (Novozelandski špinat, kineski špinat (pak-khom, tampara), karipsko zelje ( <i>Xanthosoma sagittifolium</i> ), bitterblad/bitawiri)		
0252020	Tušt (portulak) (Zimski tušt ( <i>Claytonia perfoliata</i> ), tušak širokolisni ( <i>Portulaca oleracea</i> var. <i>sativa</i> ), obični portulak, kiselica ( <i>Rumex</i> sp.), caklenjača ( <i>Salicornia europea</i> ), sodna solnjača ( <i>Salsola soda</i> ))	(**)	(**)
0252030	Blitva (Listovi cikle)		
0252990	Ostalo		
0253000	(c) Lišće vinove loze (Indijski špinat ( <i>Basella alba</i> ), listovi banane, <i>Acacia pennata</i> )	(**)	(**)
0254000	(d) Potočarka (Vodeni ili kineski špinat ( <i>Ipomea aquatica</i> ), vodena djetelina ( <i>Marsilea crenata</i> ), vodena mimoza ( <i>Neptunia oleracea</i> ))	0,05 (*)	0,02 (*)
0255000	(e) Cikorija, vrtni radič	0,05 (*)	0,02 (*)
0256000	(f) Začinsko bilje		10
0256010	Vrtna krasuljica	0,6	
0256020	Luk vlasac	0,6	
0256030	Lišće celera (Listovi komorača, listovi korijandera, listovi kopra, listovi kima, ljupčac, anđelika, mirisna čehulja i ostale biljke iz porodice štitarki, meksički korijandar ( <i>Eryngium foetidum</i> ))	0,6	
0256040	Peršin (Listovi peršina korjenaša)	2	
0256050	Kadulja (Primorski vrijesak ili čubar, vrtni čubar, listovi borača)	(**)	(**)
0256060	Ružmarin	(**)	(**)
0256070	Timijan (Mažuran, origano)	(**)	(**)
0256080	Bosiljak (Listovi matičnjaka, metvica, paprena metvica, sveti bosiljak, slatki bosiljak, limunski bosiljak, jestivo cvijeće (neven i drugi cvjetovi), <i>Centella asiatica</i> , list biljke <i>Piper sarmentosum</i> , listovi curryja)	(**)	(**)
0256090	Lišće lovora (Limunska trava)	(**)	(**)
0256100	Estragon (Miloduh (isop))	(**)	(**)
0256990	Ostalo	0,6	
0260000	(vi.) Mahunarke (svježe)	0,2	
0260010	Grah (s mahunama) (Mahuna, grah mnogocvjetni ( <i>Phaseolus coccineus</i> ), pločasti grah, grah metraš ( <i>Vigna unguiculata sesquipedalis</i> ), guar, soja)		1
0260020	Grah (bez mahuna) (Bob, rod <i>Canavalia</i> , flageolat grupa, lima grah, mletački grah)		0,02 (*)
0260030	Grašak (s mahunama) (Mahunasti grašak ili grašak šećerac)		0,02 (*)

(1)	(2)	(3)	(4)
0260040	Grašak (bez mahuna) (Vrtni grašak, zeleni grašak, slanutak)		0,02 (*)
0260050	Leća		0,02 (*)
0260990	Ostalo		0,02 (*)
0270000	<b>(vii.) Stabljkasto povrće (svježe)</b>		
0270010	Šparoga	0,05 (*)	0,02 (*)
0270020	Karda (španjolska artičoka) (Stabljike borača)	0,05 (*)	0,02 (*)
0270030	Celer	0,1	1
0270040	Komorač	0,05 (*)	0,02 (*)
0270050	Artičoka (Cvijet banane)	0,05 (*)	0,2
0270060	Poriluk	0,05 (*)	0,2
0270070	Rabarbara	0,05 (*)	0,02 (*)
0270080	Mladice bambusa	(**)	(**)
0270090	Palmina srčika	(**)	(**)
0270990	Ostalo	0,05 (*)	0,02 (*)
0280000	<b>(viii.) Gljive</b>	0,05 (*)	0,02 (*)
0280010	Kultivirane gljive (Plemenita pečurka ili šampinjon, bukovača, micelij gljiva (vegetativni dijelovi))		
0280020	Divlje gljive (Lisičarka, tartuf, smrčak, vrganj)		
0280990	Ostalo		
0290000	<b>(ix.) Morske trave</b>	(**)	(**)
0300000	<b>3. SJEMENKE MAHUNARKI, SUHE</b>	0,2	0,02 (*)
0300010	Grah (Bob, mornarski grah, flageolat grupa, rod Canavalia, lima grah, poljski grah, mletački grah)		
0300020	Leća		
0300030	Grašak (Slanutak, stočni grašak, grah poljak (kukavčica, graholika, sjekirica - lat. Lathyrus sativus))		
0300040	Lupine		
0300990	Ostalo		
0400000	<b>4. ULJARICE – SJEME I PLODOVI</b>		
0401000	<b>(i.) Sjeme uljarica</b>	0,1 (*)	0,05 (*)
0401010	Sjemenke lana		
0401020	Kikiriki		
0401030	Sjemenke maka		
0401040	Sjemenke sezama		
0401050	Sjemenke suncokreta		
0401060	Sjeme repice (Uljana repica, postrna ili bijela repa)		

(1)	(2)	(3)	(4)
0401070	Soja		
0401080	Sjeme gorušice		
0401090	Sjeme pamuka		
0401100	Bučine sjemenke (Ostalo sjeme iz porodice tikvenjača)		
0401110	Šafranika	(**)	(**)
0401120	Borač (Trputasta lisičina ( <i>Echium plantagineum</i> ), bijela biserka ( <i>Buglossoides arvensis</i> ))	(**)	(**)
0401130	Podlanak	(**)	(**)
0401140	Sjeme konoplje		
0401150	Ricinus	(**)	(**)
0401990	Ostalo		
0402000	<b>(ii.) Plodovi uljarica</b>		
0402010	Masline za proizvodnju ulja	0,05 (*)	0,3
0402020	Palmin orah (koštice uljne palme)	(**)	(**)
0402030	Plodovi palme	(**)	(**)
0402040	Kapok	(**)	(**)
0402990	Ostalo	0,1 (*)	0,05 (*)
0500000	<b>5. ŽITARICE</b>	0,05 (*)	
0500010	Ječam		0,3
0500020	Heljda (Amarant, kvinoja)		0,02 (*)
0500030	Kukuruz		0,02 (*)
0500040	Proso (Talijansko proso, Eragrostis tef, afričko proso, biserno proso)		0,02 (*)
0500050	Zob		0,02 (*)
0500060	Riža (Divlja riža ( <i>Zizania aquatica</i> ))		0,02 (*)
0500070	Raž		0,05
0500080	Sirak		0,02 (*)
0500090	Pšenica (Pir, pšenoraž)		0,05
0500990	Ostalo (Sjeme kanarske trave ( <i>Phalaris canariensis</i> ))		0,02 (*)
0600000	<b>6. ČAJ, KAVA, BILJNE INFUZIJE I KAKAO</b>		0,05 (*)
0610000	<b>(i.) Čaj</b>	0,1 (*)	
0620000	<b>(ii.) Zrnje kave</b>	(**)	(**)
0630000	<b>(iii.) Biljne infuzije (sušene)</b>	(**)	(**)
0631000	<b>(a) Cvijeće</b>	(**)	(**)
0631010	Cvjetovi kamilice	(**)	(**)

(1)	(2)	(3)	(4)
0631020	Cvjetovi hibiskusa	(**)	(**)
0631030	Ružine latice	(**)	(**)
0631040	Cvjetovi jasmina (Cvjetovi bazge ( <i>Sambucus nigra</i> ))	(**)	(**)
0631050	Lipa	(**)	(**)
0631990	Ostalo	(**)	(**)
0632000	(b) <i>Lišće</i>	(**)	(**)
0632010	Listovi jagode	(**)	(**)
0632020	Rooibos listovi (Lišće ginka)	(**)	(**)
0632030	Maté	(**)	(**)
0632990	Ostalo	(**)	(**)
0633000	(c) <i>Korijenje</i>	(**)	(**)
0633010	Korijen valerijane	(**)	(**)
0633020	Korijen ginsenga	(**)	(**)
0633990	Ostalo	(**)	(**)
0639000	(d) <i>Ostale biljne infuzije</i>	(**)	(**)
0640000	(iv.) <b>Kakao u zrnu (fermentirani ili osušeni)</b>	(**)	(**)
0650000	(v.) <b>Rogač</b>	(**)	(**)
0700000	<b>7. HMELJ (osušeni)</b>	0,1 (*)	30
0800000	<b>8. ZAČINI</b>	(**)	(**)
0810000	(i.) <b>Sjemenke</b>	(**)	(**)
0810010	Anis	(**)	(**)
0810020	Crni kim	(**)	(**)
0810030	Sjeme celera (Sjeme ljupčaca)	(**)	(**)
0810040	Sjeme korijandera	(**)	(**)
0810050	Sjeme kumina	(**)	(**)
0810060	Sjeme kopra	(**)	(**)
0810070	Sjeme komorača	(**)	(**)
0810080	Piskavica (grčka djetelina)	(**)	(**)
0810090	Muškatni oraščić	(**)	(**)
0810990	Ostalo	(**)	(**)
0820000	(ii.) <b>Voće i bobice</b>	(**)	(**)
0820010	Piment	(**)	(**)
0820020	Anispapar (japanski papar)	(**)	(**)



(1)	(2)	(3)	(4)
0820030	Kim	(**)	(**)
0820040	Kardamom	(**)	(**)
0820050	Bobice kleke (borovice)	(**)	(**)
0820060	Papar, crni, zeleni i bijeli (Pipal, ružičasti papar)	(**)	(**)
0820070	Mahune vanilije	(**)	(**)
0820080	Tamarind (indijska datulja)	(**)	(**)
0820990	Ostalo	(**)	(**)
0830000	(iii.) <b>Kora</b>	(**)	(**)
0830010	Cimet (Kineski cimet (kasija))	(**)	(**)
0830990	Ostalo	(**)	(**)
0840000	(iv.) <b>Korijen ili podanak (rizom)</b>	(**)	(**)
0840010	Slatki korijen	(**)	(**)
0840020	Đumbir	(**)	(**)
0840030	Kurkuma	(**)	(**)
0840040	Hren	(**)	(**)
0840990	Ostalo	(**)	(**)
0850000	(v.) <b>Pupoljci</b>	(**)	(**)
0850010	Klinčić	(**)	(**)
0850020	Kapari	(**)	(**)
0850990	Ostalo	(**)	(**)
0860000	(vi.) <b>Njuška tučka</b>	(**)	(**)
0860010	Šafran	(**)	(**)
0860990	Ostalo	(**)	(**)
0870000	(vii.) <b>Ovojnica ploda</b>	(**)	(**)
0870010	Muškatni cvijet (macis)	(**)	(**)
0870990	Ostalo	(**)	(**)
0900000	<b>9. BILJKE BOGATE ŠEĆEROM</b>	(**)	(**)
0900010	Šećerna repa (korijen)	(**)	(**)
0900020	Šećerna trska	(**)	(**)
0900030	Korijen cikorije	(**)	(**)
0900990	Ostalo	(**)	(**)
1000000	<b>10. PROIZVODI ŽIVOTINJSKOG PODRIJETLA – KOPNENE ŽIVOTINJE</b>	<b>0,05 (*)</b>	
1010000	(i.) <b>Tkivo</b>		0,04 (*)
1011000	(a) <i>Svinje</i>		
1011010	Mišić		

(1)	(2)	(3)	(4)
1011020	Mast		
1011030	Jetra		
1011040	Bubreg		
1011050	Jestive iznutrice		
1011990	Ostalo		
1012000	(b) <i>Goveda</i>		
1012010	Mišić		
1012020	Mast		
1012030	Jetra		
1012040	Bubreg		
1012050	Jestive iznutrice		
1012990	Ostalo		
1013000	(c) <i>Ovce</i>		
1013010	Mišić		
1013020	Mast		
1013030	Jetra		
1013040	Bubreg		
1013050	Jestive iznutrice		
1013990	Ostalo		
1014000	(d) <i>Koze</i>		
1014010	Mišić		
1014020	Mast		
1014030	Jetra		
1014040	Bubreg		
1014050	Jestive iznutrice		
1014990	Ostalo		
1015000	(e) <i>Konji, magarci, mule ili mazge</i>	(**)	(**)
1015010	Mišić	(**)	(**)
1015020	Mast	(**)	(**)
1015030	Jetra	(**)	(**)
1015040	Bubreg	(**)	(**)
1015050	Jestive iznutrice	(**)	(**)
1015990	Ostalo	(**)	(**)
1016000	(f) <i>Perad — kokoši, guske, patke, pure i biserke, nojevi, golubovi</i>		

(1)	(2)	(3)	(4)
1016010	Mišić		
1016020	Mast		
1016030	Jetra		
1016040	Bubreg		
1016050	Jestive iznutrice		
1016990	Ostalo		
1017000	(g) <i>Ostale životinje iz uzgoja (Kunići, klockani, jeleni)</i>	(**)	(**)
1017010	Mišić	(**)	(**)
1017020	Mast	(**)	(**)
1017030	Jetra	(**)	(**)
1017040	Bubreg	(**)	(**)
1017050	Jestive iznutrice	(**)	(**)
1017990	Ostalo	(**)	(**)
1020000	(ii.) <b>Mlijeko</b>		0,02 (*)
1020010	Kravlje		
1020020	Ovčje		
1020030	Kozje		
1020040	Konjsko		
1020990	Ostalo		
1030000	(iii.) <b>Ptičja jaja</b>		0,04 (*)
1030010	Kokošja		
1030020	Pačja	(**)	(**)
1030030	Guščja	(**)	(**)
1030040	Prepeličja	(**)	(**)
1030990	Ostalo	(**)	(**)
1040000	(iv.) <b>Med (Matična mliječ, polen (pelud), saće s medom (med u saću))</b>	(**)	(**)
1050000	(v.) <b>Vodozemci i gmazovi (Žablji kraci, krokodili)</b>	(**)	(**)
1060000	(vi.) <b>Puževi</b>	(**)	(**)
1070000	(vii.) <b>Ostali proizvodi od kopnenih životinja (Divljač)</b>	(**)	(**)

(<sup>4</sup>) Cjeloviti popis proizvoda biljnog i životinjskog podrijetla na koje se odnose MRO-ovi nalazi se u Prilogu I.

(\*) Označava donju granicu analitičkog određivanja

(\*\*) Kombinacija brojčane oznake i pesticida za koju vrijedi MRO utvrđen u Prilogu III. Dijelu B.

(F) = topiv u masti

#### Trifloksistrobin (F) (R)

(R) = Definicija ostatka razlikuje se za sljedeće kombinacije kodnih brojeva i pesticida:

Trifloksistrobin - oznaka 1000000: zbroj trifloksistrobina i njegova metabolita (E, E)-metoksiimino- {2-[1-(3-trifluorometil-fenil)-etilidenamino-oksimetil]-fenil}-octene kiseline (CGA 321113)"

(2) Dio A Priloga III. mijenjaju se kako slijedi:

(a) stupci koji se odnose na ciprokonazol, ciprodinil, fluopiram, nikotin i pentiopirad zamjenjuju se sljedećim:

„Ostatci pesticida i maksimalne razine ostataka (mg/kg)

Brojčana oznaka	Skupine i primjeri pojedinačnih proizvoda na koje se odnose maksimalne razine ostataka (MRO) (*)	Ciprokonazol (F)	Ciprodinil (F) (R)	Fluopiram (R)	Nikotin	Pentiopirad
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
0100000	<b>1. VOĆE SVJEŽE ILI SMRZNUTO ORAŠASTO VOĆE</b>					
0110000	<b>(i.) Agrumi</b>	0,05 (*)	0,05 (*)	0,01 (*)		0,01 (*)
0110010	Grejp (Pomelo, <i>Citrus grandis</i> (sweetie), tanelo (osim mineole), ugli i ostali hibridi)					
0110020	Naranča (Bergamot, gorka naranča, chinotto ( <i>Citrus myrtifolia</i> ) i ostali hibridi)					
0110030	Limun (Četrun, limun, Budina ruka ( <i>Citrus medica</i> var. <i>sarcodactylis</i> ))					
0110040	Limeta					
0110050	Mandarina (Klementina, tanderina, mineola i ostali hibridi, tangor ( <i>Citrus reticulata</i> x <i>sinensis</i> ))					
0110990	Ostalo					
0120000	<b>(ii.) Orašasti plodovi</b>	0,05 (*)	0,05 (*)			
0120010	Bademi			0,05		0,05
0120020	Brazilski orasi			0,05		0,05
0120030	Indijski orasi			0,05		0,05
0120040	Kesteni			0,05		0,05
0120050	Kokosov orah			0,01 (*)		0,01 (*)
0120060	Lješnjaci (Pitomi lješnjak)			0,05		0,05
0120070	Australski orasi (macadamia)			0,05		0,05
0120080	Pekan orasi			0,05		0,05
0120090	Pinjoli			0,05		0,01 (*)
0120100	Pistacije			0,05		0,05
0120110	Orasi			0,05		0,05
0120990	Ostalo			0,05		0,05
0130000	<b>(iii.) Jezgričavo voće</b>	0,1	1			0,5
0130010	Jabuka (Divlja jabuka)			0,6		
0130020	Kruška (Azijska kruška)			0,5		
0130030	Dunja			0,5		
0130040	Mušmula			0,5		

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
0130050	Japanska mušmula			0,5		
0130990	Ostalo			0,5		
0140000	<b>(iv.) Koštuničavo voće</b>					
0140010	Marelica	0,1	2	0,7		0,01 (*)
0140020	Trešnja (Divlja trešnja, višnja)	0,1	1	1,5		4
0140030	Breskva (Nektarina i srodni hibridi)	0,1	2	0,7		2
0140040	Šljiva (Damson, zeleni ringlo, mirabela, trnina (divlja šljiva), žižula/kineska datulja ( <i>Ziziphus zizyphus</i> ))	0,05 (*)	2	0,01 (*)		1,5
0140990	Ostalo	0,05 (*)	0,5	0,01 (*)		0,01 (*)
0150000	<b>(v.) Bobičasto i sitno voće</b>					
0151000	<b>(a) Stolno i vinsko grožđe</b>	0,2	5	1,5		0,01 (*)
0151010	Stolno grožđe					
0151020	Vinsko grožđe					
0152000	<b>(b) Jagoda</b>	0,05 (*)	5	2		3
0153000	<b>(c) Jagodičasto voće</b>	0,05 (*)		0,01 (*)		0,01 (*)
0153010	Kupina		10			
0153020	Ostružnica (Loganove bobice, tayberries ( <i>Rubus fruticosus</i> x <i>idaeus</i> ), bobice Boysen ( <i>Rubus ursinus</i> x <i>idaeus</i> ), nordijska kupina i drugi hibridi roda <i>Rubus</i> )		0,05 (*)			
0153030	Malina (Japanska malina, arktička kupina ( <i>Rubus arcticus</i> ), <i>Rubus arcticus</i> x <i>Rubus idaeus</i> )		10			
0153990	Ostalo		0,05 (*)			
0154000	<b>(d) Drugo sitno i bobičasto voće</b>	0,05 (*)		0,01 (*)		0,01 (*)
0154010	Borovnica (Šumske borovnice)		5			
0154020	Brusnica (Europska brusnica (crvena borovnica) ( <i>V. vitis-idaea</i> ))		2			
0154030	Ribiz (crveni, crni i bijeli)		5			
0154040	Ogrozd (Uključujući hibride s drugim vrstama iz roda <i>Ribes</i> )		5			
0154050	Šipak		2		0,3 (+)	
0154060	Dud (Obična planika)		2			
0154070	Azarola (mušmulasti glog) (Sibirski kivi ( <i>Actinidia arguta</i> ))		2			
0154080	Bazgine bobice (Crnoplodna aronija, jarebika, vučji trn, glog, aronika i ostale bobice)		2			
0154990	Ostalo		2			

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
0160000	(vi.) <b>Razno voće</b>	0,05 (*)	0,05 (*)			0,01 (*)
0161000	(a) <i>Jestiva kora</i>			0,01 (*)		
0161010	Datulje					
0161020	Smokve					
0161030	Stolne masline					
0161040	Kumkvat (Kumkvat marumi, kumkvat nagami, limekvat ( <i>Citrus aurantifolia</i> x <i>Fortunella</i> spp.))					
0161050	Karambola (Bilimbi)					
0161060	Kaki jabuka					
0161070	Jamun (java šljiva) (Jambolan ( <i>Syzygium javanicum</i> ), <i>Syzygium malaccense</i> , <i>Syzygium jambos</i> , <i>Eugenia brasiliensis</i> , <i>Eugenia uniflora</i> )					
0161990	Ostalo					
0162000	(b) <i>Nejestiva kora, manja</i>			0,01 (*)		
0162010	Kivi					
0162020	Liči (Pulasan ( <i>Nephelium mutabile</i> ), rambutan, longan, mangostin, langsat, salak)					
0162030	Marakuja					
0162040	Kaktus smokva (plod kaktusa)					
0162050	Zvezdasta jabuka					
0162060	Virginijski dragun (Virginijski kaki) (Crna sapota, bijela sapota, zelena sapota, žuta sapota, <i>Pouteria sapota</i> )					
0162990	Ostalo					
0163000	(c) <i>Nejestiva kora, veća</i>					
0163010	Avokado			0,01 (*)		
0163020	Banane (Patuljasta banana, banana za kuhanje (plantain), <i>Musa acuminata</i> )			0,6		
0163030	Mango			0,01 (*)		
0163040	Papaja			0,01 (*)		
0163050	Nar			0,01 (*)		
0163060	Tropska jabuka (čerimoja) (Mrežasta anona ( <i>Annona reticulata</i> ), ljuskasta anona ( <i>Annona squamosa</i> ), ilama ( <i>Annona diversifolia</i> ) i ostalo voće iz porodice <i>Annonaceae</i> s plodovima srednje veličine)			0,01 (*)		
0163070	Guava (Crvena pitaja ( <i>Hylocereus undatus</i> ))			0,01 (*)		

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
0163080	Ananas			0,01 (*)		
0163090	Kruhovac ( <i>Artocarpus heterophyllus</i> )			0,01 (*)		
0163100	Durijan			0,01 (*)		
0163110	Bodljikava anona ( <i>guanabana</i> )			0,01 (*)		
0163990	Ostalo			0,01 (*)		
0200000	<b>2. POVRĆE SVJEŽE ILI SMRZNUTO</b>					
0210000	<b>(i.) Korjenasto i gomoljasto povrće</b>	0,05 (*)				
0211000	(a) <i>Krumpir</i>		0,05 (*)	<b>0,1</b>		0,04
0212000	(b) <i>Tropsko korjenasto i gomoljasto povrće</i>		0,05 (*)	<b>0,1</b>		0,04
0212010	Kasava (manioka) ( <i>Kolokazija</i> ili japanski taro ( <i>Colocasia esculenta</i> ), karipsko zelje ( <i>Xanthosoma sagittifolium</i> ))					
0212020	Slatki krumpir					
0212030	Jam (Jam ( <i>Pachyrhizus tuberosus</i> ), <i>Pachyrhizus erosus</i> )					
0212040	Maranta (arorut)					
0212990	Ostalo					
0213000	(c) <i>Ostalo korjenasto i gomoljasto povrće osim šećerne repe</i>					
0213010	Cikla		1	<b>0,1</b>		0,6
0213020	Mrkva		2	0,3		0,6
0213030	Celer korjenaš		0,3	<b>0,1</b>		0,6
0213040	Hren (Korijen anđelike, korijen ljupčaca, korijen biljaka iz roda <i>Gentiana</i> )		2	<b>0,1</b>		0,6
0213050	Čičoka (Kineska artičoka ( <i>Stachys affinis</i> ))		0,05 (*)	<b>0,1</b>		0,6
0213060	Pastrnjak		2	<b>0,1</b>		0,6
0213070	Korijen peršina		2	<b>0,1</b>		0,6
0213080	Rotkvice (Crna rotkva ili povrtnica ( <i>Raphanus niger</i> ), japanska rotkva ( <i>Raphanus sativus longipinnatus</i> ), mala rotkvice i srodne sorte, <i>Cyperus esculentus</i> )		<b>0,08</b>	<b>0,1</b>		3
0213090	Bijeli korijen (Zmijak, crni korijen (španjolski zmijak, zmijina trava), čičak)		2	<b>0,1</b>		0,6
0213100	Stočna koraba		0,05 (*)	<b>0,1</b>		0,6
0213110	Repa		0,05 (*)	<b>0,1</b>		0,6
0213990	Ostalo		0,05 (*)	<b>0,1</b>		0,6
0220000	<b>(ii.) Lukovičasto povrće</b>	0,05 (*)				
0220010	Češnjak (bijeli luk)		0,3	0,1 (+)		0,8
0220020	Luk (crveni luk) (Ostale vrste luka, srebrenac)		0,3	0,1 (+)		0,8
0220030	Ljutika		0,3	0,1 (+)		0,8



(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
0220040	Mladi luk i zimski crvenac (Ostale vrste mladog luka i srodne sorte)		1	2		3
0220990	Ostalo		0,05 (*)	0,1 (+)		0,8
0230000	(iii.) <b>Plodovito povrće</b>	0,05 (*)				
0231000	(a) <i>Solanacea</i> (pomoćnice)					
0231010	Rajčica (Cherry rajčica, biljke iz roda <i>Physalis</i> , goji bobice ( <i>Lycium barbarum</i> and <i>L. chinense</i> ), drvenasta rajčica)		1	0,9		2
0231020	Paprika (Feferoni)		1	0,8		2
0231030	Patlidžan (Pepino, afrički patlidžan ( <i>S. macrocarpon</i> ))		1	0,1 (+)		2
0231040	Bamija		0,5	0,01 (*)		0,01 (*)
0231990	Ostalo		0,5	0,1 (+)		0,01 (*)
0232000	(b) <i>Tikvenjače</i> — s jestivom korom		0,5	0,5		0,7
0232010	Krastavac					
0232020	Mali krastavac za kiseljenje					
0232030	Talijanska tikvica, bučica (Tikvice, buče (patišon), kruško-lika tikva ( <i>Lagenaria siceraria</i> ), čajota, gorka dinja ( <i>Mormodica charantia</i> ), zmijska buča ( <i>Trichosanthes cucumerina</i> var. <i>Anguina</i> ), lufa ( <i>Luffa acutangula</i> ))					
0232990	Ostalo					
0233000	(c) <i>Tikvenjače</i> – s nejestivom korom		0,6	0,4		0,6
0233010	Dinja (Kivano)					
0233020	Bundeva (Zimska bundeva, buča (kasna sorta))					
0233030	Lubenica					
0233990	Ostalo					
0234000	(d) <i>Slatki kukuruz</i> (Mladi kukuruz)		0,05 (*)	0,1 (+)		0,01 (*)
0239000	(e) <i>Ostalo plodovito povrće</i>		0,05 (*)	0,1 (+)		0,01 (*)
0240000	(iv.) <b>Kupusnjače</b>	0,05 (*)	0,05 (*)			
0241000	(a) <i>Cvjetne kupusnjače</i>			0,2		4
0241010	Brokula (Talijanska brokula (Calabrese), <i>Brassica rapa</i> var. <i>cymosa</i> , kineska brokula)					
0241020	Cvjetača					
0241990	Ostalo					
0242000	(b) <i>Glavate kupusnjače</i>					
0242010	Kelj pupčar			0,2		0,01 (*)

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
0242020	Glavati kupus (Kupus šiljatih glavica, crveni kupus, kelj, bijeli kupus)			0,3		4
0242990	Ostalo			<b>0,1 (+)</b>		0,01 (*)
0243000	(c) <i>Lisnate kupusnjače</i>					0,01 (*)
0243010	Kineski kupus (Smeđa gorušica ( <i>Brassica juncea</i> ), kineska raštika ( <i>Brassica rapa</i> subsp. <i>chinensis</i> ), kineski plosnati kupus ( <i>Brassica rapa</i> var. <i>narinosa</i> ), choi sum ( <i>Brassica parachinensis</i> ), pekinški kupus)			0,7		
0243020	Kelj (Raštika, lisnati kelj, portugalski lisnati kelj, portugalski kupus, stočni kelj)			0,1 (+)		
0243990	Ostalo			<b>0,1 (+)</b>		
0244000	(d) <i>Korabica</i>			<b>0,1 (+)</b>		0,01 (*)
0250000	<b>(v.) Lisnato povrće i svježe začinsko bilje</b>					
0251000	(a) <i>Salata i drugo salatno bilje uključujući porodicu Brassicaceae (krstašice)</i>		15			
0251010	Matovilac ( <i>Valerianella eriocarpa</i> )	5		15		15
0251020	Salata (Salata glavatica ili glavičasta salata, lollo rosso (lisnata salata), ledenka ili ledena salata, rimska salata (marula))	0,05 (*)		15		15
0251030	Širokolisna endivija (Divlja cikorijska, crvenolisna cikorijska, radič, kudrava endivija, slatka salata ( <i>C. endivia</i> var. <i>crispum</i> / <i>C. intybus</i> var. <i>foliosum</i> ), listovi maslačka)	0,05 (*)		0,1 (+)		0,01 (*)
0251040	Vrtna grbica (kres salata) (Klice graha mungo, klice alfalfe)	0,05 (*)		15		15
0251050	Barica	0,05 (*)		15		15
0251060	Rikola (rukola, riga) (Divlja rikola ( <i>Diplotaxis</i> spp.))	0,05 (*)		15		15
0251070	Crvena gorušica	0,05 (*)		15		15
0251080	Lišće i stabljike kupusnjača, uključujući listove repe (Mizuna ili japanska gorušica, lišće graška i rotkvice i mlado lišće drugih biljaka uključujući biljke iz roda kupusnjača (berba do faze osmog pravog lista), listovi korabice)	0,05 (*)		15		15
0251990	Ostalo	0,05 (*)		15		15
0252000	(b) <i>Špinat i srodne biljke (listovi)</i>	0,05 (*)	15	0,1 (+)		30
0252010	Špinat (Novozelandski špinat, kineski špinat (pak-khom, tampara), karipsko zelje ( <i>Xanthosoma sagittifolium</i> ), bitterblad/bitawiri)					
0252020	Tušt (portulak) (Zimski tušt ( <i>Claytonia perfoliata</i> ), tušak širokolisni ( <i>Portulaca oleracea</i> var. <i>sativa</i> ), obični portulak, kiselica ( <i>Rumex</i> sp.), caklenjača ( <i>Salicornia europea</i> ), sodna solnjača ( <i>Salsola soda</i> ))					
0252030	Blitva (Listovi cikle)					
0252990	Ostalo					
0253000	(c) <i>Lišće vinove loze (Indijski špinat (<i>Basella alba</i>), listovi banane, <i>Acacia pennata</i>)</i>	0,05 (*)	0,05 (*)	0,01 (*)		0,01 (*)

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
0254000	(d) <i>Potočarka</i> (Vodeni ili kineski špinat ( <i>Ipomea aquatica</i> ), vodena djetelina ( <i>Marsilea crenata</i> ), vodena mimoza ( <i>Neptunia oleracea</i> ))	0,05 (*)	0,05 (*)	0,1 (+)		0,01 (*)
0255000	(e) <i>Cikorija</i> , vrtni radič	0,05 (*)	0,05 (*)	0,1 (+)		0,01 (*)
0256000	(f) <i>Začinsko bilje</i>	0,05 (*)	15	0,1 (+)	0,4 (+)	
0256010	Vrtna krasuljica					20
0256020	Luk vlasac					0,01 (*)
0256030	Lišće celera (Listovi komorača, listovi korijandera, listovi kopra, listovi kima, ljupčac, anđelika, mirisna čehulja i ostale biljke iz porodice štitarki, meksički korijandar ( <i>Eryngium foetidum</i> ))					0,01 (*)
0256040	Peršin (Listovi peršina korjenaša)					20
0256050	Kadulja (Primorski vrijesak ili čubar, vrtni čubar, listovi borača)					0,01 (*)
0256060	Ružmarin					0,01 (*)
0256070	Timijan (Mažuran, origano)					0,01 (*)
0256080	Bosiljak (Listovi matičnjaka, metvica, paprena metvica, sveti bosiljak, slatki bosiljak, limunski bosiljak, jestivo cvijeće (neven i drugi cvjetovi), <i>Centella asiatica</i> , list biljke <i>Piper sarmentosum</i> , listovi curryja)					0,01 (*)
0256090	Lišće lovora (Limunska trava)					0,01 (*)
0256100	Estragon (Miloduh (isop))					0,01 (*)
0256990	Ostalo					0,01 (*)
0260000	(vi.) <b>Mahunarke (svježe)</b>	0,05 (*)				
0260010	Grah (s mahunama) (Mahuna, grah mnogocvjetni ( <i>Phaseolus coccineus</i> ), pločasti grah, grah metraš ( <i>Vigna unguiculata sesquipedalis</i> ), guar, soja)		2	0,9		3
0260020	Grah (bez mahuna) (Bob, rod <i>Canavalia</i> , flageolat grupa, lima grah, mletački grah)		0,5	<b>0,1 (+)</b>		0,4
0260030	Grašak (s mahunama) (Mahunasti grašak ili grašak šećerac)		2	0,1 (+)		4
0260040	Grašak (bez mahuna) (Vrtni grašak, zeleni grašak, slanutak)		0,1	0,15		0,3
0260050	Leća		0,2	0,1 (+)		0,01 (*)
0260990	Ostalo		0,05 (*)	<b>0,1 (+)</b>		0,01 (*)
0270000	(vii.) <b>Stabljikasto povrće (svježe)</b>					
0270010	Šparoga	0,1	0,05 (*)	0,01 (*)		0,01 (*)
0270020	Karda (španjolska artičoka) (Stabljike borača)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,1 (+)		15
0270030	Celer	0,2	5	0,1 (+)		15
0270040	Komorač	0,05 (*)	0,2	0,1 (+)		15
0270050	Artičoka (Cvijet banane)	0,1	0,05 (*)	0,5		0,01 (*)
0270060	Poriluk	0,05 (*)	0,05 (*)	0,7		3

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
0270070	Rabarbara	0,05 (*)	0,05 (*)	0,01 (*)		15
0270080	Mladice bambusa	0,05 (*)	0,05 (*)	0,01 (*)		0,01 (*)
0270090	Palmina srčika	0,05 (*)	0,05 (*)	0,01 (*)		0,01 (*)
0270990	Ostalo	0,05 (*)	0,05 (*)	<b>0,1 (+)</b>		0,01 (*)
0280000	(viii.) <b>Gljive</b>	0,05 (*)	0,05 (*)	0,01 (*)		0,01 (*)
0280010	Kultivirane gljive (Plemenita pečurka ili šampinjon, bukovača, micelij gljiva (vegetativni dijelovi))					
0280020	Divlje gljive (Lisičarka, tartuf, smrčak, vrgani)				0,04 (+)	
0280990	Ostalo					
0290000	(ix.) <b>Morske trave</b>	0,05 (*)	0,05 (*)	0,01 (*)		0,01 (*)
0300000	<b>3. SJEMENKE MAHUNARKI, SUHE</b>	0,05 (*)	0,2	0,4		0,2
0300010	Grah (Bob, mornarski grah, flageolat grupa, rod Canavalia, lima grah, poljski grah, mletački grah)					
0300020	Leća					
0300030	Grašak (Slanutak, stočni grašak, grah poljak (kukavčica, graholika, sjekirica - lat. Lathyrus sativus))					
0300040	Lupine					
0300990	Ostalo					
0400000	<b>4. ULJARICE – SJEME I PLODOVI</b>		0,05 (*)			
0401000	(i.) <b>Sjeme uljarica</b>					
0401010	Sjemenke lana	0,05 (*)		<b>0,1 (+)</b>		0,01 (*)
0401020	Kikiriki	0,05 (*)		0,02		0,04
0401030	Sjemenke maka	0,4		<b>0,1 (+)</b>		0,01 (*)
0401040	Sjemenke sezama	0,05 (*)		<b>0,1 (+)</b>		0,01 (*)
0401050	Sjemenke suncokreta	0,05 (*)		<b>0,1 (+)</b>		<b>1,5</b>
0401060	Sjeme repice (Uljana repica, postrna ili bijela repa)	0,4		0,6		<b>0,5</b>
0401070	Soja	0,07		0,2		<b>0,3</b>
0401080	Sjeme gorušice	<b>0,4</b>		<b>0,1 (+)</b>		0,01 (*)
0401090	Sjeme pamuka	0,05 (*)		<b>0,1 (+)</b>		<b>0,5</b>
0401100	Bučine sjemenke (Ostalo sjeme iz porodice tikvenjača)	0,05 (*)		<b>0,1 (+)</b>		0,01 (*)
0401110	Šafranika	0,05 (*)		<b>0,1 (+)</b>		0,01 (*)
0401120	Borač (Trputasta lisičina ( <i>Echium plantagineum</i> ), bijela biserka ( <i>Buglossoides arvensis</i> ))	0,05 (*)		<b>0,1 (+)</b>		0,01 (*)
0401130	Podlanak	<b>0,4</b>		<b>0,1 (+)</b>		0,01 (*)

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
0401140	Sjeme konoplje	0,05 (*)		<b>0,1 (+)</b>		0,01 (*)
0401150	Ricinus	0,05 (*)		<b>0,1 (+)</b>		0,01 (*)
0401990	Ostalo	0,05 (*)		<b>0,1 (+)</b>		0,01 (*)
0402000	(ii.) <b>Plodovi uljarica</b>	0,05 (*)		0,01 (*)		0,01 (*)
0402010	Masline za proizvodnju ulja					
0402020	Palmin orah (koštice uljne palme)					
0402030	Plodovi palme					
0402040	Kapok					
0402990	Ostalo					
0500000	<b>5. ŽITARICE</b>	0,1				
0500010	Ječam		3	<b>0,1 (+)</b>		0,2
0500020	Heljda (Amarant, kvinoja)		0,05 (*)	<b>0,1 (+)</b>		0,01 (*)
0500030	Kukuruz		0,05 (*)	0,02		0,01 (*)
0500040	Proso (Talijansko proso, Eragrostis tef, afričko proso, biserno proso)		0,05 (*)	<b>0,1 (+)</b>		0,8
0500050	Zob		2	<b>0,1 (+)</b>		0,2
0500060	Riža (Divlja riža ( <i>Zizania aquatica</i> ))		0,05 (*)	0,01 (*)		0,01 (*)
0500070	Raž		0,5	0,8		0,1
0500080	Sirak		0,05 (*)	1,5		0,8
0500090	Pšenica (Pir, pšenoraž)		0,5	0,8		0,1
0500990	Ostalo (Sjeme kanarske trave ( <i>Phalaris canariensis</i> ))		0,05 (*)	<b>0,1 (+)</b>		0,01 (*)
0600000	<b>6. ČAJ, KAVA, BILJNE INFUZIJE I KAKAO</b>					0,02 (*)
0610000	(i.) <b>Čaj</b>	0,05 (*)	0,05 (*)	0,01 (*)	0,6 (+)	
0620000	(ii.) <b>Zrnje kave</b>	0,1	0,05 (*)	0,01 (*)		
0630000	(iii.) <b>Biljne infuzije (sušene)</b>	0,05 (*)		<b>0,1 (+)</b>	0,5 (+)	
0631000	(a) <b>Cvijeće</b>		0,05 (*)			
0631010	Cvjetovi kamilice					
0631020	Cvjetovi hibiskusa					
0631030	Ružine latice					
0631040	Cvjetovi jasmina (Cvjetovi bazge ( <i>Sambucus nigra</i> ))					
0631050	Lipa					
0631990	Ostalo					

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
0632000	(b) <i>Lišće</i>		0,05 (*)			
0632010	Listovi jagode					
0632020	Rooibos listovi (Lišće ginka)					
0632030	Maté					
0632990	Ostalo					
0633000	(c) <i>Korijenje</i>		1			
0633010	Korijen valerijane					
0633020	Korijen ginsenga					
0633990	Ostalo					
0639000	(d) <i>Ostale biljne infuzije</i>		0,05 (*)			
0640000	(iv.) <b>Kakao u zrnu (fermentirani ili osušeni)</b>	0,05 (*)	0,05 (*)	0,01 (*)		
0650000	(v.) <b>Rogač</b>	0,05 (*)	0,05 (*)	0,01 (*)		
0700000	<b>7. HMELJ (osušeni)</b>	0,05 (*)	0,05 (*)	0,01 (*)		0,02 (*)
0800000	<b>8. ZAČINI</b>	0,05 (*)			(+)	0,02 (*)
0810000	(i.) <b>Sjemenke</b>		0,05 (*)	<b>0,1 (+)</b>	0,3	
0810010	Anis					
0810020	Crni kim					
0810030	Sjeme celera (Sjeme ljupčaca)					
0810040	Sjeme korijandera					
0810050	Sjeme kumina					
0810060	Sjeme kopra					
0810070	Sjeme komorača					
0810080	Piskavica (grčka djetelina)					
0810090	Muškatni oraščić					
0810990	Ostalo					
0820000	(ii.) <b>Voće i bobice</b>		0,05 (*)		0,3	
0820010	Piment			0,01 (*)		
0820020	Anisapar (japanski papar)			0,01 (*)		
0820030	Kim			<b>0,1 (+)</b>		
0820040	Kardamom			0,01 (*)		
0820050	Bobice kleke (borovice)			0,01 (*)		
0820060	Papar, crni, zeleni i bijeli (Pipal, ružičasti papar)			0,01 (*)		
0820070	Mahune vanilije			0,01 (*)		

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
0820080	Tamarind (indijska datulja)			0,01 (*)		
0820990	Ostalo			0,01 (*)		
0830000	(iii.) <b>Kora</b>		0,05 (*)	0,01 (*)	4	
0830010	Cimet (Kineski cimet (kasija))					
0830990	Ostalo					
0840000	(iv.) <b>Korijen ili podanak (rizom)</b>		1		4	
0840010	Slatki korijen			0,01 (*)		
0840020	Đumbir			0,01 (*)		
0840030	Kurkuma			<b>0,1 (+)</b>		
0840040	Hren			0,01 (*)		
0840990	Ostalo			0,01 (*)		
0850000	(v.) <b>Pupoljci</b>		0,05 (*)	0,01 (*)	4	
0850010	Klinčić					
0850020	Kapari					
0850990	Ostalo					
0860000	(vi.) <b>Njuška tučka</b>		0,05 (*)	0,01 (*)	4	
0860010	Šafran					
0860990	Ostalo					
0870000	(vii.) <b>Ovojnica ploda</b>		0,05 (*)	0,01 (*)	4	
0870010	Muškatni cvijet (macis)					
0870990	Ostalo					
0900000	<b>9. BILJKE BOGATE ŠEĆEROM</b>		0,05 (*)			
0900010	Šećerna repa (korijen)	0,1		<b>0,1 (+)</b>		0,5
0900020	Šećerna trska	0,05 (*)		0,01 (*)		0,01 (*)
0900030	Korijen cikoriје	0,05 (*)		<b>0,1 (+)</b>		0,01 (*)
0900990	Ostalo	0,05 (*)		<b>0,1 (+)</b>		0,01 (*)
1000000	<b>10. PROIZVODI ŽIVOTINJSKOG PODRIJETLA – KOPNE NE ŽIVOTINJE</b>		0,05 (*)			
1010000	(i.) <b>Tkivo</b>					0,01 (*)
1011000	(a) <i>Svinje</i>					
1011010	Mišić	0,05 (*)		0,1		
1011020	Mast	0,05 (*)		0,05		
1011030	Jetra	0,5		0,7		
1011040	Bubreg	0,5		0,7		

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
1011050	Jestive iznutrice	0,5		0,7		
1011990	Ostalo	0,05 (*)		0,02 (*)		
1012000	(b) <i>Goveda</i>					
1012010	Mišić	0,05 (*)		0,1		
1012020	Mast	0,05 (*)		0,1		
1012030	Jetra	0,5		0,7		
1012040	Bubreg	0,5		0,7		
1012050	Jestive iznutrice	0,5		0,7		
1012990	Ostalo	0,05 (*)		0,02 (*)		
1013000	(c) <i>Ovce</i>					
1013010	Mišić	0,05 (*)		0,1		
1013020	Mast	0,05 (*)		0,1		
1013030	Jetra	0,5		0,7		
1013040	Bubreg	0,5		0,7		
1013050	Jestive iznutrice	0,5		0,7		
1013990	Ostalo	0,05 (*)		0,02 (*)		
1014000	(d) <i>Koze</i>					
1014010	Mišić	0,05 (*)		0,1		
1014020	Mast	0,05 (*)		0,1		
1014030	Jetra	0,5		0,7		
1014040	Bubreg	0,5		0,7		
1014050	Jestive iznutrice	0,5		0,7		
1014990	Ostalo	0,05 (*)		0,02 (*)		
1015000	(e) <i>Konji, magarci, mule ili mazge</i>					
1015010	Mišić	0,05 (*)		0,1		
1015020	Mast	0,05 (*)		0,02 (*)		
1015030	Jetra	0,5		0,7		
1015040	Bubreg	0,5		0,7		
1015050	Jestive iznutrice	0,5		0,7		
1015990	Ostalo	0,05 (*)		0,02 (*)		
1016000	(f) <i>Perad — kokoši, guske, patke, pure i biserke, nojevi, golubovi</i>	0,05 (*)				
1016010	Mišić			0,1		
1016020	Mast			0,1		



(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
1016030	Jetra			0,2		
1016040	Bubreg			0,02 (*)		
1016050	Jestive iznutrice			0,02 (*)		
1016990	Ostalo			0,02 (*)		
1017000	(g) Ostale životinje iz uzgoja (Kunići, klokani, jeleni)					
1017010	Mišić	0,05 (*)		0,1		
1017020	Mast	0,05 (*)		0,02 (*)		
1017030	Jetra	0,5		0,7		
1017040	Bubreg	0,5		0,7		
1017050	Jestive iznutrice	0,5		0,7		
1017990	Ostalo	0,05 (*)		0,02 (*)		
1020000	(ii.) <b>Mlijeko</b>	0,05 (*)		0,1		0,01 (*)
1020010	Kravlje					
1020020	Ovčje					
1020030	Kozje					
1020040	Konjsko					
1020990	Ostalo					
1030000	(iii.) <b>Ptičja jaja</b>	0,05 (*)		0,15		0,01 (*)
1030010	Kokošja					
1030020	Pačja					
1030030	Guščja					
1030040	Prepeličja					
1030990	Ostalo					
1040000	(iv.) <b>Med (Matična mliječ, polen (pelud), saće s medom (med u saću))</b>	0,05 (*)		0,02 (*)		0,05 (*)
1050000	(v.) <b>Vodozemci i gmazovi (Žabljaci, krokodili)</b>	0,05 (*)		0,02 (*)		0,01 (*)
1060000	(vi.) <b>Puževi</b>	0,05 (*)		0,02 (*)		0,01 (*)
1070000	(vii.) <b>Ostali proizvodi od kopnenih životinja (Divljač)</b>	0,05 (*)		0,02 (*)		0,01 (*)

(<sup>a</sup>) Cjeloviti popis proizvoda biljnog i životinjskog podrijetla na koje se odnose MRO-ovi nalazi se u Prilogu I.

(\*) Označava donju granicu analitičkog određivanja

(F) = topiv u masti

#### Ciprodimil (F) (R)

(R) = Definicija ostatka razlikuje se za sljedeće kombinacije kodnih brojeva i pesticida:

Ciprodimil - oznaka 1000000: zbroj ciprodimila i metabolita CGA 304075

#### Fluopiram (R)

Fluopiram - oznaka 1000000: zbroj fluopirama i fluopiram-benzamida (M25) izražen kao fluopiram

(+) Europska agencija za sigurnost hrane neke je informacije o istraživanjima ostataka označila nedostupnima. Pri pregledu maksimalnih razina ostataka Komisija će uzeti u obzir informacije iz prve rečenice ako budu dostavljene do 19. listopada 2015., a ako te informacije ne budu dostavljene do navedenog datuma, uzet će u obzir da ih nema.

**0220010 Češnjak (bijeli luk)**

**0220020 Luk (crveni luk) (Ostale vrste luka, srebrenac)**

**0220030 Ljutika**

0220990	Ostalo
0231030	Patlidžan (Pepino, afrički patlidžan ( <i>S. macrocarpon</i> ))
0231990	Ostalo
0234000	(d) Slatki kukuruz (Mladi kukuruz)
0239000	(e) Ostalo plodovito povrće
0242990	Ostalo
0243020	Kelj (Raštika, lisnati kelj, portugalski lisnati kelj, portugalski kupus, stočni kelj)
0243990	Ostalo
0244000	(d) Korabica
0251030	Širokolisna endivija (Divlja cikorija, crvenolisna cikorija, radič, kudrava endivija, slatka salata ( <i>C. endivia</i> var. <i>crispum</i> / <i>C. intybus</i> var. <i>foliosum</i> ), listovi maslačka)
0252000	(b) Špinat i srodne biljke (listovi)
0252010	Špinat (Novozelandski špinat, kineski špinat (pak-khom, tampara), karipsko zelje ( <i>Xanthosoma sagittifolium</i> ), bitterblad/bitawiri)
0252020	Tušt (portulak) (Zimski tušt ( <i>Claytonia perfoliata</i> ), tušak širokolisni ( <i>Portulaca oleracea</i> var. <i>sativa</i> ), obični portulak, kiselica ( <i>Rumex</i> sp.), cakljenjača ( <i>Salicornia europea</i> ), sodna solnjača ( <i>Salsola soda</i> ))
0252030	Blitva (Listovi cikle)
0252990	Ostalo
0254000	(d) Potočarka (Vodeni ili kineski špinat ( <i>Ipomea aquatica</i> ), vodena djetelina ( <i>Marsilea crenata</i> ), vodena mimoza ( <i>Neptunia oleracea</i> ))
0255000	(e) Cikorija, vrtni radič
0256000	(f) Začinsko bilje
0256010	Vrtna krasuljica
0256020	Luk vlasac
0256030	Lišće celera (Listovi komorača, listovi korijandera, listovi kopra, listovi kima, ljupčac, anđelika, mirisna čehulja i ostale biljke iz porodice štitarki, meksički korijandar ( <i>Eryngium foetidum</i> ))
0256040	Peršin (Listovi peršina korjenaša)
0256050	Kadulja (Primorski vrijesak ili čubar, vrtni čubar, listovi borača)
0256060	Ružmarin
0256070	Timijan (Mažuran, origano)
0256080	Bosiljak (Listovi matičnjaka, metvica, paprena metvica, sveti bosiljak, slatki bosiljak, limunski bosiljak, jestivo cvijeće (neven i drugi cvjetovi), <i>Centella asiatica</i> , list biljke <i>Piper sarmentosum</i> , listovi curryja)
0256090	Lišće lovora (Limunska trava)
0256100	Estragon (Miloduh (isop))
0256990	Ostalo
0260020	Grah (bez mahuna) (Bob, rod <i>Canavalia</i> , flageolat grupa, lima grah, mletački grah)
0260030	Grašak (s mahunama) (Mahunasti grašak ili grašak šećerac)
0260050	Leća
0260990	Ostalo
0270020	Karda (španjolska artičoka) (Stabljike borača)
0270030	Celer
0270040	Komorač
0270990	Ostalo
0401010	Sjemenke lana
0401030	Sjemenke maka

0401040	Sjemenke sezama
0401050	Sjemenke suncokreta
0401080	Sjeme gorušice
0401090	Sjeme pamuka
0401100	Bučine sjemenke (Ostalo sjeme iz porodice tikvenjača)
0401110	Šafranika
0401120	Borač (Trputasta lisičina ( <i>Echium plantagineum</i> ), bijela biserka ( <i>Buglossoides arvensis</i> ))
0401130	Podlanak
0401140	Sjeme konoplje
0401150	Ricinus
0401990	Ostalo
0500010	Ječam
0500020	Heljda (Amarant, kvinoja)
0500040	Proso (Talijansko proso, <i>Eragrostis tef</i> , afričko proso, biserno proso)
0500050	Zob
0500990	Ostalo (Sjeme kanarske trave ( <i>Phalaris canariensis</i> ))
0630000	(iii.) Biljne infuzije (sušene)
0631000	(a) Cvijeće
0631010	Cvjetovi kamilice
0631020	Cvjetovi hibiskusa
0631030	Ružine latice
0631040	Cvjetovi jasmina (Cvjetovi bazge ( <i>Sambucus nigra</i> ))
0631050	Lipa
0631990	Ostalo
0632000	(b) Lišće
0632010	Listovi jagode
0632020	Rooibos listovi (Lišće ginka)
0632030	Maté
0632990	Ostalo
0633000	(c) Korijenje
0633010	Korijen valerijane
0633020	Korijen ginsenga
0633990	Ostalo
0639000	(d) Ostale biljne infuzije
0810000	(i.) Sjemenke
0810010	Anis
0810020	Crni kim
0810030	Sjeme celera (Sjeme ljupčaca)
0810040	Sjeme korijandera
0810050	Sjeme kumina
0810060	Sjeme kopra

0810070	Sjeme komorača
0810080	Piskavica (grčka djetelina)
0810090	Muškatni oraščić
0810990	Ostalo
0820030	Kim
0840030	Kurkuma
0900010	Šećerna repa (korijen)
0900030	Korijen cikorije
0900990	Ostalo

**Nikotin**

(+) Na temelju znanstvenih dokaza nije moguće uvjerljivo dokazati da se nikotin pojavljuje prirodno u dotičnoj poljoprivrednoj kulturi ni pojasniti mehanizam njegova stvaranja. Pri preispitivanju MRO-a Komisija će uzeti u obzir informacije ako su dostavljene do 19. listopada 2016. ili činjenicu da informacije nisu dostupne ako nisu dostavljene do tog datuma.

0154050	Šipak
0256000	(f) Začinsko bilje
0256010	Vrtna krasuljica
0256020	Luk vlasac
0256030	Lišće celera (Listovi komorača, listovi korijandera, listovi kopra, listovi kima, ljupčac, anđelika, mirisna čehulja i ostale biljke iz porodice štitarki, meksički korijandar ( <i>Eryngium foetidum</i> ))
0256040	Peršin (Listovi peršina korjenaša)
0256050	Kadulja (Primorski vrijesak ili čubar, vrtni čubar, listovi borača)
0256060	Ružmarin
0256070	Timijan (Mažuran, origano)
0256080	Bosiljak (Listovi matičnjaka, metvica, paprena metvica, sveti bosiljak, slatki bosiljak, limunski bosiljak, jestivo cvijeće (neven i drugi cvjetovi), <i>Centella asiatica</i> , list biljke <i>Piper sarmentosum</i> , listovi curryja)
0256090	Lišće lovora (Limunska trava)
0256100	Estragon (Miloduh (isop))
0256990	Ostalo

(+) Sljedeći MRO-ovi primjenjuju se na divlje sušene gljive: 2,3 mg/kg za vrganje, 1,2 mg/kg za divlje sušene gljive osim vrganja. Ti MRO-ovi moraju se preispitati do 30. studenoga 2014. Ocijenit će se potvrdni podaci, uključujući sve znanstvene dokaze o prirodnom nastajanju ili stvaranju nikotina u dotičnoj poljoprivrednoj kulturi. Ponovna procjena podataka može dovesti do izmjene MRO-ova.

0280020	Divlje gljive (Lisičarka, tartuf, smrčak, vrganj)
---------	---

(+) Na temelju znanstvenih dokaza nije moguće uvjerljivo dokazati da se nikotin pojavljuje prirodno u dotičnoj poljoprivrednoj kulturi ni pojasniti mehanizam njegova stvaranja. Pri preispitivanju MRO-a Komisija će uzeti u obzir informacije ako su dostavljene do 19. listopada 2016. ili činjenicu da informacije nisu dostupne ako nisu dostavljene do tog datuma.

0610000	(i.) Čaj
0630000	(iii.) Biljne infuzije (sušene)
0631000	(a) Cvijeće
0631010	Cvjetovi kamilice
0631020	Cvjetovi hibiskusa
0631030	Ružine latice
0631040	Cvjetovi jasmina (Cvjetovi bazge ( <i>Sambucus nigra</i> ))
0631050	Lipa
0631990	Ostalo
0632000	(b) Lišće

0632010	Listovi jagode
0632020	Rooibos listovi (Lišće ginka)
0632030	Maté
0632990	Ostalo
0633000	(c) Korijenje
0633010	Korijen valerijane
0633020	Korijen ginsenga
0633990	Ostalo
0639000	(d) Ostale biljne infuzije
0800000	8. ZAČINI
0810000	(i.) Sjemenke
0810010	Anis
0810020	Crni kim
0810030	Sjeme celera (Sjeme ljupčaca)
0810040	Sjeme korijandera
0810050	Sjeme kumina
0810060	Sjeme kopra
0810070	Sjeme komorača
0810080	Piskavica (grčka djetelina)
0810090	Muškatni oraščić
0810990	Ostalo
0820000	(ii.) Voće i bobice
0820010	Piment
0820020	Anispapar (japanski papar)
0820030	Kim
0820040	Kardamom
0820050	Bobice kleke (borovice)
0820060	Papar, crni, zeleni i bijeli (Pipal, ružičasti papar)
0820070	Mahune vanilije
0820080	Tamarind (indijska datulja)
0820990	Ostalo
0830000	(iii.) Kora
0830010	Cimet (Kineski cimet (kasija))
0830990	Ostalo
0840000	(iv.) Korijen ili podanak (rizom)
0840010	Slatki korijen
0840020	Đumbir
0840030	Kurkuma
0840040	Hren
0840990	Ostalo
0850000	(v.) Pupoljci

0850010	Klinčić
0850020	Kapari
0850990	Ostalo
0860000	(vi.) Njuška tučka
0860010	Šafran
0860990	Ostalo
0870000	(vii.) Ovojnica ploda
0870010	Muškatni cvijet (macis)
0870990	Ostalo*

(b) Dodaje se sljedeći stupac koji se odnosi na 8-hidroksikinolin:

„Ostatci pesticida i maksimalne razine ostataka (mg/kg)

Brojčana oznaka	Skupine i primjeri pojedinačnih proizvoda na koje se odnose maksimalne razine ostataka (MRO) <sup>(a)</sup>	8-hidroksikinolin (zbroj 8-hidroksikinolina i njegovih soli, iskazan kao 8-hidroksikinolin)
(1)	(2)	(3)
0100000	<b>1. VOĆE SVJEŽE ILI SMRZNUTO ORAŠASTO VOĆE</b>	<b>0,01 (*)</b>
0110000	<b>(i.) Agrumi</b>	
0110010	Grejp (Pomelo, <i>Citrus grandis</i> (sweetie), tanelo (osim mineole), ugli i ostali hibridi)	
0110020	Naranča (Bergamot, gorka naranča, chinotto ( <i>Citrus myrtifolia</i> ) i ostali hibridi)	
0110030	Limun (Četrun, limun, Budina ruka ( <i>Citrus medica</i> var. <i>sarcodactylis</i> ))	
0110040	Limeta	
0110050	Mandarina (Klementina, tanderina, mineola i ostali hibridi, tangor ( <i>Citrus reticulata</i> x <i>sinensis</i> ))	
0110990	Ostalo	
0120000	<b>(ii.) Orašasti plodovi</b>	
0120010	Bademi	
0120020	Brazilski orasi	
0120030	Indijski orasi	
0120040	Kesteni	
0120050	Kokosov orah	
0120060	Lješnjaci (Pitomi lješnjak)	
0120070	Australski orasi (macadamia)	
0120080	Pekan orasi	
0120090	Pinjoli	
0120100	Pistacije	

(1)	(2)	(3)
0120110	Orasi	
0120990	Ostalo	
0130000	<b>(iii.) Jezgričavo voće</b>	
0130010	Jabuka (Divlja jabuka)	
0130020	Kruška (Azijska kruška)	
0130030	Dunja	
0130040	Mušmula	
0130050	Japanska mušmula	
0130990	Ostalo	
0140000	<b>(iv.) Koštuničavo voće</b>	
0140010	Marelisa	
0140020	Trešnja (Divlja trešnja, višnja)	
0140030	Breskva (Nektarina i srodni hibridi)	
0140040	Šljiva (Damson, zeleni ringlo, mirabela, trnina (divlja šljiva), žižula/kineska datulja ( <i>Ziziphus zizyphus</i> ))	
0140990	Ostalo	
0150000	<b>(v.) Bobičasto i sitno voće</b>	
0151000	<b>(a) Stolno i vinsko grožđe</b>	
0151010	Stolno grožđe	
0151020	Vinsko grožđe	
0152000	<b>(b) Jagoda</b>	
0153000	<b>(c) Jagodičasto voće</b>	
0153010	Kupina	
0153020	Ostružnica (Loganove bobice, tayberries ( <i>Rubus fruticosus</i> x <i>idaeus</i> ), bobice Boysen ( <i>Rubus ursinus</i> x <i>idaeus</i> ), nordijska kupina i drugi hibridi roda <i>Rubus</i> )	
0153030	Malina (Japanska malina, arktička kupina ( <i>Rubus arcticus</i> ), <i>Rubus arcticus</i> x <i>Rubus idaeus</i> )	
0153990	Ostalo	
0154000	<b>(d) Drugo sitno i bobičasto voće</b>	
0154010	Borovnica (Šumske borovnice)	
0154020	Brusnica (Europska brusnica (crvena borovnica) ( <i>V. vitis-idaea</i> ))	
0154030	Ribiz (crveni, crni i bijeli)	
0154040	Ogrozd (Uključujući hibride s drugim vrstama iz roda <i>Ribes</i> )	
0154050	Šipak	
0154060	Dud (Obična planika)	
0154070	Azarola (mušmulasti glog) (Sibirski kivi ( <i>Actinidia arguta</i> ))	
0154080	Bazgine bobice (Crnoplodna aronija, jarebika, vučji trn, glog, aronika i ostale bobice)	

(1)	(2)	(3)
0154990	Ostalo	
0160000	(vi.) <b>Razno voće</b>	
0161000	(a) <i>Jestiva kora</i>	
0161010	Datulje	
0161020	Smokve	
0161030	Stolne masline	
0161040	Kumkvat (Kumkvat marumi, kumkvat nagami, limekvat ( <i>Citrus aurantifolia</i> x <i>Fortunella</i> spp.))	
0161050	Karambola (Bilimbi)	
0161060	Kaki jabuka	
0161070	Jamun (java šljiva) (Jambolan ( <i>Syzygium javanicum</i> ), <i>Syzygium malaccense</i> , <i>Syzygium jambos</i> , <i>Eugenia brasiliensis</i> , <i>Eugenia uniflora</i> )	
0161990	Ostalo	
0162000	(b) <i>Nejestiva kora, manja</i>	
0162010	Kivi	
0162020	Liči (Pulasan ( <i>Nephelium mutabile</i> ), rambutan, longan, mangostin, langsat, salak)	
0162030	Marakuja	
0162040	Kaktus smokva (plod kaktusa)	
0162050	Zvezdasta jabuka	
0162060	Virginijski dragun (Virginijski kaki) (Crna sapota, bijela sapota, zelena sapota, žuta sapota, Pouteria sapota)	
0162990	Ostalo	
0163000	(c) <i>Nejestiva kora, veća</i>	
0163010	Avokado	
0163020	Banane (Patuljasta banana, banana za kuhanje (plantain), <i>Musa acuminata</i> )	
0163030	Mango	
0163040	Papaja	
0163050	Nar	
0163060	Tropska jabuka (čerimoja) (Mrežasta anona ( <i>Annona reticulata</i> ), ljuskasta anona ( <i>Annona squamosa</i> ), ilama ( <i>Annona diversifolia</i> ) i ostalo voće iz porodice <i>Annonaceae</i> s plodovima srednje veličine)	
0163070	Guava (Crvena pitaja ( <i>Hylocereus undatus</i> ))	
0163080	Ananas	
0163090	Kruhovac ( <i>Artocarpus heterophyllus</i> )	
0163100	Durijan	
0163110	Bodljikava anona (guanabana)	
0163990	Ostalo	
0200000	<b>2. POVRĆE SVJEŽE ILI SMRZNUTO</b>	
0210000	(i.) <b>Korjenasto i gomoljasto povrće</b>	<b>0,01 (*)</b>
0211000	(a) <i>Krumpir</i>	



(1)	(2)	(3)
0212000	(b) <i>Tropsko korjenasto i gomoljasto povrće</i>	
0212010	Kasava (manioka) (Kolokazija ili japanski taro ( <i>Colocasia esculenta</i> ), karipsko zelje ( <i>Xanthosoma sagittifolium</i> ))	
0212020	Slatki krumpir	
0212030	Jam (Jam ( <i>Pachyrhizus tuberosus</i> ), <i>Pachyrhizus erosus</i> )	
0212040	Maranta (arorut)	
0212990	Ostalo	
0213000	(c) <i>Ostalo korjenasto i gomoljasto povrće osim šećerne repe</i>	
0213010	Cikla	
0213020	Mrkva	
0213030	Celer korjenaš	
0213040	Hren (Korijen anđelike, korijen ljupčaca, korijen biljaka iz roda <i>Gentiana</i> )	
0213050	Čičoka (Kineska artičoka ( <i>Stachys affinis</i> ))	
0213060	Pastrnjak	
0213070	Korijen peršina	
0213080	Rotkva (Crna rotkva ili povrtnica ( <i>Raphanus niger</i> ), japanska rotkva ( <i>Raphanus sativus longipinatus</i> ), mala rotkva i srodne sorte, <i>Cyperus esculentus</i> )	
0213090	Bijeli korijen (Zmijak, crni korijen (španjolski zmijak, zmijina trava), čičak)	
0213100	Stočna koraba	
0213110	Repa	
0213990	Ostalo	
0220000	(ii.) <b>Lukovičasto povrće</b>	<b>0,01 (*)</b>
0220010	Češnjak (bijeli luk)	
0220020	Luk (crveni luk) (Ostale vrste luka, srebrenac)	
0220030	Ljutika	
0220040	Mladi luk i zimski crvenac (Ostale vrste mladog luka i srodne sorte)	
0220990	Ostalo	
0230000	(iii.) <b>Plodovito povrće</b>	
0231000	(a) <i>Solanacea (pomoćnice)</i>	
0231010	Rajčica (Cherry rajčica, biljke iz roda <i>Physalis</i> , goji bobice ( <i>Lycium barbarum</i> and <i>L. chinense</i> ), drvenasta rajčica)	<b>0,1</b>
0231020	Paprika (Feferoni)	<b>0,01 (*)</b>
0231030	Patlidžan (Pepino, afrički patlidžan ( <i>S. macrocarpon</i> ))	<b>0,01 (*)</b>
0231040	Bamija	<b>0,01 (*)</b>
0231990	Ostalo	<b>0,01 (*)</b>
0232000	(b) <i>Tikvenjače — s jestivom korom</i>	<b>0,01 (*)</b>
0232010	Krastavac	
0232020	Mali krastavac za kiseljenje	

(1)	(2)	(3)
0232030	Talijanska tikvica, bučica (Tikvice, buče (patišon), kruškolika tikva ( <i>Lagenaria siceraria</i> ), čajota, gorka dinja ( <i>Mormodica charantia</i> ), zmijska buča ( <i>Trichosanthes cucumerina</i> var. <i>Anguina</i> ), lufa ( <i>Luffa acutangula</i> ))	
0232990	Ostalo	
0233000	(c) <i>Tikvenjače – s nejestivom korom</i>	<b>0,01 (*)</b>
0233010	Dinja (Kivano)	
0233020	Bundeva (Zimska bundeva, buča (kasna sorta))	
0233030	Lubenica	
0233990	Ostalo	
0234000	(d) <i>Slatki kukuruz (Mladi kukuruz)</i>	<b>0,01 (*)</b>
0239000	(e) <i>Ostalo plodovito povrće</i>	<b>0,01 (*)</b>
0240000	(iv.) <b>Kupusnjače</b>	<b>0,01 (*)</b>
0241000	(a) <i>Cvjetne kupusnjače</i>	
0241010	Brokula (Talijanska brokula (Calabrese), <i>Brassica rapa</i> var. <i>cymosa</i> , kineska brokula)	
0241020	Cvjetača	
0241990	Ostalo	
0242000	(b) <i>Glavate kupusnjače</i>	
0242010	Kelj pupčar	
0242020	Glavati kupus (Kupus šiljatih glavica, crveni kupus, kelj, bijeli kupus)	
0242990	Ostalo	
0243000	(c) <i>Lisnate kupusnjače</i>	
0243010	Kineski kupus (Smeđa gorušica ( <i>Brassica juncea</i> ), kineska raštika ( <i>Brassica rapa</i> subsp. <i>chinensis</i> ), kineski plosnati kupus ( <i>Brassica rapa</i> var. <i>narinosa</i> ), choi sum ( <i>Brassica parachinensis</i> ), pekinški kupus)	
0243020	Kelj (Raštika, lisnati kelj, portugalski lisnati kelj, portugalski kupus, stočni kelj)	
0243990	Ostalo	
0244000	(d) <i>Kordabica</i>	
0250000	(v.) <b>Lisnato povrće i svježe začinsko bilje</b>	<b>0,01 (*)</b>
0251000	(a) <i>Salata i drugo salatno bilje uključujući porodicu Brassicaceae (krstašice)</i>	
0251010	Matovilac ( <i>Valerianella eriocarpa</i> )	
0251020	Salata (Salata glavatica ili glavičasta salata, lollo rosso (lisnata salata), ledenka ili ledena salata, rimska salata (marula))	
0251030	Širokolisna endivija (Divlja cikorija, crvenolisna cikorija, radič, kudrava endivija, slatka salata ( <i>C. endivia</i> var. <i>crispum</i> / <i>C. intybus</i> var. <i>foliosum</i> ), listovi maslačka)	
0251040	Vrtna grbica (kres salata) (Klice graha mungo, klice alfalfe)	
0251050	Barica	
0251060	Rikola (rukola, riga) (Divlja rikola ( <i>Diplotaxis</i> spp.))	
0251070	Crvena gorušica	

(1)	(2)	(3)
0251080	Lišće i stabljike kupusnjača, uključujući listove repe (Mizuna ili japanska gorušica, lišće graška i rotkvice i mlado lišće drugih biljaka uključujući biljke iz roda kupusnjača (berba do faze osmog pravog lista), listovi korabice)	
0251990	Ostalo	
0252000	(b) Špinat i srodne biljke (listovi)	
0252010	Špinat (Novozelandski špinat, kineski špinat (pak-khom, tampara), karijsko zelje (Xanthosoma sagittifolium), bitterblad/bitawiri)	
0252020	Tušt (portulak) (Zimski tušt (Claytonia perfoliata), tušak širokolisni (Portulaca oleracea var. sativa), obični portulak, kiselica (Rumex sp.), caklenjača (Salicornia europea), sodna solnjača (Salsola soda))	
0252030	Blitva (Listovi cikle)	
0252990	Ostalo	
0253000	(c) Lišće vinove loze (Indijski špinat (Basella alba), listovi banane, Acacia pennata)	
0254000	(d) Potočarka (Vodeni ili kineski špinat (Ipomea aquatica), vodena djetelina (Marsilea crenata), vodena mimoza (Neptunia oleracea))	
0255000	(e) Cikorija, vrtni radič	
0256000	(f) Začinsko bilje	
0256010	Vrtna krasuljica	
0256020	Luk vlasac	
0256030	Lišće celera (Listovi komorača, listovi korijandera, listovi kopra, listovi kima, ljupčac, anđelika, mirisna čehulja i ostale biljke iz porodice štitarki, meksički korijandar (Eryngium foetidum))	
0256040	Peršin (Listovi peršina korjenaša)	
0256050	Kadulja (Primorski vrijesak ili čubar, vrtni čubar, listovi borača)	
0256060	Ružmarin	
0256070	Timijan (Mažuran, origano)	
0256080	Bosiljak (Listovi matičnjaka, metvica, paprena metvica, sveti bosiljak, slatki bosiljak, limunski bosiljak, jestivo cvijeće (neven i drugi cvjetovi), Centella asiatica, list biljke Piper sarmentosum, listovi curryja)	
0256090	Lišće lovora (Limunska trava)	
0256100	Estragon (Miloduh (isop))	
0256990	Ostalo	
0260000	(vi.) <b>Mahunarke (svježe)</b>	<b>0,01 (*)</b>
0260010	Grah (s mahunama) (Mahuna, grah mnogocvjetni (Phaseolus coccineus), pločasti grah, grah metraš (Vigna unguiculata sesquipedalis), guar, soja)	
0260020	Grah (bez mahuna) (Bob, rod Canavalia, flageolat grupa, lima grah, mletački grah)	
0260030	Grašak (s mahunama) (Mahunasti grašak ili grašak šećerac)	
0260040	Grašak (bez mahuna) (Vrtni grašak, zeleni grašak, slanutak)	
0260050	Leća	
0260990	Ostalo	
0270000	(vii.) <b>Stabljikasto povrće (svježe)</b>	<b>0,01 (*)</b>
0270010	Šparoga	
0270020	Karda (španjolska artičoka) (Stabljike borača)	

(1)	(2)	(3)
0270030	Celer	
0270040	Komorač	
0270050	Artičoka (Cvijet banane)	
0270060	Poriluk	
0270070	Rabarbara	
0270080	Mladice bambusa	
0270090	Palmina srčika	
0270990	Ostalo	
0280000	(viii.) <b>Gljive</b>	<b>0,01 (*)</b>
0280010	Kultivirane gljive (Plemenita pečurka ili šampinjon, bukovača, micelij gljiva (vegetativni dijelovi))	
0280020	Divlje gljive (Lisičarka, tartuf, smrčak, vrganj)	
0280990	Ostalo	
0290000	(ix.) <b>Morske trave</b>	<b>0,01 (*)</b>
0300000	<b>3. SJEMENKE MAHUNARKI, SUHE</b>	<b>0,01 (*)</b>
0300010	Grah (Bob, mornarski grah, flageolat grupa, rod Canavalia, lima grah, poljski grah, mletački grah)	
0300020	Leća	
0300030	Grašak (Slanutak, stočni grašak, grah poljak (kukavčica, graholika, sjekirica - lat. Lathyrus sativus))	
0300040	Lupine	
0300990	Ostalo	
0400000	<b>4. ULJARICE – SJEME I PLODOVI</b>	<b>0,01 (*)</b>
0401000	(i.) <b>Sjeme uljarica</b>	
0401010	Sjemenke lana	
0401020	Kikiriki	
0401030	Sjemenke maka	
0401040	Sjemenke sezama	
0401050	Sjemenke suncokreta	
0401060	Sjeme repice (Uljana repica, postrna ili bijela repa)	
0401070	Soja	
0401080	Sjeme gorušice	
0401090	Sjeme pamuka	
0401100	Bučine sjemenke (Ostalo sjeme iz porodice tikvenjača)	
0401110	Šafranika	
0401120	Borač (Trputasta lisičina ( <i>Echium plantagineum</i> ), bijela biserka ( <i>Buglossoides arvensis</i> ))	
0401130	Podlanak	

(1)	(2)	(3)
0401140	Sjeme konoplje	
0401150	Ricinus	
0401990	Ostalo	
0402000	(ii.) <b>Plodovi uljarica</b>	
0402010	Masline za proizvodnju ulja	
0402020	Palmin orah (koštice uljne palme)	
0402030	Plodovi palme	
0402040	Kapok	
0402990	Ostalo	
0500000	<b>5. ŽITARICE</b>	<b>0,01 (*)</b>
0500010	Ječam	
0500020	Heljda (Amarant, kvinoja)	
0500030	Kukuruz	
0500040	Proso (Talijansko proso, Eragrostis tef, afričko proso, biserno proso)	
0500050	Zob	
0500060	Riža (Divlja riža ( <i>Zizania aquatica</i> ))	
0500070	Raž	
0500080	Sirak	
0500090	Pšenica (Pir, pšenoraž)	
0500990	Ostalo (Sjeme kanarske trave ( <i>Phalaris canariensis</i> ))	
0600000	<b>6. ČAJ, KAVA, BILJNE INFUZIJE I KAKAO</b>	<b>0,01 (*)</b>
0610000	(i.) <b>Čaj</b>	
0620000	(ii.) <b>Zrnje kave</b>	
0630000	(iii.) <b>Biljne infuzije (sušene)</b>	
0631000	(a) <i>Cvijeće</i>	
0631010	Cvjetovi kamilice	
0631020	Cvjetovi hibiskusa	
0631030	Ružine latice	
0631040	Cvjetovi jasmína (Cvjetovi bazge ( <i>Sambucus nigra</i> ))	
0631050	Lipa	
0631990	Ostalo	
0632000	(b) <i>Lišće</i>	
0632010	Listovi jagode	
0632020	Rooibos listovi (Lišće ginka)	
0632030	Maté	
0632990	Ostalo	

(1)	(2)	(3)
0633000	(c) <i>Korijenje</i>	
0633010	Korijen valerijane	
0633020	Korijen ginsenga	
0633990	Ostalo	
0639000	(d) <i>Ostale biljne infuzije</i>	
0640000	(iv.) <b>Kakao u zrnu (fermentirani ili osušeni)</b>	
0650000	(v.) <b>Rogač</b>	
0700000	<b>7. HMELJ (osušeni)</b>	<b>0,01 (*)</b>
0800000	<b>8. ZAČINI</b>	<b>0,01 (*)</b>
0810000	(i.) <b>Sjemenke</b>	
0810010	Anis	
0810020	Crni kim	
0810030	Sjeme celera (Sjeme ljupčaca)	
0810040	Sjeme korijandera	
0810050	Sjeme kumina	
0810060	Sjeme kopra	
0810070	Sjeme komorača	
0810080	Piskavica (grčka djetelina)	
0810090	Muškatni oraščić	
0810990	Ostalo	
0820000	(ii.) <b>Voće i bobice</b>	
0820010	Piment	
0820020	Anispapar (japanski papar)	
0820030	Kim	
0820040	Kardamom	
0820050	Bobice kleke (borovice)	
0820060	Papar, crni, zeleni i bijeli (Pipal, ružičasti papar)	
0820070	Mahune vanilije	
0820080	Tamarind (indijska datulja)	
0820990	Ostalo	
0830000	(iii.) <b>Kora</b>	
0830010	Cimet (Kineski cimet (kasija))	
0830990	Ostalo	
0840000	(iv.) <b>Korijen ili podanak (rizom)</b>	
0840010	Slatki korijen	

(1)	(2)	(3)
0840020	Đumbir	
0840030	Kurkuma	
0840040	Hren	
0840990	Ostalo	
0850000	(v.) <b>Pupoljci</b>	
0850010	Klinčić	
0850020	Kapari	
0850990	Ostalo	
0860000	(vi.) <b>Njuška tučka</b>	
0860010	Šafran	
0860990	Ostalo	
0870000	(vii.) <b>Ovojnica ploda</b>	
0870010	Muškatni cvijet (macis)	
0870990	Ostalo	
0900000	<b>9. BILJKE BOGATE ŠEĆEROM</b>	<b>0,01 (*)</b>
0900010	Šećerna repa (korijen)	
0900020	Šećerna trska	
0900030	Korijen cikoriје	
0900990	Ostalo	
1000000	<b>10. PROIZVODI ŽIVOTINJSKOG PODRIJETLA – KOPNE NE ŽIVOTINJE</b>	<b>0,01 (*)</b>
1010000	(i.) <b>Tkivo</b>	
1011000	(a) <i>Svinje</i>	
1011010	Mišić	
1011020	Mast	
1011030	Jetra	
1011040	Bubreg	
1011050	Jestive iznutrice	
1011990	Ostalo	
1012000	(b) <i>Goveda</i>	
1012010	Mišić	
1012020	Mast	
1012030	Jetra	
1012040	Bubreg	
1012050	Jestive iznutrice	
1012990	Ostalo	

(1)	(2)	(3)
1013000	(c) <i>Ovce</i>	
1013010	Mišić	
1013020	Mast	
1013030	Jetra	
1013040	Bubreg	
1013050	Jestive iznutrice	
1013990	Ostalo	
1014000	(d) <i>Koze</i>	
1014010	Mišić	
1014020	Mast	
1014030	Jetra	
1014040	Bubreg	
1014050	Jestive iznutrice	
1014990	Ostalo	
1015000	(e) <i>Konji, magarci, mule ili mazge</i>	
1015010	Mišić	
1015020	Mast	
1015030	Jetra	
1015040	Bubreg	
1015050	Jestive iznutrice	
1015990	Ostalo	
1016000	(f) <i>Perad — kokoši, guske, patke, pure i biserke, nojevi, golubovi</i>	
1016010	Mišić	
1016020	Mast	
1016030	Jetra	
1016040	Bubreg	
1016050	Jestive iznutrice	
1016990	Ostalo	
1017000	(g) <i>Ostale životinje iz uzgoja (Kunići, klokani, jeleni)</i>	
1017010	Mišić	
1017020	Mast	
1017030	Jetra	
1017040	Bubreg	
1017050	Jestive iznutrice	
1017990	Ostalo	



(1)	(2)	(3)
1020000	(ii.) <b>Mlijeko</b>	
1020010	Kravlje	
1020020	Ovčje	
1020030	Kozje	
1020040	Konjsko	
1020990	Ostalo	
1030000	(iii.) <b>Ptičja jaja</b>	
1030010	Kokošja	
1030020	Pačja	
1030030	Gušćja	
1030040	Prepeličja	
1030990	Ostalo	
1040000	(iv.) <b>Med (Matična mlijječ, polen (pelud), saće s medom (med u saću))</b>	
1050000	(v.) <b>Vodozemci i gmazovi (Žablji kraci, krokodili)</b>	
1060000	(vi.) <b>Puževi</b>	
1070000	(vii.) <b>Ostali proizvodi od kopnenih životinja (Divljač)</b>	

(<sup>a</sup>) Cjeloviti popis proizvoda biljnog i životinjskog podrijetla na koje se odnose MRO-ovi nalazi se u Prilogu I.

(\*) Označava donju granicu analitičkog određivanja

(3) U dijelu B Priloga III. stupac koji se odnosi na pendimetalin zamjenjuje se sljedećim:

**„Ostatci pesticida i maksimalne razine ostataka (mg/kg)**

Brojčana oznaka	Skupine i primjeri pojedinačnih proizvoda na koje se odnose maksimalne razine ostataka (MRO) ( <sup>a</sup> )	Pendimetalin (F)
(1)	(2)	(3)
0130040	Mušmula	0,05 (*)
0130050	Japanska mušmula	0,05 (*)
0154050	Šipak	0,05 (*)
0154060	Dud (Obična planika)	0,05 (*)
0154070	Azarola (mušmulasti glog) (Sibirski kivi ( <i>Actinidia arguta</i> ))	0,05 (*)
0154080	Bazgine bobice (Crnoplodna aronija, jarebika, vučji trn, glog, aronika i ostale bobice)	0,05 (*)
0161050	Karambola (Bilimbi)	0,05 (*)
0161060	Kaki jabuka	0,05 (*)
0161070	Jamun (java šljiva) (Jambolan ( <i>Syzygium javanicum</i> ), <i>Syzygium malaccense</i> , <i>Syzygium jambos</i> , <i>Eugenia brasiliensis</i> , <i>Eugenia uniflora</i> )	0,05 (*)
0162040	Kaktus smokva (plod kaktusa)	0,05 (*)
0162050	Zvezdasta jabuka	0,05 (*)

(1)	(2)	(3)
0162060	Virginijski dragun (Virginijski kaki) (Crna sapota, bijela sapota, zelena sapota, žuta sapota, Pouteria sapota)	0,05 (*)
0163060	Tropska jabuka (čerimoja) (Mrežasta anona ( <i>Annona reticulata</i> ), ljuskasta anona ( <i>Annona squamosa</i> ), ilama ( <i>Annona diversifolia</i> ) i ostalo voće iz porodice Annonaceae s plodovima srednje veličine)	0,05 (*)
0163070	Guava (Crvena pitaja ( <i>Hylocereus undatus</i> ))	0,05 (*)
0163090	Kruhovac ( <i>Artocarpus heterophyllus</i> )	0,05 (*)
0163100	Durijan	0,05 (*)
0163110	Bodljikava anona (guanabana)	0,05 (*)
0212040	Maranta (arorut)	0,05 (*)
0251050	Barica	0,05 (*)
0251070	Crvena gorušica	0,05 (*)
0252020	Tušt (portulak) (Zimski tušt ( <i>Claytonia perfoliata</i> ), tušak širokolisni ( <i>Portulaca oleracea</i> var. <i>sativa</i> ), obični portulak, kiselica ( <i>Rumex</i> sp.), caklenjača ( <i>Salicornia europea</i> ), sodna solnjača ( <i>Salsola soda</i> ))	0,05 (*)
0253000	(c) Lišće vinove loze (Indijski špinat ( <i>Basella alba</i> ), listovi banane, <i>Acacia pennata</i> )	0,05 (*)
0256050	Kadulja (Primorski vrijesak ili čubar, vrtni čubar, listovi borača)	2
0256060	Ružmarin	0,6
0256070	Timijan (Mažuran, origano)	0,6
0256080	Bosiljak (Listovi matičnjaka, metvica, paprena metvica, sveti bosiljak, slatki bosiljak, limunski bosiljak, jestivo cvijeće (neven i drugi cvjetovi), <i>Centella asiatica</i> , list biljke <i>Piper sarmentosum</i> , listovi curryja)	0,6
0256090	Lišće lovora (Limunska trava)	0,6
0256100	Estragon (Miloduh (isop))	0,6
0270080	Mladice bambusa	0,05 (*)
0270090	Palmina srčika	0,05 (*)
0290000	(ix.) <b>Morske trave</b>	
0401110	Šafranika	0,1 (*)
0401120	Borač (Trputasta lisičina ( <i>Echium plantagineum</i> ), bijela biserka ( <i>Buglossoides arvensis</i> ))	0,1 (*)
0401130	Podlanak	0,1 (*)
0401150	Ricinus	0,1 (*)
0402020	Palmin orah (koštice uljne palme)	0,1 (*)
0402030	Plodovi palme	0,1 (*)
0402040	Kapok	0,1 (*)
0620000	(ii.) <b>Zrnje kave</b>	0,1 (*)
0630000	(iii.) <b>Biljne infuzije (sušene)</b>	
0631000	(a) <i>Cvijeće</i>	0,1 (*)
0631010	Cvjetovi kamilice	0,1 (*)
0631020	Cvjetovi hibiskusa	0,1 (*)
0631030	Ružine latice	0,1 (*)
0631040	Cvjetovi jasmina (Cvjetovi bazge ( <i>Sambucus nigra</i> ))	0,1 (*)

(1)	(2)	(3)
0631050	Lipa	0,1 (*)
0631990	Ostalo	0,1 (*)
0632000	(b) <i>Lišće</i>	0,1 (*)
0632010	Listovi jagode	0,1 (*)
0632020	Rooibos listovi (Lišće ginka)	0,1 (*)
0632030	Maté	0,1 (*)
0632990	Ostalo	0,1 (*)
0633000	(c) <i>Korijenje</i>	<b>0,5</b>
0633010	Korijen valerijane	<b>0,5</b>
0633020	Korijen ginsenga	<b>0,5</b>
0633990	Ostalo	<b>0,5</b>
0639000	(d) <i>Ostale biljne infuzije</i>	0,1 (*)
0640000	(iv.) <b>Kakao u zrnu (fermentirani ili osušeni)</b>	0,1 (*)
0650000	(v.) <b>Rogač</b>	0,1 (*)
0800000	<b>8. ZAČINI</b>	0,1 (*)
0810000	(i.) <b>Sjemenke</b>	0,1 (*)
0810010	Anis	0,1 (*)
0810020	Crni kim	0,1 (*)
0810030	Sjeme celera (Sjeme ljupčaca)	0,1 (*)
0810040	Sjeme korijandera	0,1 (*)
0810050	Sjeme kumina	0,1 (*)
0810060	Sjeme kopra	0,1 (*)
0810070	Sjeme komorača	0,1 (*)
0810080	Piskavica (grčka djetelina)	0,1 (*)
0810090	Muškatni oraščić	0,1 (*)
0810990	Ostalo	0,1 (*)
0820000	(ii.) <b>Voće i bobice</b>	0,1 (*)
0820010	Piment	0,1 (*)
0820020	Anisapar (japanski papar)	0,1 (*)
0820030	Kim	0,1 (*)
0820040	Kardamom	0,1 (*)
0820050	Bobice kleke (borovice)	0,1 (*)
0820060	Papar, crni, zeleni i bijeli (Pipal, ružičasti papar)	0,1 (*)
0820070	Mahune vanilije	0,1 (*)

(1)	(2)	(3)
0820080	Tamarind (indijska datulja)	0,1 (*)
0820990	Ostalo	0,1 (*)
0830000	(iii.) <b>Kora</b>	0,1 (*)
0830010	Cimet (Kineski cimet (kasija))	0,1 (*)
0830990	Ostalo	0,1 (*)
0840000	(iv.) <b>Korijen ili podanak (rizom)</b>	0,1 (*)
0840010	Slatki korijen	0,1 (*)
0840020	Đumbir	0,1 (*)
0840030	Kurkuma	0,1 (*)
0840040	Hren	0,1 (*)
0840990	Ostalo	0,1 (*)
0850000	(v.) <b>Pupoljci</b>	0,1 (*)
0850010	Klinčić	0,1 (*)
0850020	Kapari	0,1 (*)
0850990	Ostalo	0,1 (*)
0860000	(vi.) <b>Njuška tučka</b>	0,1 (*)
0860010	Šafran	0,1 (*)
0860990	Ostalo	0,1 (*)
0870000	(vii.) <b>Ovojnica ploda</b>	0,1 (*)
0870010	Muškatni cvijet (macis)	0,1 (*)
0870990	Ostalo	0,1 (*)
0900000	<b>9. BILJKE BOGATE ŠEĆEROM</b>	0,05 (*)
0900010	Šećerna repa (korijen)	0,05 (*)
0900020	Šećerna trska	0,05 (*)
0900030	Korijen cikoriје	0,05 (*)
0900990	Ostalo	0,05 (*)
1015000	(e) <i>Konji, magarci, mule ili mazge</i>	0,05 (*)
1015010	Mišić	0,05 (*)
1015020	Mast	0,05 (*)
1015030	Jetra	0,05 (*)
1015040	Bubreg	0,05 (*)
1015050	Jestive iznutrice	0,05 (*)
1015990	Ostalo	0,05 (*)

(1)	(2)	(3)
1017000	(g) <i>Ostale životinje iz uzgoja (Kunići, klockani, jeleni)</i>	0,05 (*)
1017010	Mišić	0,05 (*)
1017020	Mast	0,05 (*)
1017030	Jetra	0,05 (*)
1017040	Bubreg	0,05 (*)
1017050	Jestive iznutrice	0,05 (*)
1017990	Ostalo	0,05 (*)
1030020	Pačja	0,05 (*)
1030030	Guščja	0,05 (*)
1030040	Prepeličja	0,05 (*)
1030990	Ostalo	0,05 (*)
1040000	(iv.) <b>Med (Matična mliječ, polen (pelud), saće s medom (med u saću))</b>	<b>0,05 (*)</b>
1050000	(v.) <b>Vodozemci i gmazovi (Žabljaci, krokodili)</b>	<b>0,05 (*)</b>
1060000	(vi.) <b>Puževi</b>	<b>0,05 (*)</b>
1070000	(vii.) <b>Ostali proizvodi od kopnenih životinja (Divljač)</b>	<b>0,05 (*)</b>

(<sup>a</sup>) Cjeloviti popis proizvoda biljnog i životinjskog podrijetla na koje se odnose MRO-ovi nalazi se u Prilogu I.

(\*) Označava donju granicu analitičkog određivanja

(F) = topiv u masti"

**PROVEDBENA UREDBA KOMISIJE (EU) br. 1005/2013****od 17. listopada 2013.****o odobrenju izmjene koja nije manja u specifikaciji za naziv upisan u registar zaštićenih oznaka izvornosti i zaštićenih oznaka zemljopisnog podrijetla [Emmental français est-central (ZOZP)]**

EUROPSKA KOMISIJA,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije,

uzimajući u obzir Uredbu (EU) br. 1151/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 21. studenoga 2012. o sustavima kvalitete za poljoprivredne i prehrambene proizvode <sup>(1)</sup>, a posebno njezin članak 52. stavak 2.,

budući da:

(1) Uredbom (EU) br. 1151/2012 stavljena je izvan snage i zamijenjena Uredba Vijeća (EZ) br. 510/2006 od 20. ožujka 2006. o zaštiti oznaka zemljopisnog podrijetla i oznaka izvornosti poljoprivrednih i prehrambenih proizvoda <sup>(2)</sup>.

(2) U skladu s člankom 9. stavkom 1. prvim podstavkom Uredbe (EZ) br. 510/2006, Komisija je ispitala zahtjev Francuske za odobrenje izmjene specifikacije za zaštićenu

oznaku zemljopisnog podrijetla „Emmental français est-central”, registriranu u skladu s Uredbom Komisije (EZ) br. 1107/96 <sup>(3)</sup>.

(3) Budući da dotična izmjena nije manja, Komisija je objavila zahtjev za izmjenu u *Službenom listu Europske unije* <sup>(4)</sup> u skladu s člankom 6. stavkom 2. Uredbe (EZ) br. 510/2006. Budući da Komisiji nije dostavljen ni jedan prigovor u smislu članka 7. te Uredbe, odobrava se izmjena specifikacije,

DONIJELA JE OVU UREDBU:

*Članak 1.*Odobrava se izmjena specifikacije objavljena u *Službenom listu Europske unije* za naziv u Prilogu ovoj Uredbi.*Članak 2.*Ova Uredba stupa na snagu dvadesetog dana od dana objave u *Službenom listu Europske unije*.

Ova je Uredba u cijelosti obvezujuća i izravno se primjenjuje u svim državama članicama.

Sastavljeno u Bruxellesu 17. listopada 2013.

Za Komisiju,  
u ime predsjednika,  
Dacian CIOLOȘ  
Član Komisije

<sup>(1)</sup> SL L 343, 14.12.2012., str. 1.<sup>(2)</sup> SL L 93, 31.3.2006., str. 12.<sup>(3)</sup> SL L 148, 21.6.1996., str. 1.<sup>(4)</sup> SL C 352, 16.11.2012., str. 17.

---

*PRILOG*

Poljoprivredni proizvodi namijenjeni prehrani ljudi navedeni u Prilogu I. Ugovoru:

**Razred 1.3. Sirevi**

FRANCUSKA

Emmental français est-central (ZOZP)

---

**PROVEDBENA UREDBA KOMISIJE (EU) br. 1006/2013****od 18. listopada 2013.****o odobrenju L-cistina kao dodatka hrani za sve životinjske vrste****(Tekst značajan za EGP)**

EUROPSKA KOMISIJA,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije,

uzimajući u obzir Uredbu (EZ) br. 1831/2003 Europskog parlamenta i Vijeća od 22. rujna 2003. o dodacima hrani za životinje <sup>(1)</sup>, a posebno njezin članak 9. stavak 2.,

budući da:

- (1) Uredbom (EZ) br. 1831/2003 propisuju se odobravanje dodataka hrani za životinje za korištenje u hranidbi životinja te osnove i postupci za izdavanje takvog odobrenja.
- (2) U skladu s člankom 7. Uredbe (EZ) br. 1831/2003 podnesen je zahtjev za odobrenje L-cistina kao dodatka hrani za životinje iz funkcionalne skupine „aminokiseline, njihove soli i analogne tvari”. Uz navedeni zahtjev priloženi su traženi podaci i dokumentacija u skladu s člankom 7. stavkom 3. Uredbe (EZ) br. 1831/2003.
- (3) Zahtjev se odnosi na odobrenje L-cistina kao dodatka hrani za životinje za sve životinjske vrste i njegovo razvrstavanje u kategoriju dodataka „nutritivni dodaci”.
- (4) Europska agencija za sigurnost hrane („Agencija”) u svojem je mišljenju od 13. ožujka 2013. <sup>(2)</sup> zaključila da pod predloženim uvjetima uporabe L-cistin nema negativan utjecaj na zdravlje životinja, ljudi ili okoliš te

da se može smatrati da uspješno odgovara na potrebe svih životinjskih vrsta za aminokiselinama koje sadrže sumpor. Agencija ne smatra da postoji potreba za posebnim zahtjevima za praćenje nakon stavljanja na tržište. Također je potvrdila izvješće o metodi analize dodatka u hrani za životinje koje je dostavio Referentni laboratorij osnovan Uredbom (EZ) br. 1831/2003.

(5) Ocjenom te tvari pokazuje se da su ispunjeni uvjeti za odobrenje predviđeni u članku 5. Uredbe (EZ) br. 1831/2003. U skladu s tim potrebno je odobriti korištenje te tvari kako je definirano u Prilogu ovoj Uredbi.

(6) Mjere predviđene ovom Uredbom u skladu su s mišljenjem Stalnog odbora za prehrambeni lanac i zdravlje životinja,

DONIJELA JE OVU UREDBU:

*Članak 1.*

Proizvod naveden u Prilogu koji pripada kategoriji dodataka „nutritivni dodaci” i funkcionalnoj skupini „aminokiseline, njihove soli i analogne tvari” odobrava se kao dodatak hrani za životinje u skladu s uvjetima utvrđenima u tom Prilogu.

*Članak 2.*

Ova Uredba stupa na snagu dvadesetog dan od dana objave u *Službenom listu Europske unije*.

Ova je Uredba u cijelosti obvezujuća i izravno se primjenjuje u svim državama članicama.

Sastavljeno u Bruxellesu 18. listopada 2013.

*Za Komisiju**Predsjednik*

José Manuel BARROSO

<sup>(1)</sup> SL L 268, 18.10.2003., str. 29.

<sup>(2)</sup> EFSA Journal 2013; 11(4):3173.



PRILOG

Identifikacijski broj dodatka hrani za životinje	Naziv nositelja odobrenja	Dodatak hrani za životinje	Sastav, kemijska formula, opis, analitička metoda	Vrsta ili kategorija životinje	Gornja granica starosti životinje	Najmanja količina	Najveća količina	Ostale odredbe	Datum isteka valjanosti odobrenja
						mg/kg potpune krmne smjese s udjelom vlage od 12 %			
<b>Kategorija nutritivnih dodataka. Funkcionalna skupina: aminokiseline, njihove soli i analogne tvari</b>									
3c391	—	L-cistin	<p><i>Sastav dodatka hrani za životinje</i></p> <p>kristalni prah dobiven hidrolizom prirodnog keratina iz perja peradi s najmanjom dopuštenom količinom L-cistina od 98,5 %</p> <p><i>Karakterizacija aktivne tvari</i></p> <p>kemijski naziv prema IUPAC-u: (2R)-2-amino-3-[(2R)-2-amino-3-hidroksi-3-oksopropil] disulfanil-propanojska kiselina</p> <p>CAS broj: 56-89-3</p> <p>Kemijska formula: C<sub>6</sub>H<sub>12</sub>N<sub>2</sub>O<sub>4</sub>S<sub>2</sub></p> <p><i>Metode analize</i> <sup>(1)</sup></p> <p>Za određivanje L-cistina u dodatku hrani za životinje:</p> <p>titrimetrija, Europska farmakopeje (Ph. Eur. 6.0, metoda 01/2008-0998).</p> <p>Za određivanje cistina u premiksima, krmnoj smjesi i krmivima:</p> <p>metoda kromatografije izmjene iona s postkolonskom derivatizacijom i fotometrijskim otkrivanjem: Uredba Komisije (EZ) br. 152/2009 <sup>(2)</sup> (Prilog III., F).</p>	Sve životinjske vrste	—	—	—	<p>1. Radi sigurnosti korisnika pri rukovanju treba koristiti zaštitu za dišne organe te zaštitne naočale i rukavice.</p> <p>2. U uputama za uporabu dodatka i premiksa potrebno je navesti:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>— Stabilnost pri preradi i uvjete skladištenja.</li> <li>— Dodavanje L-cistina ovisi o potrebama ciljnih životinja za aminokiselinama koje sadrže sumpor i razini ostalih aminokiselina koje sadrže sumpor u dnevnom obroku.</li> </ul>	8. studenoga 2023.

<sup>(1)</sup> Podaci o analitičkim metodama dostupni su na sljedećoj adresi Referentnog laboratorija: [http://irmm.jrc.ec.europa.eu/EURLs/EURL\\_feed\\_additives/authorisation/evaluation\\_reports/Pages/index.aspx](http://irmm.jrc.ec.europa.eu/EURLs/EURL_feed_additives/authorisation/evaluation_reports/Pages/index.aspx).

<sup>(2)</sup> SL L 54, 26.2.2009., str. 1.

**PROVEDBENA UREDBA KOMISIJE (EU) br. 1007/2013****od 18. listopada 2013.****o dodavanju količina koje su u ribolovnoj sezoni 2012./2013. Francuska i Španjolska zadržale u skladu s člankom 4. stavkom 2. Uredbe Vijeća (EZ) br. 847/96 ribolovnim kvotama za incune u Biskajskom zaljevu za ribolovnu sezonu 2013./2014.**

EUROPSKA KOMISIJA,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije,

uzimajući u obzir Uredbu Vijeća (EZ) br. 847/96 od 6. svibnja 1996. o uvođenju dodatnih uvjeta za upravljanje godišnjim ukupnim dopuštenim ulovom (TAC) i kvotama <sup>(1)</sup>, a posebno njezin članak 4. stavak 2.,

budući da:

- (1) U skladu s člankom 4. stavkom 2. Uredbe (EZ) br. 847/96, država članica može prije 31. listopada godine primjene dodijeljene ribolovne kvote od Komisije zatražiti zadržavanje najviše 10 % te kvote za prijenos u sljedeću godinu. Komisija će dodati zadržanu količinu odgovarajućoj kvoti.
- (2) Kvote TAC-a i država članica za stok incuna u Biskajskom zaljevu (potpodručje ICES-a VIII.) utvrđuju se za godišnju sezonu upravljanja koja teče od 1. srpnja do 30. lipnja sljedeće godine.
- (3) Uredbom Vijeća (EU) br. 694/2012 od 27. srpnja 2012. o utvrđivanju ribolovnih mogućnosti za incune u Biskajskom zaljevu za ribolovnu sezonu 2012./2013. <sup>(2)</sup> utvrđuju se ribolovne kvote za incune u Biskajskom zaljevu (potpodručje ICES-a VIII.) za razdoblje od 1. srpnja 2012. do 30. lipnja 2013.
- (4) Uredbom Vijeća (EU) br. 713/2013 od 23. srpnja 2013. o utvrđivanju ribolovnih mogućnosti za incune u Biskajskom zaljevu za ribolovnu sezonu 2013./2014. <sup>(3)</sup> utvrđuju se ribolovne kvote za incune u Biskajskom zaljevu (potpodručje ICES-a VIII.) za razdoblje od 1. srpnja 2013. do 30. lipnja 2014.
- (5) U skladu s odgovarajućim uredbama o ribolovnim mogućnostima i nakon uzimanja u obzir razmjene ribo-

lovni mogućnosti u skladu s člankom 20. stavkom 5. Uredbe Vijeća (EZ) br. 2371/2002 od 20. prosinca 2002. o očuvanju i održivom iskorištavanju ribolovnih resursa u okviru Zajedničke ribarstvene politike <sup>(4)</sup> i prijenosa kvota u skladu s člankom 4. stavkom 2. Uredbe (EZ) br. 847/96 kvote za incune u Biskajskom zaljevu koje su bile na raspolaganju Francuskoj i Španjolskoj na kraju ribolovne sezone 2012./2013. iznosile su 4 876 tona odnosno 16 460 tona.

- (6) Francuska i Španjolska su na kraju ribolovne sezone 2012./2013. izvjestile da je njihov ulov incuna u Biskajskom zaljevu iznosio ukupno 4 805,1 tonu odnosno 11 275,2 tone.
- (7) Francuska i Španjolska su u skladu s člankom 4. stavkom 2. Uredbe (EZ) br. 847/96 zatražile da se dio njihovih kvota za incune u Biskajskom zaljevu za ribolovnu sezonu 2012./2013. zadrži i prenese u sljedeću ribolovnu sezonu. Zadržane količine bi u okviru ograničenja iz navedene Uredbe trebalo dodati kvoti za ribolovnu sezonu 2013./2014.
- (8) Mjere predviđene ovom Uredbom u skladu su s mišljenjem Odbora za ribarstvo i akvakulturu,

DONIJELA JE OVU UREDBU:

**Članak 1.**

1. Ribolovna kvota za incune u Biskajskom zaljevu koja je Uredbom (EU) br. 713/2013 dodijeljena Francuskoj povećava se za 70,9 tona.
2. Ribolovna kvota za incune u Biskajskom zaljevu koja je Uredbom (EU) br. 713/2013 dodijeljena Španjolskoj povećava se za 1 646 tona.

**Članak 2.**Ova Uredba stupa na snagu sljedećeg dana od dana objave u *Službenom listu Europske unije*.<sup>(1)</sup> SL L 115, 9.5.1996., str. 3.<sup>(2)</sup> SL L 203, 31.7.2012., str. 26.<sup>(3)</sup> SL L 201, 26.7.2013., str. 8.<sup>(4)</sup> SL L 358, 31.12.2002., str. 59.

Ova je Uredba u cijelosti obvezujuća i izravno se primjenjuje u svim državama članicama.

Sastavljeno u Bruxellesu 18. listopada 2013.

*Za Komisiju*  
*Predsjednik*  
José Manuel BARROSO

---

**PROVEDBENA UREDBA KOMISIJE (EU) br. 1008/2013****od 18. listopada 2013.****o utvrđivanju paušalnih uvoznih vrijednosti za određivanje ulazne cijene određenog voća i povrća**

EUROPSKA KOMISIJA,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije,

uzimajući u obzir Uredbu Vijeća (EZ) br. 1234/2007 od 22. listopada 2007. o uspostavljanju zajedničke organizacije poljoprivrednih tržišta i o posebnim odredbama za određene poljoprivredne proizvode (Uredba o jedinstvenom ZOT-u) <sup>(1)</sup>,uzimajući u obzir Provedbenu uredbu Komisije (EU) br. 543/2011 od 7. lipnja 2011. o utvrđivanju detaljnih pravila za primjenu Uredbe Vijeća (EZ) br. 1234/2007 za sektore voća i povrća te prerađevina voća i povrća <sup>(2)</sup>, a posebno njezin članak 136. stavak 1.,

budući da:

- (1) Provedbenom uredbom (EU) br. 543/2011, prema ishodu Urugvajске runde multilateralnih pregovora o trgovini, utvrđuju se kriteriji kojima Komisija određuje

paušalne vrijednosti za uvoz iz trećih zemalja, za proizvode i razdoblja određena u njezinu Prilogu XVI. dijelu A.

- (2) Paušalna uvozna vrijednost izračunava se za svaki radni dan, u skladu s člankom 136. stavkom 1. Provedbene uredbe (EU) br. 543/2011, uzimajući u obzir promjenjive dnevne podatke. Stoga ova Uredba treba stupiti na snagu na dan objave u *Službenom listu Europske unije*,

DONIJELA JE OVU UREDBU:

*Članak 1.*

Paušalne uvozne vrijednosti iz članka 136. Provedbene uredbe (EU) br. 543/2011 određene su u Prilogu ovoj Uredbi.

*Članak 2.*Ova Uredba stupa na snagu na dan objave u *Službenom listu Europske unije*.

Ova je Uredba u cijelosti obvezujuća i izravno se primjenjuje u svim državama članicama.

Sastavljeno u Bruxellesu 18. listopada 2013.

Za Komisiju,  
u ime predsjednika,

Jerzy PLEWA

Glavni direktor za poljoprivredu i ruralni razvoj

<sup>(1)</sup> SL L 299, 16.11.2007., str. 1.

<sup>(2)</sup> SL L 157, 15.6.2011., str. 1.

## PRILOG

**Paušalne uvozne vrijednosti za određivanje ulazne cijene određenog voća i povrća**

(EUR/100 kg)

Oznaka KN	Oznaka treće zemlje <sup>(1)</sup>	Standardna uvozna vrijednost
0702 00 00	MA	53,1
	MK	47,7
	ZZ	50,4
0707 00 05	MK	54,3
	TR	126,8
	ZZ	90,6
0709 93 10	TR	144,2
	ZZ	144,2
0805 50 10	AR	100,6
	CL	101,0
	IL	97,0
	TR	87,3
	ZA	102,0
	ZZ	97,6
0806 10 10	BR	254,7
	TR	151,4
	ZZ	203,1
0808 10 80	CL	154,8
	NZ	116,7
	US	156,2
	ZA	120,6
	ZZ	137,1
0808 30 90	TR	126,8
	ZZ	126,8

<sup>(1)</sup> Nomenklatura država utvrđena Uredbom Komisije (EZ) br. 1833/2006 (SL L 354, 14.12.2006., str. 19.). Oznakom „ZZ” označava se „drugo podrijetlo”.

## PROVEDBENA UREDBA KOMISIJE (EU) br. 1009/2013

od 18. listopada 2013.

**o utvrđivanju koeficijenta dodjele koji se primjenjuje na zahtjeve za uvozne dozvole za maslinovo ulje podnesene od 14. do 15. listopada 2013. u okviru tuniske carinske kvote i o suspenziji izdavanja uvoznih dozvola za mjesec listopad 2013.**

EUROPSKA KOMISIJA,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije,

uzimajući u obzir Uredbu Vijeća (EZ) br. 1234/2007 od 22. listopada 2007. o uspostavljanju zajedničke organizacije poljoprivrednih tržišta i o posebnim odredbama za određene poljoprivredne proizvode (Uredba o jedinstvenom ZOT-u) <sup>(1)</sup>,uzimajući u obzir Uredbu Komisije (EZ) br. 1301/2006 od 31. kolovoza 2006. o utvrđivanju zajedničkih pravila za upravljanje uvoznim carinskim kvotama za poljoprivredne proizvode kojima upravlja sustav uvoznih dozvola <sup>(2)</sup>, a posebno njezin članak 7. stavak 2.,

budući da:

- (1) Člankom 3. stavcima 1. i 2. Protokola br. 1 <sup>(3)</sup> uz Euro-mediterranski sporazum o pridruživanju između Europskih zajednica i njihovih država članica, s jedne strane, i Republike Tunisa, s druge strane <sup>(4)</sup>, otvara se carinska kvota po nultoj stopi za uvoz neobrađenog maslinovog ulja obuhvaćenog oznakama KN 1509 10 10 i 1509 10 90 koje je u cijelosti dobiveno u Tunisu i prevezeno izravno iz te zemlje u Europsku uniju, u okviru ograničenja utvrđenog za svaku godinu.
- (2) Člankom 2. stavkom 2. Uredbe Komisije (EZ) br. 1918/2006 od 20. prosinca 2006. o otvaranju i utvr-

đivanju upravljanja carinskom kvotom za maslinovo ulje podrijetlom iz Tunisa <sup>(5)</sup> utvrđuju se mjesečna količinska ograničenja za izdavanje uvoznih dozvola.

- (3) U skladu s člankom 3. stavkom 1. Uredbe (EZ) br. 1918/2006 zahtjevi za uvozne dozvole podneseni su nadležnim tijelima za ukupnu količinu koja premašuje ograničenje utvrđeno za mjesec listopad u članku 2. stavku 2. navedene Uredbe.
- (4) U tim okolnostima Komisija mora odrediti koeficijent dodjele kako bi se izvozne dozvole mogle izdavati razmjerno raspoloživoj količini.
- (5) Budući da je dosegnuto ograničenje za mjesec listopad, za taj se mjesec više ne mogu izdavati uvozne dozvole,

DONIJELA JE OVU UREDBU:

*Članak 1.*

Količine za koje su u skladu s člankom 3. stavkom 1. Uredbe (EZ) br. 1918/2006 podneseni zahtjevi za uvozne dozvole 14. i 15. listopada 2013. množe se s koeficijentom dodjele od 39,536727 %.

Za listopad 2013. suspendira se izdavanje izvoznih dozvola za količine za koje su zahtjevi podneseni od 21. listopada 2013.

*Članak 2.*

Ova Uredba stupa na snagu 19. listopada 2013.

Ova je Uredba u cijelosti obvezujuća i izravno se primjenjuje u svim državama članicama.

Sastavljeno u Bruxellesu 18. listopada 2013.

Za Komisiju,  
u ime predsjednika,  
Jerzy PLEWA

Glavni direktor za poljoprivredu i ruralni razvoj

<sup>(1)</sup> SL L 299, 16.11.2007., str. 1.

<sup>(2)</sup> SL L 238, 1.9.2006., str. 13.

<sup>(3)</sup> SL L 97, 30.3.1998., str. 57.

<sup>(4)</sup> SL L 97, 30.3.1998., str. 2.

<sup>(5)</sup> SL L 365, 21.12.2006., str. 84.

## ODLUKE

## ODLUKA POLITIČKOG I SIGURNOSNOG ODBORA EUPOL RD CONGO/1/2013

od 8. listopada 2013.

**o produljenju mandata voditelja policijske misije Europske unije poduzete u okviru reforme sigurnosnog sektora (RSS) i njezine povezanosti s pravosudnim sustavom u Demokratskoj Republici Kongu (EUPOL RD Congo)**

(2013/511/ZVSP)

POLITIČKI I SIGURNOSNI ODBOR,

uzimajući u obzir Ugovor o Europskoj uniji, a posebno njegov članak 38. treći stavak,

uzimajući u obzir Odluku Vijeća 2010/576/ZVSP od 23. rujna 2010. o policijskoj misiji Europske unije poduzetoj u okviru reforme sigurnosnog sektora (RSS) i njezinoj povezanosti s pravosudnim sustavom u Demokratskoj Republici Kongu (EUPOL RD Congo) <sup>(1)</sup>, a posebno njezin članak 10. stavak 1.,

budući da:

- (1) Sukladno članku 10. stavku 1. Odluke 2010/576/ZVSP, Politički i sigurnosni odbor („PSO“) ovlašten je, u skladu s člankom 38. trećim stavkom Ugovora, donositi odgovarajuće odluke za potrebe obavljanja političkog nadzora i strateškog usmjeravanja misije EUPOL RD Congo. To ovlaštenje uključuje ovlast imenovati voditelja misije, na prijedlog Visokog predstavnika Unije za vanjske poslove i sigurnosnu politiku („Visoki predstavnik“).
- (2) PSO je, sukladno Odluci EUPOL RD Congo/1/2010 <sup>(2)</sup>, na prijedlog Visokog predstavnika, 8. listopada 2010. imenovao visokog policijskog inspektora Jean-Paula RIKIRA voditeljem misije EUPOL RD Congo s učinkom od 1. listopada 2010.
- (3) PSO je, sukladno Odluci EUPOL RD Congo/1/2011 <sup>(3)</sup>, na prijedlog Visokog predstavnika, 16. rujna 2011. produljio mandat visokog policijskog inspektora Jean-Paula RIKIRA kao voditelja misije EUPOL RD Congo do 30. rujna 2012.
- (4) PSO je, sukladno Odluci EUPOL RD Congo/1/2012 <sup>(4)</sup>, na prijedlog Visokog predstavnika, 25. rujna 2012. produljio mandat visokog policijskog inspektora Jean-Paula RIKIRA kao voditelja misije EUPOL RD Congo do 30. rujna 2013.

- (5) Vijeće je 23. rujna 2013. donijelo Odluku 2013/467/ZVSP <sup>(5)</sup> o produljenju trajanja misije EUPOL RD Congo do 30. rujna 2014.
- (6) 10. rujna 2013. Visoki predstavnik predložio je produljenje mandata visokog policijskog inspektora Jean-Paula RIKIRA kao voditelja misije EUPOL RD Congo do 30. rujna 2014.
- (7) S obzirom na to da je postojeći mandat visokog policijskog inspektora Jean-Paula RIKIRA kao voditelja misije EUPOL RD Congo istekao 30. rujna 2013., ova Odluka trebala bi se primjenjivati od 1. listopada 2013.,

DONIO JE OVU ODLUKU:

*Članak 1.*

Mandat visokog policijskog inspektora Jean-Paula RIKIRA kao voditelja policijske misije Europske unije poduzete u okviru reforme sigurnosnog sektora (RSS) i njezine povezanosti s pravosudnim sustavom u Demokratskoj Republici Kongu (EUPOL RD Congo) produljuje se do 30. rujna 2014.

*Članak 2.*

Ova Odluka stupa na snagu na dan donošenja.

Primjenjuje se od 1. listopada 2013.

Sastavljeno u Bruxellesu 8. listopada 2013.

*Za Politički i sigurnosni odbor**Predsjednik*

W. STEVENS

<sup>(1)</sup> SL L 254, 29.9.2010., str. 33.<sup>(2)</sup> SL L 266, 9.10.2010., str. 60.<sup>(3)</sup> SL L 245, 22.9.2011., str. 21.<sup>(4)</sup> SL L 264, 29.9.2012., str. 13.<sup>(5)</sup> SL L 252, 24.9.2013., str. 27.

## PROVEDBENA ODLUKA KOMISIJE

od 17. listopada 2013.

**o financijskom doprinosu Unije određenim državama članicama za potporu dobrovoljnim studijama nadzora gubitaka kolonija pčela medarica za sezonu 2013.–2014.**

(priopćeno pod brojem dokumenta C(2013) 6742)

**(Vjerodostojni su samo tekstovi na danskom, engleskom, estonskom, finskom, francuskom, grčkom, latvijskom, litavskom, mađarskom, nizozemskom, njemačkom, poljskom, portugalskom, slovačkom, španjolskom, švedskom i talijanskom jeziku)**

(2013/512/EU)

EUROPSKA KOMISIJA,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije,

uzimajući u obzir Odluku Vijeća 2009/470/EZ od 25. svibnja 2009. o troškovima u području veterinarstva <sup>(1)</sup>, a posebno njezin članak 23.,

budući da:

- (1) U Komunikaciji Komisije Europskom parlamentu i Vijeću o zdravlju pčela medarica <sup>(2)</sup> daje se pregled aktivnosti koje je Komisija već poduzela te onih koje su u tijeku u vezi sa zdravljem pčela medarica u EU-u. Glavni je predmet Komunikacije povećana smrtnost pčela primijećena širom svijeta.
- (2) Godine 2009. projektom EFSA „Smrtnost pčela i nadzor nad pčelama u Europi” <sup>(3)</sup> zaključeno je da su sustavi nadzora u EU-u, općenito, slabi i da nedostaju podaci na razini država članica te da nedostaju usporedivi podaci na razini EU-a.
- (3) Kako bi poboljšala dostupnost podataka o smrtnosti pčela, Komisija je odlučila pomoći i podržati određene studije nadzora gubitaka pčela medarica u državama članicama.
- (4) Provedbenom odlukom Komisije 2012/362/EU <sup>(4)</sup> dodijeljen je financijski doprinos programima dobrovoljnih studija nadzora gubitaka kolonija pčela medarica koje su provele Belgija, Danska, Njemačka, Estonija, Grčka, Španjolska, Francuska, Italija, Latvija, Litva, Mađarska, Poljska, Portugal, Slovačka, Finska, Švedska i Ujedinjena Kraljevina za sezonu 2012.–2013.
- (5) Studijama su predviđena tri posjeta pčelinjacima koje treba provesti prije zime, nakon zime i tijekom produktivne sezone.

- (6) U ovoj vrsti studije važno je imati usporedive podatke o gubicima koji su prikupljeni u različitim godinama. Ovo vrijedi posebno za studije nadzora gubitaka pčela medarica jer klimatski uvjeti značajno mijenjaju rezultate. Stoga, ako se provode samo za jednu godinu, takvim se studijama mogu dobiti samo djelomični podaci koji ne daju dovoljno osnove za izvlačenje zaključaka ili trendova o takvim gubicima.
- (7) Zbog prethodno objašnjenih razloga, prikladno je nastaviti dobrovoljne studije nadzora gubitaka kolonija pčela medarica u sezoni koja počinje kontrolom prije zime, u jesen 2013., i koja će završiti kontrolama nakon zime te tijekom pune produktivne sezone 2014.
- (8) Studije koje treba provesti u sezoni 2013.–2014. temelje se na dokumentu „Osnova za pilot projekt nadzora gubitaka kolonija pčela medarica” <sup>(5)</sup> koji je nastao u referentnom laboratoriju EU-a (eng. *EU reference laboratory – EURL*) za zdravlje pčela koji je naveden u dijelu II. Priloga VII. Uredbi (EZ) br. 882/2004 Europskog parlamenta i Vijeća <sup>(6)</sup>, koji daje smjernice državama članicama za razradu njihovih programa dobrovoljnih studija nadzora.
- (9) Iste države članice koje su sudjelovale u prvim dobrovoljnim studijama nadzora gubitaka kolonija pčela medarica tijekom sezone 2012.–2013. pozvane su da pošalju Komisiji svoje programe za sezonu 2013.–2014. na temelju tehničkih dokumenata EURL-a za zdravlje pčela.
- (10) Belgija, Danska, Njemačka, Estonija, Grčka, Španjolska, Francuska, Italija, Latvija, Litva, Mađarska, Poljska, Portugal, Slovačka, Finska, Švedska i Ujedinjena Kraljevina sastavile su programe dobrovoljnih studija nadzora gubitaka kolonija pčela medarica u skladu s tehničkim dokumentom „Osnova za pilot projekt nadzora gubitaka kolonija pčela medarica” i zatražile su financijsku potporu EU-a.

<sup>(1)</sup> SL L 155, 18.6.2009., str. 30.<sup>(2)</sup> COM(2010) 714 završna verzija.<sup>(3)</sup> Dostupno na: <http://www.efsa.europa.eu/en/efsajournal/doc/154r.pdf>.<sup>(4)</sup> Provedbena odluka Komisije 2012/362/EU od 4. srpnja 2012. o financijskom doprinosu Unije određenim državama članicama za potporu dobrovoljnim studijama nadzora gubitaka kolonija pčela medarica (SL L 176, 6.7.2012., str. 65.).<sup>(5)</sup> Dostupno na: [http://ec.europa.eu/food/animal/liveanimals/bees/docs/annex\\_i\\_pilot\\_project\\_en.pdf](http://ec.europa.eu/food/animal/liveanimals/bees/docs/annex_i_pilot_project_en.pdf).<sup>(6)</sup> Uredba (EZ) br. 882/2004 Europskog parlamenta i Vijeća od 29. travnja 2004. o službenom nadzoru koji se provodi radi provjere pridržavanja propisa o hrani i hrani za životinje te pravila o zdravlju i dobrobiti životinja (SL L 165, 30.4.2004., str. 1.).



- (11) Financijski doprinos trebao bi se dodjeljivati od 1. srpnja 2013. programima dobrovoljnih studija nadzora gubitaka kolonija pčela medarica koje su provele Belgija, Danska, Njemačka, Estonija, Grčka, Španjolska, Francuska, Italija, Latvija, Litva, Mađarska, Poljska, Portugal, Slovačka, Finska, Švedska i Ujedinjena Kraljevina.
- (12) Prema Uredbi Vijeća (EZ) br. 1290/2005 <sup>(1)</sup>, veterinarske mjere će se financirati iz Europskog fonda za jamstva u poljoprivredi. Za potrebe financijske kontrole, primjenjivat će se članci 9., 36. i 37. te Uredbe.
- (13) Plaćanje financijskog doprinosa treba uvjetovati stvarnim provođenjem planiranih programa studija nadzora te slanjem svih potrebnih informacija Komisiji i EURL-u za zdravlje pčela.
- (14) Mjere određene ovom Odlukom u skladu su s mišljenjem Stalnog Odbora za prehrambeni lanac i zdravlje životinja,
- DONIJELA JE OVU ODLUKU:

#### Članak 1.

1. Unija dodjeljuje Belgiji, Danskoj, Njemačkoj, Estoniji, Grčkoj, Španjolskoj, Francuskoj, Italiji, Latviji, Litvi, Mađarskoj, Poljskoj, Portugalu, Slovačkoj, Finskoj, Švedskoj i Ujedinjenoj Kraljevini financijsku pomoć za njihove programe studija nadzora gubitaka kolonija pčela medarica.

2. Financijski doprinos Unije

(a) iznosi 70 % prihvatljivih troškova svake države članice iz stavka 1. za programe studija nadzora gubitaka kolonija pčela medarica i određen je u Prilogu I. za razdoblje od 1. srpnja 2013. do 30. rujna 2014.;

(b) ne prelazi sljedeće iznose:

1. 26 837 EUR za Belgiju;
2. 116 417 EUR za Dansku;
3. 160 445 EUR za Njemačku;
4. 64 868 EUR za Estoniju;
5. 78 421 EUR za Grčku;
6. 148 047 EUR za Španjolsku;
7. 288 801 EUR za Francusku;
8. 142 212 EUR za Italiju;

(c) ne prelazi 348 EUR po posjetu pčelinjaku.

#### Članak 2.

1. Maksimalan ukupan doprinos odobren ovom Odlukom za troškove nastale za programe iz članka 1. iznosi 1 847 930 EUR koji će se financirati iz općeg proračuna Europske unije.

2. Izdaci koji se odnose na troškove osoblja koje obavlja laboratorijska testiranja, uzorkovanje ili praćenje, te na potrošni materijal i režijske troškove za studije nadzora prihvatljivi su u skladu s pravilima utvrđenim u Prilogu III.

3. Financijska pomoć Unije isplaćuje se nakon predavljanja i odobrenja izvješća i popratnih dokumenata iz članka 3. stavaka 2. i 3.

#### Članak 3.

1. Programi se provode u skladu s tehničkim dokumentom „Osnova za pilot projekt nadzora gubitaka kolonija pčela medarica” i u skladu s programima studija nadzora gubitaka kolonija pčela medarica koje su predstavile države članice.

2. Belgija, Danska, Njemačka, Estonija, Grčka, Španjolska, Francuska, Italija, Latvija, Litva, Mađarska, Poljska, Portugal, Slovačka, Finska, Švedska i Ujedinjena Kraljevina dostavit će Komisiji:

— prijelazno tehničko izvješće o prvom posjetu predviđeno programom studija nadzora, najkasnije do 1. ožujka 2014., i

— završno tehničko izvješće o drugom i trećem posjetu predviđeno programom studija nadzora, najkasnije do 31. listopada 2014.;

<sup>(1)</sup> Uredba Vijeća (EZ) br. 1290/2005 od 21. lipnja 2005. o financiranju zajedničke poljoprivredne politike (SL L 209, 11.8.2005., str. 1.).

— tehničko izvješće treba biti u skladu s modelom koji će Komisija utvrditi u suradnji s referentnim laboratorijem EU-a za zdravlje pčela.

3. Belgija, Danska, Njemačka, Estonija, Grčka, Španjolska, Francuska, Italija, Latvija, Litva, Mađarska, Poljska, Portugal, Slovačka, Finska, Švedska i Ujedinjena Kraljevina dostavit će Komisiji:

— papirnatu verziju i elektroničku verziju svojeg financijskog izvješća sastavljenog u skladu s Prilogom II., najkasnije do 31. prosinca 2014.;

— na zahtjev Komisije, popratne dokumente, kojima se dokazuju svi izdaci navedeni u zahtjevu za naknadu troškova.

4. Rezultati studija trebaju biti dostupni Komisiji i referentnom laboratoriju EU-a za zdravlje pčela.

#### Članak 4.

Ova je Odluka upućena Kraljevini Belgiji, Kraljevini Danskoj, Saveznoj Republici Njemačkoj, Republici Estoniji, Helenskoj Republici, Kraljevini Španjolskoj, Francuskoj Republici, Talijanskoj Republici, Republici Latviji, Republici Litvi, Mađarskoj, Republici Poljskoj, Portugalskoj Republici, Slovačkoj Republici, Republici Finskoj, Kraljevini Švedskoj i Ujedinjenoj Kraljevini Velike Britanije i Sjeverne Irske.

Sastavljeno u Bruxellesu 17. listopada 2013..

Za Komisiju  
Tonio BORG  
Član Komisije

## PRILOG I.

Država članica	Broj pčelinjaka	Broj posjeta po pčelinjaku predviđen studijom nadzora	Ukupni izravni troškovi (Laboratorijska testiranja + posjeti za uzorkovanje i praćenje)	Režijski troškovi (7 %)	Ukupni troškovi	Doprinos EU-a (70 %)
BE	150	3	35 830	2 508	38 338	26 837
DK	200	3	155 430	10 880	166 310	116 417
DE	220	3	214 212	14 995	229 207	160 445
EE	196	3	86 606	6 062	92 668	64 868
EL	200	3	104 701	7 329	112 030	78 421
ES	203	3	197 659	13 836	211 495	148 047
FR	396	3	385 581	26 991	412 572	288 801
IT	195	3	189 870	13 291	203 161	142 212
LV	193	3	115 234	8 066	123 300	86 310
LT	193	3	93 822	6 568	100 390	70 273
HU	196	3	152 483	10 674	163 157	114 209
PL	190	3	170 915	11 964	182 879	128 015
PT	145	3	38 930	2 725	41 655	29 159
SK	200	3	123 151	8 621	131 772	92 240
FI	161	3	156 764	10 973	167 737	117 416
SE	150	3	99 318	6 952	106 270	74 389
UK	200	3	146 691	10 268	156 959	109 871
<b>Ukupno</b>			<b>2 467 197</b>	<b>172 703</b>	<b>2 639 900</b>	<b>1 847 930</b>

## PRILOG II.

**MODEL ZA FINACIJSKO IZVJEŠĆE O DOBROVOLJNIM STUDIJAMA NADZORA GUBITAKA KOLONIJA PČELA MEDARICA**

Ukupni izdaci za projekt (stvarni troškovi, bez PDV-a)			
Država članica:		Broj posjećenih pčelinjaka:	
		Ukupan broj uzorkovanih kolonija:	
Troškovi laboratorija			
Kategorija osoblja	Broj radnih dana	Dnevnic	Ukupno
...			
...			
Potrošni materijal (opis)	Količina	Troškovi po jedinici	Ukupno
...			
...			
Troškovi uzorkovanja i praćenja (posjeti pčelinjacima)			
Kategorija osoblja	Broj radnih dana	Dnevnic	Ukupno
...			
...			
Potrošni materijal (opis)	Količina	Cijena po jedinici	Ukupno
...			
...			

Potvrda korisnika

Potvrđujemo da:

- su gore navedeni izdaci nastali prilikom izvršavanja zadataka opisanih u tehničkom dokumentu „Osnova za pilot projekt nadzora gubitaka kolonija pčela medarica” <sup>(1)</sup> i izravno su povezani s provedbom programa studija nadzora za koje je dodijeljena financijska potpora u skladu s Provedbenom odlukom Komisije 2013/512/EU,
- je izdatak stvarno nastao, precizno je obračunat i prihvatljiv je prema odredbama Provedbene odluke 2013/512/EU,
- su svi popratni dokumenti u vezi s izdacima dostupni za reviziju,
- nije zatražen niti jedan drugi doprinos Unije za projekte navedene u Provedbenoj odluci 2013/512/EU.

Datum:

Ime i potpis odgovornog financijskog službenika:

\_\_\_\_\_

<sup>(1)</sup> Dostupno na [http://ec.europa.eu/food/animal/liveanimals/bees/docs/annex\\_i\\_pilot\\_project\\_en.pdf](http://ec.europa.eu/food/animal/liveanimals/bees/docs/annex_i_pilot_project_en.pdf).

## PRILOG III.

## PRAVILA O PRIHVATLJIVOSTI

## 1. Troškovi laboratorija

- Troškovi osoblja ograničavaju se na stvarne pripisive troškove rada (osnovna plaća, socijalna i mirovinska davanja) nastale kod provedbe studije i provođenja laboratorijskih testiranja. U tu se svrhu moraju voditi mjesečne tablice radnih sati.
- Dnevnice će se izračunavati na osnovi 220 radnih dana u godini.
- Naknada troškova za potrošni materijal zasniva se na stvarnim troškovima država članica za provođenje testiranja u laboratoriju.
- Troškovi osoblja za koordinaciju, planiranje i prijevoz nisu prihvatljivi. Troškovi kompleta za testiranje, reagensa i svih potrošnih materijala nadoknadit će se ako su korišteni isključivo za provođenje sljedećih testiranja.
- Brojanje varoa (pranje) provodi se u svim posjećenim kolonijama pri prvom posjetu i u simptomatskim kolonijama pri sljedećim posjetima.
- Otkrivanje i označavanje etinioze (*Aethina tumida*) i tropileoze provode se pri kliničkim inspekcijama.
- Kliničko opažanje (uključujući opažanje simptoma gnjiloće, *Nosema ceranae*, virusa) broja spora parazitskih mikrosporidija (*Nosema spp.*), kultura, mikroskopska ispitivanja i biokemijska testiranja u svrhu identificiranja uzročnika europske gnjiloće (*Melissococcus plutonius*) i američke gnjiloće (*Paenibacillus larvae*) kod simptomatičnih kolonija.
- Američka gnjiloća – potvrda identiteta uzročnika američke gnjiloće i europske gnjiloće putem lančane reakcije polimeraze (PCR) kod simptomatičnih kolonija.
- Testiranje (PCR) na kroničnu pčelinju paralizu (CBPV) kod simptomatskih kolonija.

## 2. Troškovi uzorkovanja i praćenja

- Troškovi uzorkovanja i praćenja mogu se potraživati samo ako su izravno povezani s posjetima pčelinjacima i ograničeni na stvarno provedeno vrijeme u pčelinjacima. Troškovi osoblja ograničavaju se na stvarne pripisive troškove rada (osnovna plaća, socijalna i mirovinska davanja) nastale kod provedbe studije. U tu se svrhu moraju voditi mjesečne tablice radnih sati.
- Troškovi osoblja za koordinaciju, planiranje i prijevoz nisu prihvatljivi.
- Dnevnica će se izračunavati na osnovi 220 radnih dana u godini.
- Naknada troškova za potrošni materijal temelji se na stvarnim troškovima država članica i isplatit će se jedino ako se koristio isključivo za vrijeme posjeta pčelinjacima.

## 3. Režijski troškovi

Moguće je potraživati jedinstven iznos doprinosa od 7 % koji je izračunan na temelju svih prihvatljivih troškova.

## 4. Troškovi koje podnose države članice za financijski doprinos Unije izražavaju se u eurima, bez PDV-a i svih drugih poreza.

## AKTI KOJE DONOSE TIJELA STVORENA MEĐUNARODNIM SPORAZUMIMA

**ODLUKA br. 1/2013 ZAJEDNIČKOG ODBORA EU-MONAKO OSNOVANOG SPORAZUMOM  
IZMEĐU EUROPSKE ZAJEDNICE I KNEŽEVINE MONAKA O PRIMJENI ODREĐENIH AKATA  
ZAJEDNICE NA PODRUČJU KNEŽEVINE MONAKA**

**od 12. srpnja 2013.**

**o izmjeni Priloga tom Sporazumu**

(2013/513/EU)

ZAJEDNIČKI ODBOR,

uzimajući u obzir Sporazum između Europske zajednice i Kneževine Monaka o primjeni određenih akata Zajednice na području Kneževine Monaka<sup>(1)</sup>, potpisan u Bruxellesu 4. prosinca 2003. (dalje u tekstu „Sporazum“), a posebno njegov članak 1. stavak 1.,

budući da:

- (1) Od stupanja Sporazuma na snagu 1. svibnja 2004. Unija je donijela niz akata iz područja njegove primjene, a neki akti iz Priloga stavljani su izvan snage. Stoga je potrebna Odluka Zajedničkog odbora radi ažuriranja Priloga kako bi se u njega uključili novi akti i izbrisali akti stavljani izvan snage.
- (2) Podsjeća se na to da su akti Europske komisije doneseni u primjeni akata navedenih u popisu u Prilogu Sporazumu primjenjivi na području Monaka bez potrebe za odlukom Zajedničkog odbora, kako je predviđeno člankom 1. stavkom 2. Sporazuma,

DONIO JE OVU ODLUKU:

*Članak 1.*

Tekst iz Priloga Sporazumu između Europske zajednice i Kneževine Monaka o primjeni određenih akata Zajednice na području Kneževine Monaka zamjenjuje se tekstom iz Priloga ovoj Odluci.

*Članak 2.*

Ova Odluka stupa na snagu na dan donošenja.

Sastavljeno u Monacu 12. srpnja 2013.

*Za Zajednički odbor  
Predsjednik  
Stéphane VALÉRI*

<sup>(1)</sup> SL L 332, 19.12.2003., str. 42.

## PRILOG

## „PRILOG

## I. LIJEKOVI

## AKTI NA KOJE SE UPUĆUJE

1. Direktiva 2001/83/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 6. studenoga 2001. o zakoniku Zajednice o lijekovima za humanu primjenu, kako je izmijenjena:
  - Direktivom 2012/26/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o izmjeni Direktive 2001/83/EZ u pogledu farmakovigilancije (SL L 299, 27.10.2012., str. 1.),
  - Direktivom 2011/62/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 8. lipnja 2011. o izmjeni Direktive 2001/83/EZ o zakoniku Zajednice o lijekovima za humanu primjenu, u pogledu sprečavanja unosa krivotvorenih lijekova u legalni opskrbeni lanac (SL L 174, 1.7.2011., str. 74.),
  - Direktivom 2010/84/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 15. prosinca 2010. o izmjeni, u pogledu farmakovigilancije, Direktive 2001/83/EZ o zakoniku Zajednice o lijekovima za humanu primjenu (SL L 348, 31.12.2010., str. 74.),
  - Direktivom Komisije 2009/120/EZ od 14. rujna 2009. o izmjeni Direktive 2001/83/EZ Europskog parlamenta i Vijeća o zakoniku Zajednice o lijekovima za humanu primjenu u pogledu lijekova za naprednu terapiju (SL L 242, 15.9.2009., str. 3.),
  - Direktivom 2009/53/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 18. lipnja 2009. o izmjeni Direktive 2001/82/EZ i Direktive 2001/83/EZ u pogledu izmjena uvjeta pod kojima se izdaju odobrenja za stavljanje lijekova u promet (SL L 168, 30.6.2009., str. 33.),
  - Direktivom 2008/29/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2008. o izmjeni Direktive 2001/83/EZ o zakoniku Zajednice o lijekovima za humanu primjenu, u pogledu provedbenih ovlasti dodijeljenih Komisiji (SL L 81, 20.3.2008., str. 51.),
  - Uredbom (EZ) br. 1394/2007 Europskog parlamenta i Vijeća od 13. studenoga 2007. o lijekovima za naprednu terapiju i o izmjeni Direktive 2001/83/EZ i Uredbe (EZ) br. 726/2004 (SL L 324, 10.12.2007., str. 121.),
  - Uredbom (EZ) br. 1901/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 12. prosinca 2006. o lijekovima za pedijatrijsku upotrebu i o izmjeni Uredbe (EEZ) br. 1768/92, Direktive 2001/20/EZ, Direktive 2001/83/EZ i Uredbe (EZ) br. 726/2004 (SL L 378, 27.12.2006., str. 1.),
  - Direktivom 2004/27/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 31. ožujka 2004. o izmjeni Direktive 2001/83/EZ o zakoniku Zajednice o lijekovima za humanu primjenu (SL L 136, 30.4.2004., str. 34.),
  - Direktivom 2004/24/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 31. ožujka 2004. o izmjeni Direktive 2001/83/EZ o zakoniku Zajednice o lijekovima za humanu primjenu, u pogledu tradicionalnih biljnih lijekova (SL L 136, 30.4.2004., str. 85.),
  - Direktivom Komisije 2003/63/EZ od 25. lipnja 2003. o izmjeni Direktive 2001/83/EZ Europskog parlamenta i Vijeća o zakoniku Zajednice o lijekovima za humanu primjenu (SL L 159, 27.6.2003., str. 46.) i
  - Direktivom 2002/98/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 27. siječnja 2003. o utvrđivanju standarda kvalitete i sigurnosti za prikupljanje, ispitivanje, preradu, čuvanje i promet ljudske krvi i krvnih sastojaka i o izmjeni Direktive 2001/83/EZ (SL L 33, 8.2.2003., str. 30.).
2. Uredba (EZ) br. 726/2004 Europskog parlamenta i Vijeća od 31. ožujka 2004. o utvrđivanju postupaka Zajednice za odobravanje primjene i postupaka nadzora nad primjenom lijekova koji se rabe u humanoj i veterinarskoj medicini te uspostavi Europske agencije za lijekove, kako je izmijenjena:
  - Uredbom (EU) br. 1027/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. u pogledu farmakovigilancije (SL L 316, 14.11.2012., str. 38.),
  - Uredbom (EU) br. 1235/2010 Europskog parlamenta i Vijeća od 15. prosinca 2010. o izmjeni Uredbe (EZ) br. 726/2004 o utvrđivanju postupaka Zajednice za odobravanje primjene i postupaka nadzora nad primjenom lijekova koji se rabe u humanoj i veterinarskoj medicini te uspostavi Europske agencije za lijekove i Uredbe (EZ) br. 1394/2007 o lijekovima za naprednu terapiju, u vezi s farmakovigilancijom lijekova za primjenu kod ljudi (SL L 348, 31.12.2010., str. 1.),

- Uredbom (EZ) br. 470/2009 Europskog parlamenta i Vijeća od 6. svibnja 2009. o propisivanju postupaka Zajednice za određivanje najvećih dopuštenih količina rezidua farmakološki djelatnih tvari u hrani životinjskog podrijetla, o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EEZ) br. 2377/90 i o izmjeni Direktive 2001/82/EZ Europskog parlamenta i Vijeća i Uredbe (EZ) br. 726/2004 Europskog parlamenta i Vijeća (SL L 152, 16.6.2009., str. 11.),
  - Uredbom (EZ) br. 219/2009 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2009. o prilagodbi većeg broja instrumenata koji podliježu postupku iz članka 251. Ugovora Odluci Vijeća 1999/468/EZ, s obzirom na regulatorni postupak s kontrolom – Prilagodba regulatornom postupku s kontrolom – drugi dio (SL L 87, 31.3.2009., str. 109.),
  - Uredbom (EZ) br. 1394/2007 Europskog parlamenta i Vijeća od 13. studenoga 2007. o lijekovima za naprednu terapiju i o izmjeni Direktive 2001/83/EZ i Uredbe (EZ) br. 726/2004 (SL L 324, 10.12.2007., str. 121.) i
  - Uredbom (EZ) br. 1901/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 12. prosinca 2006. o lijekovima za pedijatrijsku upotrebu i o izmjeni Uredbe (EEZ) br. 1768/92, Direktive 2001/20/EZ, Direktive 2001/83/EZ i Uredbe (EZ) br. 726/2004 (SL L 378, 27.12.2006., str. 1.).
3. Direktiva 2001/82/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 6. studenoga 2001. o zakoniku Zajednice o veterinarsko-medicinskim proizvodima, kako je izmijenjena:
- Uredbom (EZ) br. 596/2009 Europskog parlamenta i Vijeća od 18. lipnja 2009. o prilagodbi većeg broja instrumenata koji podliježu postupku iz članka 251. Ugovora Odluci Vijeća 1999/468/EZ, s obzirom na regulatorni postupak s kontrolom – Prilagodba regulatornom postupku s kontrolom – četvrti dio (SL L 188, 18.7.2009., str. 14.),
  - Direktivom 2009/53/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 18. lipnja 2009. o izmjeni Direktive 2001/82/EZ i Direktive 2001/83/EZ u pogledu izmjena uvjeta pod kojima se izdaju odobrenja za stavljanje lijekova u promet (SL L 168, 30.6.2009., str. 33.),
  - Uredbom (EZ) br. 470/2009 Europskog parlamenta i Vijeća od 6. svibnja 2009. o propisivanju postupaka Zajednice za određivanje najvećih dopuštenih količina rezidua farmakološki djelatnih tvari u hrani životinjskog podrijetla, o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EEZ) br. 2377/90 i o izmjeni Direktive 2001/82/EZ Europskog parlamenta i Vijeća i Uredbe (EZ) br. 726/2004 Europskog parlamenta i Vijeća (SL L 152, 16.6.2009., str. 11.),
  - Direktivom Komisije 2009/9/EZ od 10. veljače 2009. o izmjeni Direktive 2001/82/EZ Europskog parlamenta i Vijeća o zakoniku Zajednice o veterinarsko-medicinskim proizvodima (SL L 44, 14.2.2009., str. 10.) i
  - Direktivom 2004/28/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 31. ožujka 2004. o izmjeni Direktive 2001/82/EZ o zakoniku Zajednice o veterinarsko-medicinskim proizvodima (SL L 136, 30.4.2004., str. 58.).
4. Uredba Vijeća (EZ) br. 297/95 od 10. veljače 1995. o naknadama koje se plaćaju Europskoj agenciji za ocjenu lijekova, kako je izmijenjena:
- Uredbom Vijeća (EZ) br. 2743/98 od 14. prosinca 1998. (SL L 345, 19.12.1998., str. 3.),
  - Uredbom Komisije (EZ) br. 494/2003 od 18. ožujka 2003. (SL L 73, 19.3.2003., str. 6.),
  - Uredbom Vijeća (EZ) br. 1905/2005 od 14. studenoga 2005. (SL L 304, 23.11.2005., str. 1.),
  - Uredbom Komisije (EZ) br. 312/2008 od 3. travnja 2008. (SL L 93, 4.4.2008., str. 8.),
  - Uredbom Komisije (EZ) br. 249/2009 od 23. ožujka 2009. (SL L 79, 25.3.2009., str. 34.),
  - Uredbom Komisije (EU) br. 261/2010 od 25. ožujka 2010. (SL L 80, 26.3.2010., str. 36.),
  - Uredbom Komisije (EU) br. 301/2011 od 28. ožujka 2011. (SL L 81, 29.3.2011., str. 5.),
  - Uredbom Komisije (EU) br. 273/2012 od 27. ožujka 2012. (SL L 90, 28.3.2012., str. 11.) i
  - Uredbom Komisije (EU) br. 220/2013 od 13. ožujka 2013. (SL L 70, 14.3.2013., str. 1.).
5. Uredba (EZ) br. 470/2009 Europskog parlamenta i Vijeća od 6. svibnja 2009. o propisivanju postupaka Zajednice za određivanje najvećih dopuštenih količina rezidua farmakološki djelatnih tvari u hrani životinjskog podrijetla, o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EEZ) br. 2377/90 i o izmjeni Direktive 2001/82/EZ Europskog parlamenta i Vijeća i Uredbe (EZ) br. 726/2004 Europskog parlamenta i Vijeća (SL L 152, 16.6.2009., str. 11.).
6. Uredba Komisije (EZ) br. 668/2009 od 24. srpnja 2009. o provedbi Uredbe (EZ) br. 1394/2007 Europskog parlamenta i Vijeća u pogledu procjenjivanja i certifikacije kakvoće i nekliničkih podataka vezanih uz lijekove za naprednu terapiju koje su razvila mikro, mala i srednja poduzeća (SL L 194, 25.7.2009., str. 7.).



7. Uredba Komisije (EU) br. 37/2010 od 22. prosinca 2009. o farmakološki djelatnim tvarima i njihovoj klasifikaciji u odnosu na najveće dopuštene količine rezidua u hrani životinjskog podrijetla, kako je izmijenjena:
- Uredbom Komisije (EU) br. 758/2010 od 24. kolovoza 2010. (SL L 223, 25.8.2010., str. 37.),
  - Uredbom Komisije (EU) br. 759/2010 od 24. kolovoza 2010. (SL L 223, 25.8.2010., str. 39.),
  - Uredbom Komisije (EU) br. 761/2010 od 25. kolovoza 2010. (SL L 224, 26.8.2010., str. 1.),
  - Uredbom Komisije (EU) br. 890/2010 od 8. listopada 2010. (SL L 266, 9.10.2010., str. 1.),
  - Uredbom Komisije (EU) br. 914/2010 od 12. listopada 2010. (SL L 269, 13.10.2010., str. 5),
  - Uredbom Komisije (EU) br. 362/2011 od 13. travnja 2011. (SL L 100, 14.4.2011., str. 26.),
  - Uredbom Komisije (EU) br. 363/2011 od 13. travnja 2011. (SL L 100, 14.4.2011., str. 28.),
  - Provedbenom uredbom Komisije (EU) br. 84/2012 od 1. veljače 2012. (SL L 30, 2.2.2012., str. 1.),
  - Provedbenom uredbom Komisije (EU) br. 85/2012 od 1. veljače 2012. (SL L 30, 2.2.2012., str. 4.),
  - Provedbenom uredbom Komisije (EU) br. 86/2012 od 1. veljače 2012. (SL L 30, 2.2.2012., str. 6.),
  - Provedbenom uredbom Komisije (EU) br. 107/2012 od 8. veljače 2012. (SL L 36, 9.2.2012., str. 25.),
  - Provedbenom uredbom Komisije (EU) br. 122/2012 od 13. veljače 2012. (SL L 40, 14.2.2012., str. 2.),
  - Provedbenom uredbom Komisije (EU) br. 123/2012 od 13. veljače 2012. (SL L 40, 14.2.2012., str. 4.),
  - Provedbenom uredbom Komisije (EU) br. 201/2012 od 8. ožujka 2012. (SL L 71, 9.3.2012., str. 37.),
  - Provedbenom uredbom Komisije (EU) br. 202/2012 od 8. ožujka 2012. (SL L 71, 9.3.2012., str. 40.),
  - Provedbenom uredbom Komisije (EU) br. 221/2012 od 14. ožujka 2012. (SL L 75, 15.3.2012., str. 7.),
  - Provedbenom uredbom Komisije (EU) br. 222/2012 od 14. ožujka 2012. (SL L 75, 15.3.2012., str. 10.),
  - Provedbenom uredbom Komisije (EU) br. 436/2012 od 23. svibnja 2012. (SL L 134, 24.5.2012., str. 10.),
  - Provedbenom uredbom Komisije (EU) br. 466/2012 od 1. lipnja 2012. (SL L 143, 2.6.2012., str. 2.),
  - Provedbenom uredbom Komisije (EU) br. 1161/2012 od 7. prosinca 2012. (SL L 336, 8.12.2012., str. 14.),
  - Provedbenom uredbom Komisije (EU) br. 1186/2012 od 11. prosinca 2012. (SL L 338, 12.12.2012., str. 20.),
  - Provedbenom uredbom Komisije (EU) br. 1191/2012 od 12. prosinca 2012. (SL L 340, 13.12.2012., str. 35.),
  - Provedbenom uredbom Komisije (EU) br. 59/2013 od 23. siječnja 2013. (SL L 21, 24.1.2013., str. 21.),
  - Provedbenom uredbom Komisije (EU) br. 115/2013 od 8. veljače 2013. (SL L 38, 9.2.2013., str. 11.),
  - Provedbenom uredbom Komisije (EU) br. 116/2013 od 8. veljače 2013. (SL L 38, 9.2.2013., str. 14.),
  - Provedbenom uredbom Komisije (EU) br. 394/2013 od 29. travnja 2013. (SL L 118, 30.4.2013., str. 17.) i
  - Provedbenom uredbom Komisije (EU) br. 406/2013 od 2. svibnja 2013. (SL L 121, 3.5.2013., str. 42.).

8. Uredba Komisije (EU) br. 488/2012 od 8. lipnja 2012. o izmjeni Uredbe (EZ) br. 658/2007 o novčanim sankcijama za kršenja određenih obveza u vezi s odobrenjima za stavljanje u promet koja su dodijeljena na temelju Uredbe (EZ) br. 726/2004 Europskog parlamenta i Vijeća (SL L 150, 9.6.2012., str. 68.).
9. Uredba Komisije (EZ) br. 1234/2008 od 24. studenoga 2008. o razmatranju izmjena uvjeta odobrenja za stavljanje u promet lijekova za humanu primjenu i veterinarsko-medicinskih proizvoda, kako je izmijenjena Uredbom Komisije (EU) br. 712/2012 od 3. kolovoza 2012. o izmjeni Uredbe (EZ) br. 1234/2008 o razmatranju izmjena uvjeta odobrenja za stavljanje u promet lijekova za humanu primjenu i veterinarsko-medicinskih proizvoda (SL L 209, 4.8.2012., str. 4.).
10. Provedbena uredba Komisije (EU) br. 198/2013 od 7. ožujka 2013. o izboru simbola radi označivanja lijekova za humanu primjenu koji su podložni daljnjem praćenju (SL L 65, 8.3.2013., str. 17.).
11. Uredba (EZ) br. 469/2009 Europskog parlamenta i Vijeća od 6. svibnja 2009. o svjedodžbi o dodatnoj zaštiti za lijekove (SL L 152, 16.6.2009., str. 1.).
12. Direktiva 2009/35/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 23. travnja 2009. o bojilima koja se mogu dodavati lijekovima (SL L 109, 30.4.2009., str. 10.).
13. Uredba (EZ) br. 1394/2007 Europskog parlamenta i Vijeća od 13. studenoga 2007. o lijekovima za naprednu terapiju i o izmjeni Direktive 2001/83/EZ i Uredbe (EZ) br. 726/2004 (SL L 324, 10.12.2007., str. 121.), kako je izmijenjena Uredbom (EU) br. 1235/2010 Europskog parlamenta i Vijeća od 15. prosinca 2010. (SL L 348, 31.12.2010., str. 1.).
14. Uredba Komisije (EZ) br. 658/2007 od 14. lipnja 2007. o novčanim kaznama u slučaju kršenja određenih obveza vezanih uz odobrenja za stavljanje u promet dana u skladu s Uredbom (EZ) br. 726/2004 Europskog parlamenta i Vijeća (SL L 155, 15.6.2007., str. 10.).
15. Uredba (EZ) br. 1901/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 12. prosinca 2006. o lijekovima za pedijatrijsku upotrebu i o izmjeni Uredbe (EEZ) br. 1768/92, Direktive 2001/20/EZ, Direktive 2001/83/EZ i Uredbe (EZ) br. 726/2004 (SL L 378, 27.12.2006., str. 1.), kako je izmijenjena:
  - Uredbom (EZ) br. 469/2009 Europskog parlamenta i Vijeća od 6. svibnja 2009. (SL L 152, 16.6.2009., str. 1.) i
  - Uredbom (EZ) br. 1902/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 20. prosinca 2006. (SL L 378, 27.12.2006., str. 20.).
16. Uredba Komisije (EZ) br. 507/2006 od 29. ožujka 2006. o uvjetnom odobrenju za stavljanje u promet lijekova za humanu primjenu koji su obuhvaćeni Uredbom (EZ) br. 726/2004 Europskog parlamenta i Vijeća (SL L 92, 30.3.2006., str. 6.).
17. Uredba Komisije (EZ) br. 2049/2005 od 15. prosinca 2005. o utvrđivanju, u skladu s Uredbom (EZ) br. 726/2004 Europskog parlamenta i Vijeća, pravila za naknade koje mikro, mala i srednja poduzeća plaćaju Europskoj agenciji za lijekove, te pravila za primanje administrativne pomoći koju Europska agencija za lijekove pruža mikro, malim i srednjim poduzećima (SL L 329, 16.12.2005., str. 4.).
18. Direktiva Komisije 2005/28/EZ od 8. travnja 2005. o utvrđivanju načela i detaljnih smjernica za dobru kliničku praksu za lijekove za humanu uporabu koji su u fazi ispitivanja te zahtjeva za dobivanje odobrenja za proizvodnju ili uvoz takvih lijekova (SL L 91, 9.4.2005., str. 13.).
19. Direktiva 2004/10/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 11. veljače 2004. o usklađivanju zakona i ostalih propisa u vezi s primjenom načela dobre laboratorijske prakse i provjeri njihove primjene u ispitivanju kemijskih tvari (SL L 50, 20.2.2004., str. 44.), kako je izmijenjena Uredbom (EZ) br. 219/2009 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2009. (SL L 87, 31.3.2009., str. 109.).
20. Direktiva 2004/9/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 11. veljače 2004. o nadzoru i provjeri dobre laboratorijske prakse (DLP) (SL L 50, 20.2.2004., str. 28.) kako je izmijenjena Uredbom (EZ) br. 219/2009 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2009. (SL L 87, 31.3.2009., str. 109.).
21. Direktiva Komisije 2003/94/EZ od 8. listopada 2003. o utvrđivanju načela i smjernica dobre proizvođačke prakse u proizvodnji lijekova za humanu primjenu i ispitivanih lijekova za humanu primjenu (SL L 262, 14.10.2003., str. 22.).
22. Uredba Vijeća (EZ) br. 953/2003 od 26. svibnja 2003. o izbjegavanju skretanja trgovine određenim ključnim lijekovima u Europsku uniju (SL L 135, 3.6.2003., str. 5.), kako je izmijenjena:
  - Uredbom Komisije (EZ) br. 1876/2004 od 28. listopada 2004. (SL L 326, 29.10.2004., str. 22.) i

- Uredbom Komisije (EZ) br. 1662/2005 od 11. listopada 2005. (SL L 267, 12.10.2005., str. 19).
23. Uredba (EZ) br. 141/2000 Europskog parlamenta i Vijeća od 16. prosinca 1999. o lijekovima za rijetke bolesti (SL L 18, 22.1.2000.), kako je izmijenjena Uredbom (EU) br. 596/2009 Europskog parlamenta i Vijeća od 18. lipnja 2009. (SL L 188, 18.7.2009., str. 14).
24. Direktiva Komisije 91/412/EEZ od 23. srpnja 1991. o utvrđivanju načela i smjernica dobre proizvodne prakse za veterinarsko-medicinske proizvode (SL L 228, 17.8.1991., str. 70).
25. Direktiva Vijeća 89/105/EEZ od 21. prosinca 1988. o transparentnosti mjera kojima se uređuje određivanje cijena lijekova za humanu uporabu i njihovo uključivanje u nacionalne sustave zdravstvenog osiguranja (SL L 40, 11.2.1989., str. 8).
26. Direktiva 2001/20/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 4. travnja 2001. o usklađivanju zakonodavstava i drugih propisa država članica koji se odnose na provedbu dobre kliničke prakse prilikom provođenja kliničkih ispitivanja lijekova za humanu uporabu (SL L 121, 1.5.2001., str. 34), kako je izmijenjena:
- Uredbom (EZ) br. 1901/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 12. prosinca 2006. (SL L 378, 27.12.2006., str. 1.) i
- Uredbom (EZ) br. 596/2009 Europskog parlamenta i Vijeća od 18. lipnja 2009. (SL L 188, 18.7.2009., str. 14).
27. Direktiva 2002/98/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 27. siječnja 2003. o utvrđivanju standarda kvalitete i sigurnosti za prikupljanje, ispitivanje, preradu, čuvanje i promet ljudske krvi i krvnih sastojaka i o izmjeni Direktive 2001/83/EZ (SL L 33, 8.2.2003., str. 30.) (samo u pogledu prikupljanja i ispitivanja krvi i krvnih sastojaka koji se upotrebljavaju kao sirovine za proizvodnju lijekova).
28. Direktiva 2004/23/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 31. ožujka 2004. o utvrđivanju standarda kvalitete i sigurnosti za postupke darivanja, prikupljanja, testiranja, obrade, čuvanja, skladištenja i distribucije tkiva i stanica (SL L 102, 7.4.2004., str. 48.) (samo u pogledu prikupljanja, darivanja, označavanja i testiranja tkiva i stanica, kao i označavanja darovanih tkiva i stanica i njihovih pakiranja, koji se upotrebljavaju kao sirovine za lijekove za naprednu terapiju iz Uredbe (EZ) br. 1394/2007 Europskog parlamenta i Vijeća).

## II. KOZMETIČKI PROIZVODI

### AKTI NA KOJE SE UPUĆUJE

1. Direktiva Vijeća 76/768/EEZ od 27. srpnja 1976. o usklađivanju zakonodavstava država članica u odnosu na kozmetičke proizvode (SL L 262, 27.9.1976., str. 169), kako je izmijenjena:
- Direktivom Vijeća 79/661/EEZ od 24. srpnja 1979. (SL L 192, 31.7.1979., str. 35),
- Direktivom Komisije 82/147/EEZ od 11. veljače 1982. (SL L 63, 6.3.1982., str. 26),
- Direktivom Vijeća 82/368/EEZ od 17. svibnja 1982. (SL L 167, 15.6.1982., str. 1),
- Direktivom Komisije 83/191/EEZ od 30. ožujka 1983. (SL L 109, 26.4.1983., str. 25),
- Direktivom Komisije 83/341/EEZ od 29. lipnja 1983. (SL L 188, 13.7.1983., str. 15),
- Direktivom Komisije 83/496/EEZ od 22. rujna 1983. (SL L 275, 8.10.1983., str. 20),
- Direktivom Vijeća 83/574/EEZ od 26. listopada 1983. (SL L 332, 28.11.1983., str. 38),
- Direktivom Komisije 84/415/EEZ od 18. srpnja 1984. (SL L 228, 25.8.1984., str. 31),
- Direktivom Komisije 85/391/EEZ od 16. srpnja 1985. (SL L 224, 22.8.1985., str. 40),
- Direktivom Komisije 86/179/EEZ od 28. veljače 1986. (SL L 138, 24.5.1986., str. 40),
- Direktivom Komisije 86/199/EEZ od 26. ožujka 1986. (SL L 149, 3.6.1986., str. 38),
- Direktivom Komisije 87/137/EEZ od 2. veljače 1987. (SL L 56, 26.2.1987., str. 20),
- Direktivom Komisije 88/233/EEZ od 2. ožujka 1988. (SL L 105, 26.4.1988., str. 11),
- Direktivom Vijeća 88/667/EEZ od 21. prosinca 1988. (SL L 382, 31.12.1988., str. 46),
- Direktivom Komisije 89/174/EEZ od 21. veljače 1989. (SL L 64, 8.3.1989., str. 10),
- Direktivom Vijeća 89/679/EEZ od 21. prosinca 1989. (SL L 398, 30.12.1989., str. 25),

- Direktivom Komisije 90/121/EEZ od 20. veljače 1990. (SL L 71, 17.3.1990., str. 40.),
- Direktivom Komisije 91/184/EEZ od 12. ožujka 1991. (SL L 91, 12.4.1991., str. 59.),
- Direktivom Komisije 92/8/EEZ od 18. veljače 1992. (SL L 70, 17.3.1992., str. 23.),
- Direktivom Komisije 92/86/EEZ od 21. listopada 1992. (SL L 325, 11.11.1992., str. 18.),
- Direktivom Vijeća 93/35/EEZ od 14. lipnja 1993. (SL L 151, 23.6.1993., str. 32.),
- Direktivom Komisije 93/47/EEZ od 22. lipnja 1993. (SL L 203, 13.8.1993., str. 24.),
- Direktivom Komisije 94/32/EZ od 29. lipnja 1994. (SL L 181, 15.7.1994., str. 31.),
- Direktivom Komisije 95/34/EZ od 10. srpnja 1995. (SL L 167, 18.7.1995., str. 19.),
- Direktivom Komisije 96/41/EZ od 25. lipnja 1996. (SL L 198, 8.8.1996., str. 36.),
- Direktivom Komisije 97/1/EZ od 10. siječnja 1997. (SL L 16, 18.1.1997., str. 85.),
- Direktivom Komisije 97/18/EZ od 17. travnja 1997. (SL L 114, 1.5.1997., str. 43.),
- Direktivom Komisije 97/45/EZ od 14. srpnja 1997. (SL L 196, 24.7.1997., str. 77.),
- Direktivom Komisije 98/16/EZ od 5. ožujka 1998. (SL L 77, 14.3.1998., str. 44.),
- Direktivom Komisije 98/62/EZ od 3. rujna 1998. (SL L 253, 15.9.1998., str. 20.),
- Direktivom Komisije 2000/6/EZ od 29. veljače 2000. (SL L 56, 1.3.2000., str. 42.),
- Direktivom Komisije 2000/11/EZ od 10. ožujka 2000. (SL L 65, 14.3.2000., str. 22.),
- Direktivom Komisije 2000/41/EZ od 19. lipnja 2000. (SL L 145, 20.6.2000., str. 25.),
- Direktivom Komisije 2002/34/EZ od 15. travnja 2002. (SL L 102, 18.4.2002., str. 19.),
- Direktivom Komisije 2003/1/EZ od 6. siječnja 2003. (SL L 5, 10.1.2003., str. 14.),
- Direktivom Komisije 2003/16/EZ od 19. veljače 2003. (SL L 46, 20.2.2003., str. 24.),
- Direktivom 2003/15/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 27. veljače 2003. (SL L 66, 11.3.2003., str. 26.),
- Direktivom Komisije 2003/80/EZ od 5. rujna 2003. (SL L 224, 6.9.2003., str. 27.),
- Direktivom Komisije 2003/83/EZ od 24. rujna 2003. (SL L 238, 25.9.2003., str. 23.),
- Direktivom Komisije 2004/87/EZ od 7. rujna 2004. (SL L 287, 8.9.2004., str. 4.),
- Direktivom Komisije 2004/88/EZ od 7. rujna 2004. (SL L 287, 8.9.2004., str. 5.),
- Direktivom Komisije 2004/94/EZ od 15. rujna 2004. (SL L 294, 17.9.2004., str. 28.),
- Direktivom Komisije 2004/93/EZ od 21. rujna 2004. (SL L 300, 25.9.2004., str. 13.),
- Direktivom Komisije 2005/9/EZ od 28. siječnja 2005. (SL L 27, 29.1.2005., str. 46.),
- Direktivom Komisije 2005/42/EZ od 20. lipnja 2005. (SL L 158, 21.6.2005., str. 17.),
- Direktivom Komisije 2005/52/EZ od 9. rujna 2005. (SL L 234, 10.9.2005., str. 9.),
- Direktivom Komisije 2005/80/EZ od 21. studenoga 2005. (SL L 303, 22.11.2005., str. 32.),
- Direktivom Komisije 2006/65/EZ od 19. srpnja 2006. (SL L 198, 20.7.2006., str. 11.),
- Direktivom Komisije 2006/78/EZ od 29. rujna 2006. (SL L 271, 30.9.2006., str. 56.),
- Direktivom Komisije 2007/1/EZ od 29. siječnja 2007. (SL L 25, 1.2.2007., str. 9.),
- Direktivom Komisije 2007/17/EZ od 22. ožujka 2007. (SL L 82, 23.3.2007., str. 27.),
- Direktivom Komisije 2007/22/EZ od 17. travnja 2007. (SL L 101, 18.4.2007., str. 11.),
- Direktivom Komisije 2007/53/EZ od 29. kolovoza 2007. (SL L 226, 30.8.2007., str. 19.),
- Direktivom Komisije 2007/54/EZ od 29. kolovoza 2007. (SL L 226, 30.8.2007., str. 21.),

- Direktivom Komisije 2007/67/EZ od 22. studenoga 2007. (SL L 305, 23.11.2007., str. 22.),
- Direktivom Komisije 2008/14/EZ od 15. veljače 2008. (SL L 42, 16.2.2008., str. 43.),
- Direktivom Komisije 2008/42/EZ od 3. travnja 2008. (SL L 93, 4.4.2008., str. 13.),
- Direktivom Komisije 2008/88/EZ od 23. rujna 2008. (SL L 256, 24.9.2008., str. 12.),
- Direktivom Komisije 2008/123/EZ od 18. prosinca 2008. (SL L 340, 19.12.2008., str. 71.),
- Direktivom 2008/112/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 16. prosinca 2008. (SL L 345, 23.12.2008., str. 68.),
- Direktivom Komisije 2009/6/EZ od 4. veljače 2009. (SL L 36, 5.2.2009., str. 15.),
- Direktivom Komisije 2009/36/EZ od 16. travnja 2009. (SL L 98, 17.4.2009., str. 31.),
- Direktivom Komisije 2009/129/EZ od 9. listopada 2009. (SL L 267, 10.10.2009., str. 18.),
- Direktivom Komisije 2009/130/EZ od 12. listopada 2009. (SL L 268, 13.10.2009., str. 5.),
- Direktivom Komisije 2009/134/EZ od 28. listopada 2009. (SL L 282, 29.10.2009., str. 15.),
- Direktivom Komisije 2009/159/EU od 16. prosinca 2009. (SL L 336, 18.12.2009., str. 29.),
- Uredbom (EZ) br. 1223/2009 Europskog parlamenta i Vijeća od 30. studenoga 2009. (SL L 342, 22.12.2009., str. 59.),
- Direktivom Komisije 2009/164/EU od 22. prosinca 2009. (SL L 344, 23.12.2009., str. 41.),
- Direktivom Komisije 2010/3/EU od 1. veljače 2010. (SL L 29, 2.2.2010., str. 5.),
- Direktivom Komisije 2010/4/EU od 8. veljače 2010. (SL L 36, 9.2.2010., str. 21.),
- Direktivom Komisije 2011/59/EU od 13. svibnja 2011. (SL L 125, 14.5.2011., str. 17.),
- Direktivom Vijeća 2011/84/EU od 20. rujna 2011. (SL L 283, 29.10.2011., str. 36.) i
- Provedbenom direktivom Komisije 2012/21/EU od 2. kolovoza 2012. (SL L 208, 3.8.2012., str. 8.).

Direktiva 76/768/EEZ bit će stavljena izvan snage s učinkom od 11. srpnja 2013. i bit će zamijenjena Uredbom (EZ) br. 1223/2009 Europskog parlamenta i Vijeća od 30. studenoga 2009. o kozmetičkim proizvodima (SL L 342, 22.12.2009., str. 59.).

2. Uredba (EZ) br. 1223/2009 Europskog parlamenta i Vijeća od 30. studenoga 2009. o kozmetičkim proizvodima (SL L 342, 22.12.2009., str. 59.), kako je izmijenjena:
  - Uredbom Komisije (EU) br. 344/2013 od 4. travnja 2013. o izmjeni priloga II., III., V. i VI. Uredbi (EZ) br. 1223/2009 Europskog parlamenta i Vijeća o kozmetičkim proizvodima (SL L 114, 25.4.2013., str. 1.) i
  - Uredbom Komisije (EU) br. 483/2013 od 24. svibnja 2013. o izmjeni Priloga III. Uredbi (EZ) br. 1223/2009 Europskog parlamenta i Vijeća o kozmetičkim proizvodima (SL L 139, 25.5.2013., str. 8.).
3. Direktiva Komisije 80/1335/EEZ od 22. prosinca 1980. o usklađivanju zakonodavstava država članica u odnosu na analitičke metode potrebne za provjeru sastava kozmetičkih proizvoda (SL L 383, 31.12.1980., str. 27.), kako je izmijenjena Direktivom Komisije 87/143/EEZ od 10. veljače 1987. (SL L 57, 27.2.1987., str. 56.).
4. Direktiva Komisije 82/434/EEZ od 14. svibnja 1982. o usklađivanju zakonodavstava država članica u odnosu na metode analize potrebne za provjeru sastava kozmetičkih proizvoda (SL L 185, 30.6.1982., str. 1.), kako je izmijenjena Direktivom Komisije 90/207/EEZ od 4. travnja 1990. (SL L 108, 28.4.1990., str. 92.).
5. Direktiva Komisije 83/514/EEZ od 27. rujna 1983. o usklađivanju zakonodavstava država članica u odnosu na metode analize potrebne za provjeru sastava kozmetičkih proizvoda (SL L 291, 24.10.1983., str. 9.).
6. Direktiva Komisije 85/490/EEZ od 11. listopada 1985. o usklađivanju zakonodavstava država članica u odnosu na metode analize potrebne za provjeru sastava kozmetičkih proizvoda (SL L 295, 7.11.1985., str. 30.).
7. Direktiva Komisije 93/73/EEZ od 9. rujna 1993. o metodama analize potrebnim za provjeru sastava kozmetičkih proizvoda (SL L 231, 14.9.1993., str. 34.).
8. Direktiva Komisije 95/17/EZ od 19. lipnja 1995. godine o utvrđivanju detaljnih pravila za primjenu Direktive Vijeća 76/768/EEZ s obzirom na izostavljanje jednog ili više sastojaka s popisa koji se koristi za označavanje kozmetičkih proizvoda (SL L 140, 23.6.1995., str. 26.), kako je izmijenjena:
  - Direktivom Komisije 2006/81/EZ od 23. listopada 2006. (SL L 362, 20.12.2006., str. 92.) i

— Aktom o uvjetima pristupanja Češke Republike, Republike Estonije, Republike Cipra, Republike Latvije, Republike Litve, Republike Mađarske, Republike Malte, Republike Poljske, Republike Slovenije i Slovačke Republike i prilagodba Ugovora na kojima se temelji Europska unija (SL L 236, 23.9.2003., str. 33.).

Direktiva Komisije 95/17/EZ bit će stavljena izvan snage s učinkom od 11. srpnja 2013.

9. Direktiva Komisije 95/32/EZ od 7. srpnja 1995. o metodama analize potrebnim za provjeru sastava kozmetičkih proizvoda (SL L 178, 28.7.1995., str. 20.).
10. Direktiva Komisije 96/45/EZ od 2. srpnja 1996. o metodama analize potrebnima za provjeru sastava kozmetičkih proizvoda (SL L 213, 22.8.1996., str. 8.).
11. Odluka Komisije 96/335/EZ od 8. svibnja 1996. o utvrđivanju popisa i zajedničke nomenklature sastojaka koji se rabe u kozmetičkim proizvodima (SL L 132, 1.6.1996., str. 1.), kako je izmijenjena Odlukom Komisije 2006/257/EZ (SL L 97, 5.4.2006., str. 1.).

### III. MEDICINSKI PROIZVODI

#### AKTI NA KOJE SE UPUĆUJE

1. Direktiva Vijeća 90/385/EEZ od 20. lipnja 1990. o usklađivanju zakonodavstva država članica koja se odnose na aktivne medicinske proizvode za ugradnju (SL L 189, 20.7.1990., str. 17.), kako je izmijenjena:
  - Direktivom Vijeća 93/42/EEZ od 14. lipnja 1993. (SL L 169, 12.7.1993., str. 1.),
  - Direktivom Vijeća 93/68/EEZ od 22. srpnja 1993. (SL L 220, 30.8.1993., str. 1.),
  - Uredbom (EZ) br. 1882/2003 Europskog parlamenta i Vijeća od 29. rujna 2003. (SL L 284, 31.10.2003., str. 1.) i
  - Direktivom 2007/47/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 5. rujna 2007. (SL L 247, 21.9.2007., str. 21.).
2. Direktiva Vijeća 93/42/EEZ od 14. lipnja 1993. o medicinskim proizvodima (SL L 169, 12.7.1993., str. 1.), kako je izmijenjena:
  - Direktivom 98/79/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 27. listopada 1998. o *in vitro* dijagnostičkim medicinskim proizvodima (SL L 331, 7.12.1998., str. 1.),
  - Direktivom 2000/70/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 16. studenoga 2000. o izmjeni Direktive Vijeća 93/42/EEZ u pogledu medicinskih proizvoda koji sadrže stabilne derivate ljudske krvi ili ljudske plazme (SL L 313, 13.12.2000., str. 22.),
  - Direktivom 2001/104/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 7. prosinca 2001. o izmjeni Direktive Vijeća 93/42/EEZ o medicinskim proizvodima (SL L 6, 10.1.2002., str. 50.),
  - Uredbom (EZ) br. 1882/2003 Europskog parlamenta i Vijeća od 29. rujna 2003. (SL L 284, 31.10.2003., str. 1.) i
  - Direktivom 2007/47/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 5. rujna 2007. (SL L 247, 21.9.2007., str. 21.).
3. Direktiva 98/79/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 27. listopada 1998. o *in vitro* dijagnostičkim medicinskim proizvodima (SL L 331, 7.12.1998., str. 1.), kako je izmijenjena:
  - Uredbom (EZ) br. 1882/2003 Europskog parlamenta i Vijeća od 29. rujna 2003. (SL L 284, 31.10.2003., str. 1.),
  - Uredbom (EZ) br. 596/2009 Europskog parlamenta i Vijeća od 18. lipnja 2009. (SL L 188, 18.7.2009., str. 14.) i
  - Direktivom Komisije 2011/100/EU od 20. prosinca 2011. (SL L 341, 22.12.2011., str. 50.).
4. Odluka Komisije 2002/364/EZ od 7. svibnja 2002. o zajedničkim tehničkim specifikacijama za *in vitro* dijagnostičke medicinske proizvode (SL L 131, 16.5.2002., str. 17.), kako je izmijenjena:
  - Odlukom Komisije 2009/108/EZ od 3. veljače 2009. (SL L 39, 10.2.2009., str. 34.),
  - Odlukom Komisije 2009/886/EZ od 27. studenoga 2009. (SL L 318, 4.12.2009., str. 25.) i
  - Odlukom Komisije 2011/869/EU od 20. prosinca 2011. (SL L 341, 22.12.2011., str. 63.).
5. Direktiva Komisije 2003/12/EZ od 3. veljače 2003. o ponovnoj klasifikaciji implantata za dojke u okviru Direktive 93/42/EEZ o medicinskim proizvodima (SL L 28, 4.2.2003., str. 43.).

6. Direktiva Komisije 2003/32/EZ od 23. travnja 2003. o uvođenju detaljnih specifikacija u pogledu zahtjeva utvrđenih u Direktivi Vijeća 93/42/EEZ u odnosu na medicinske proizvode proizvedene korištenjem tkiva životinjskog podrijetla (SL L 105, 26.4.2003., str. 18.).
  7. Direktiva Komisije 2005/50/EZ od 11. kolovoza 2005. o ponovnoj kategorizaciji zglobnih proteza kuka, koljena i ramena u okviru Direktive 93/42/EEZ o medicinskim proizvodima (SL L 210, 12.8.2005., str. 41.).
  8. Odluka Komisije 2010/227/EU od 19. travnja 2010. o Europskoj banci podataka za medicinske proizvode (Eudamed) (SL L 102, 23.4.2010., str. 45.).
  9. Uredba Komisije (EU) br. 207/2012 od 9. ožujka 2012. o elektronskim uputama za uporabu medicinskih proizvoda (SL L 72, 10.3.2012., str. 28.).
  10. Uredba Komisije (EU) br. 722/2012 od 8. kolovoza 2012. o posebnim zahtjevima u vezi sa zahtjevima utvrđenim u direktivama Vijeća 90/385/EEZ i 93/42/EEZ s obzirom na aktivne medicinske proizvode za ugradnju i medicinske proizvode proizvedene korištenjem tkiva životinjskog podrijetla (SL L 212, 9.8.2012., str. 3)."
-









EUR-Lex (<http://new.eur-lex.europa.eu>) omogućuje izravan i besplatan pristup zakonodavstvu Europske unije. Ta stranica omogućuje pregled *Službenog lista Europske unije*, kao i Ugovora, zakonodavstva, sudske prakse i pripremljenih akata.

Više obavijesti o Europskoj uniji može se pronaći na stranici: <http://europa.eu>



Ured za publikacije Europske unije  
2985 Luxembourg  
LUKSEMBURG

HR